

№ 243017

Ф В  
Б И

А 8 Е Ф

Киевская губернская комиссия  
по первой всеобщей переписи населения 1897г

Радомищевский уездной Кернискон комиссии

листы переписи населения 1897г

Радомищевского уезда в Радомищеве

Кернискон ул  
Сметный ул

Ф  
384

он 9

95

№ 243017



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ НАСЕЛЕНИЯ

НА ОСНОВАНИИ ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ВЪДОМОСТЬ ДЛЯ ПОДСЧЕТА НАСЕЛЕНИЯ ПО СЧЕТНОМУ ГОРОДСКОМУ УЧАСТКУ.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльский*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радомишль*

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*3*

Для производства подсчета населенія по *городскому* *счетному* участку требуется:

1. Изъ *каждаго переписного листа*, на которомъ сдѣланъ подсчетъ населенія *по цѣлому дому*, т. е. изъ переписныхъ листовъ, служащихъ обложкой, и изъ отдѣльныхъ переписныхъ листовъ, если домъ занятъ одной квартирой, выписать въ соответствующія графы настоящей вѣдомости: № переписного листа (въ графу 1) и *итоги*: а) всего наличнаго населенія (въ графу 2), б) постоянно живущаго здѣсь населенія (въ графу 3), в) въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій (въ графу 4) и г) приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія (въ графу 5).

2. По *каждой графѣ* подвести общій итогъ «**Всего**».

Къ этой вѣдомости прилагаются *все переписные листы по всему городскому счетному участку*.

Подсчетъ населенія по *третьему* городскому счетному участку *Радомишльск. уезда Кіевской губ.*  
Подпись составлявшаго вѣдомость *Учитель С. Скоробогатый*

1. №№ переписныхъ листовъ.	2. Всего наличнаго населенія.		3. Постоянно живу- щаго здѣсь насе- ленія.		4. Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ со- словій.		5. Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ и при- городныхъ селеніяхъ) крестьянскаго насе- ленія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	1	2	1	2	1	2	—	—
2	10	6	10	7	10	8	—	—
3	7	10	8	10	7	10	—	—
4	11	12	11	12	11	12	—	—
5	2	1	1	1	1	1	—	—
6	2	4	2	3	2	2	—	—
7	4	8	4	9	4	9	—	—
8	4	5	4	5	4	5	—	—
9	5	6	5	6	5	6	—	—
10	7	6	8	6	7	6	—	—
11	6	8	6	8	6	8	—	—
12	4	5	4	5	3	2	—	—
13	15	18	16	18	15	17	—	—
14	5	5	5	5	5	4	—	—
15	17	15	14	15	16	12	—	—

110

1. №№ переписныхъ листовъ.	2. Всего наличнаго населенія.		3. Постоянно живу- щаго здѣсь насе- ленія.		4. Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ со- словій.		5. Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ и при- городныхъ селеніяхъ) крестьянскаго насе- ленія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
16	19	16	9	14	13	16		
17	13	16	15	16	11	16		
18	15	6	13	6	15	6		
19	37	27	30	27	33	28		
20	36	31	18	32	31	30		
21	5	6	5	6	5	6		
22	10	19	10	19	10	19		
23	7	5	7	5	7	5		
24	29	26	27	25	27	26		
25	15	17	15	17	15	17		
26	19	23	19	23	19	23		
27	11	20	11	19	11	18		
28	13	21	13	21	13	21		
29	2	1	2	1	2	1		
30	8	4	8	4	8	4		
31	5	4	5	4	5	4		
32	4	3	4	3	4	3		
33	11	15	11	15	11	15		
34	1	6	1	6	1	6		
35	2	5	2	5	2	5		
36	14	10	14	10	13	10		
37	10	12	10	12	10	12		
38	7	7	7	7	7	7		
39	12	10	12	10	12	10		
40	6	6	6	6	6	6		
41	1	2	1	2	1	2		
42	15	15	15	14	15	15		
43	10	14	10	14	10	14		
44	3	1	3	1	3	1		
45	3	3	3	3	3	3		
46	6	10	6	10	6	10		
47	7	12	7	12	7	11		
48	5	9	5	8	5	9		
49	6	2	6	2	3			
50	9	5	9	5	7	5		
51	16	13	16	13	16	13		
52	7	10	7	10	6	10		
53	14	10	14	10	14	10		
54	3	4	3	4	3	4		

1. №№ переписныхъ листовъ.	2.
55	
56	
57	
58	
59	
60	
61	
62	
63	
64	
65	
66	
67	
68	
69	
70	
71	
72	
73	
74	
75	
76	
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
Всего	726

1. №№ переписных листовъ.	2. Всего наличнаго населенія.		3. Постоянно живу- щаго здѣсь насе- ленія.		4. Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ со- словій.		5. Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ и при- городныхъ селеніяхъ) крестьянскаго насе- ленія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
55	9	6	10	7	9	6	-	-
56	5	7	5	7	4	7	-	-
57	5	10	5	10	5	10	-	-
58	5	3	5	3	4	3	-	-
59	3	4	3	4	3	2	-	-
60	1	-	1	-	1	-	-	-
61	3	3	2	2	2	2	-	-
62	-	3	-	3	-	3	-	-
63	9	2	9	2	8	2	-	-
64	5	7	5	6	5	7	-	-
65	12	9	12	9	12	9	-	-
66	9	12	9	12	9	12	-	-
67	7	7	7	7	7	7	-	-
68	9	6	9	6	9	6	-	-
69	10	7	10	7	10	7	-	-
70	2	3	2	3	2	3	-	-
71	10	10	10	10	10	10	-	-
72	8	9	8	9	8	9	-	-
73	8	10	8	10	8	10	-	-
74	2	1	2	1	2	1	-	-
75	8	13	8	13	8	13	-	-
76	6	10	6	10	6	10	-	-
77	7	9	7	9	7	9	-	-
78	5	7	6	7	5	7	-	-
79	1	2	1	2	1	2	-	-
80	5	12	5	12	5	12	-	-
81	6	5	6	5	6	5	-	-
82	4	4	2	4	3	4	-	-
83	4	4	4	3	4	4	-	-
84	19	14	20	14	19	14	-	-
85	23	21	25	21	23	21	-	-
Всего	726	756	691	751	693	743	-	-



3

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомищенскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомище</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Кіевская</i>	
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Ташинъ дворище</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>	
Участокъ (кварталь) .....	Квартира № <i>Весь домъ</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).</small>	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>1</i> <i>Деревашия</i>	<i>деревашия</i>	<i>1</i>	<i>—</i>
<i>2</i> .....	.....	.....	.....
<i>3</i> .....	.....	.....	.....
<i>4</i> .....	.....	.....	.....
<i>5</i> .....	.....	.....	.....

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
<small>Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».</small>	<small>Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».</small>	<small>Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».</small>	<small>Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».</small>	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постаѣ); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной стѣлкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неизрѣнно вновь просмотрѣны и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы посылаются къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., съ числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой стѣ)*

1	2	3	4	5	6	7	8
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился,	ЗДѢСЬ-ли родился,
						а если не здѣсь,	а если не здѣсь,
						то гдѣ именно?	или гдѣ именно?
						(Губернія, уѣздъ, городъ).	(Губернія, уѣздъ, городъ).
1 Тельманъ Франкъ Шваръ Яковичъ	М.	Хозяинъ	49?	ж.	Мещанинъ	Здѣсь	Здѣсь
2 Тельманъ Марьямъ Гитлиръ Аннама	Ж.	Жена	40?	ж.	Мещанинъ	Здѣсь	Здѣсь
3 Тельманъ Доторъ Франковъ	Ж.	Дочь	8	-	Мещанка	Здѣсь	Здѣсь
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							

9	10	11	12	13		14	
				а.	б.	а.	б.
Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о вранномъ здѣсь пребываніи.	Въ роисповѣданіи.	Родной языкъ.	Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
				Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	
						1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.	
Здѣсь	-	Зуд.	евр.	Да	вс. евр. уч.	Кудницъ	1
							2
						при суднѣ	1
							2
						при суднѣ	1
							2
							1
							2
							1
							2

Подпись лица заполнявшего листъ С. Сахаровскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомишль*

Улица, площадь, переулочъ

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Червоная Рукава*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>7</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постѣй); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которая для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркываются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Радомишевскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомишевъ Улица, площадь, переулокъ .....  
 Городская часть 2 Домъ (дворовое мѣсто) № Червоная Звезда  
 Участокъ (квартира) ..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... Квартира № 1  
 ..... (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>3</u>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Савинскій

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятія, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣслцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	
													а.	б.	а.	б.
1 Червоный Леонъ Мелевскій	М.	Варшавы	38	м.	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	Да по евр.	дома	Малочисл. торгов.-варшавск. число	1. — 2. —	
2 Червоный Свѣта Анжелскіе	ж.	Львова	36	ж.	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	Да по евр.	дома	при мужьяхъ	1. — 2. —	
3 Червоный Анжелъ Леонъ	М.	Львова	15	—	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	Да по евр.	дома	при родит.	1. — 2. —	
4 Червоный Анна Леонидна	ж.	Львова	8	—	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	Да по евр.	дома	при родит.	1. — 2. —	
5 Червоный Берко Леонидъ	М.	Львова	5	—	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	—	—	при родит.	1. — 2. —	
6 Червоный Томаръ Леонидна	ж.	Львова	2	—	мещан.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гур.	евр.	—	—	при родит.	1. — 2. —	
7															1. — 2. —	
8															1. — 2. —	
9															1. — 2. —	
10															1. — 2. —	

Подпись лица записывающаго листъ *Александръ С. Сидоровичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: <i>Киевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомишльскій</i>
--	--	---

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишль</i>	Улица, площадь, переулокъ.....
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) №..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ).....	Квартира № <i>2</i> ..... (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько мѣнуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятія, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ гласныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по военной повинности.
1 Червоный Машко Мешковъ	м.	Держитъ	37	м.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	да но евр.	фрм.	Бакашинскіе мот.	1 2 мот.
2 Червоная Маша Дидо	ж.	маша	32	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	нѣтъ	—	Волонка при мот.	1 2
3 Червоный Сруль Мешковъ Машковъ	м.	сынъ	9	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	да но евр.	Учителъ фрм.	при мот.	1 2
4 Червоная Бруха Машковъ	ж.	доч.	7	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	—	—	при рад. сн.	1 2
5 Червоный Бурко Машковъ	м.	сынъ	4	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	—	—	при рад. сн.	1 2
6 Червоная Бѣнка Машковъ	ж.	доч.	2	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	—	—	при рад. сн.	1 2
7 Городецкій Сруль-Ханъ	м.	мещ.	80	м.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	нѣтъ	—	коршней-сн.	1 2
8 Городецкая Анна Лейбава	ж.	мещ.	50	ж.	мещ.	М. Бруха мот. рад. 4. Кіевъ губ.	здѣсь	здѣсь	—	Гуд.	евр.	нѣтъ	—	при мот.	1 2
<del>9</del>															1 2
<del>10</del>															1 2

Подпись лица записавшаго листъ Василий С. Саконовскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Русановская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Кадыръ Матвѣй*

Участокъ (кварталъ)

Квартира №  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Деревянный</i>	<i>дерево</i>	<i>2</i>	<i>—</i>
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».	Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>12</i>	<i>10</i>	<i>12</i>	<i>10</i>	<i>12</i>	<i>10</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сорокинъ*

### Правила для заповненія переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ.)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В. Уѣздъ или округъ: Раушанский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Раушанскъ Улица, площадь, переулокъ Сураженскій  
 Городская часть 2 Домъ (дворовое мѣсто) № .....  
 Участокъ (кварталъ) ..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... Квартира № .....  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
2	4	2	4	2	4	-	-

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сахаровъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніа или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уездъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Ходоръ Моисей Шырш-Боровъ	м.	Хозяинъ	56 л.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	да	дома	Торговля мясомъ.	1 — 2	
2 Александръ Суренъ Бенюшиновъ	м.	жена	55 л.	муж.	м. Барыца	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	нетъ	—	Торговля при мукомол.	1 — 2	
3 Александръ Лева Моисеева	м.	здесь	16 л.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	да	дома	при мукомол.	1 — 2	
4 Александръ Моисей Ширшмовъ	м.	мужикъ	31 л.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	да	дома	Торговля рыбой выпечка хлеба	1 — 2 Ст. 2 разр.	
5 Александръ Бруха Цурова-Мерова	м.	жена	28 л.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	нетъ	—	Торговля при мукомол.	1 — 2	
6 Менъ Яковъ Мордукова	м.	мать	48 л.	муж.	С. Сидоровъ	здесь	здесь	—	Зуд.	евр.	нетъ	—	при доверии мор. агент.	1 — 2	
<del>7</del>														1 — 2	
<del>8</del>														1 — 2	
<del>9</del>														1 — 2	
<del>10</del>														1 — 2	

Подпись лица заполнявшего листъ Сметинъ С. Сакомаевскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомисльскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомисль</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Грановская</i>	Городская часть <i>2</i>
Участокъ (кварталь).....	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Кайро Матеевъ</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>	Квартира № <i>2 а</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
						М.	Ж.
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>10</i>	<i>6</i>	<i>10</i>	<i>6</i>	<i>10</i>	<i>6</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сакмаровъ*

## Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во время отлучки. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шуровскій Менделѣвъ Сидоровъ	м.	Сынъ	41	м.	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	да по евр.	дома	Морковецъ зем- боинъ	1 2
2 Шуровская Ана Шурова	ж.	дѣвч.	41	ж.	мнѣш.	М. Шуров- новъ, Мит. Здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мужикѣ	1 2
3 Шуровскій Шейманъ Менделѣвъ	м.	сынъ	14	—	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	да по евр.	дома	при родитѣ	1 2
4 Шуровскій Засъ Менделѣвъ	м.	сынъ	12	—	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	да по евр.	дома	при родитѣ	1 2
5 Шуровскій Германъ Менделѣвъ	м.	сынъ	10	—	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родитѣ	1 2
6 Шуровскій Осипъ Менделѣвъ	м.	сынъ	6	—	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родитѣ	1 2
7 Шуровская Раиса Менделѣва	ж.	дѣвч.	16	д.	мнѣш.	М. Митинъ Здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родитѣ	1 2
8 Шуровская Мария Менделѣва	ж.	дѣвч.	22	—	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родитѣ	1 2
9 Зиндеръ Нурманъ Анхелевъ	м.	сынъ	25	м.	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	да по евр.	дома	при комъ-то работавшій	1 2 Сл. Групп.
10 Зиндеръ Игнатъ Мордочка	м.	дѣвч.	23	ж.	мнѣш.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мужикѣ	1 2

Подпись лица заполнявшаго листъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Раушанскъ*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Иванъ Матвѣевъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *29*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворе мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ безпалатныхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.		
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».			Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».		
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

#### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находившіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые пролежали въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или приходятъ здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временно отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыхъ для получения образованія или нахожда въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли прииѣ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣрнопоселеніе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
11 Зиндериъ Анхель-Левъ-Муромцевъ	м.	сынъ	3.	—	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	рус.	сл.	—	—	при родит.	1 2
12 Зиндериъ Павелъ Муромцевъ	м.	сынъ	2.	—	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	рус.	сл.	—	—	при родит.	1 2
13 Штурманъ Зіло Шумиловъ	м.	мужъ	25.	н.	мич.	здѣсь	М. Черныховъ д. Волычъ	здѣсь	—	рус.	сл.	да по р. въ	дома	Столяръ-работ.	1 2
14 Штурманъ Степанъ Машковъ	м.	женъ	22.	з.	мич.	г. Митинъ мич. Волычъ	М. Черныховъ д. Волычъ	здѣсь	—	рус.	сл.	да по р. въ сл.	дома	при муже	1 2
15 Штурманъ Меръ Шумиловъ	м.	сынъ	20.	—	мич.	здѣсь	машин.	здѣсь	—	рус.	сл.	—	—	при родит.	1 2
16 Зиндериъ Машковъ Мордочуромцевъ	м.	сынъ	19.	нѣд.	мич.	здѣсь	Машковъ	здѣсь	—	рус.	сл.	—	—	при родит.	1 2
<del>7</del>															1 2
<del>8</del>															1 2
<del>9</del>															1 2
<del>10</del>															1 2

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ С. Соловьевъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

#### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Вильская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Русановская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Медовый Машко*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на двореомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>1</i> <i>Дерево.</i>	<i>дерево.</i>	<i>2</i>	<i>—</i>
<i>2</i>			
<i>3</i>			
<i>4</i>			
<i>5</i>			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому двореому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>6</i>	<i>6</i>	<i>6</i>	<i>6</i>	<i>6</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Сахаровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомищевскій</i>
--	--	---

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомищель</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Суворовская</i>
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Мухоморова Машко</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ) .....	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено « <i>здѣсь</i> ».		Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено « <i>здѣсь</i> » и « <i>здѣсь къ (волости)</i> ».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	<i>5</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сивачевскій*

**Правила для заполнения переписного листа.**

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	
													а.	б.	а.	б.
1 Медовникъ Мошко Воишковицъ	сл.	Хороша	59	м.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	Трапачья казарма	1	
2 Медовникъ Бруца Шуко	м.	мелка	51	ж.	мич.	М. Денис- градъ Кав. У. Кав. уѣд.	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	нѣтъ	—	при судей	1	
3 Медовникъ Заес Машковъ	сл.	сина	26	м.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	Трапачья казарма при ошеч	1	
4 Медовникъ Гресса Мед Машкова	м.	дочь	20	дѣв.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	при радий	1	
5 Медовникъ Керинъ Шуко Машкова	м.	дочь	18	дѣв.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	при радий	1	
6 Вышукваъ Грессъ Воишкова	м.	сестра Н. П.	48	вѣд.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	нѣтъ	—	Торговля въ мелкомъ магазинѣ	1	
7 Керинтайнъ Грессъ Фейга Авраимовна	м.	мелкая	21	ж.	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	при судей	1	
8 Керинтайнъ Авраимъ Шуко	м.	мужекъ Н. П.	26	м.	мич.	Житно- милъ Вост. Вост. уѣд.	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	да но евр.	дома	Прикащикъ въ мануфактурной касса	1	
9 Керинтайнъ Шуко Авраимовъ	м.	сынъ	17	—	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	—	—	при радий	1	
10 Керинтайнъ Лева Шуко	м.	присвѣра	17	—	мич.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Зуд.	евр.	нѣтъ	—	Смѣрская	1	

Подпись лица записывающаго листъ Семинъ С. Симоновичъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Кіевская Уѣздъ или округъ: Радушицкій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радушица Улица, площадь, переулокъ Кучановъ слазъ  
 Городская часть 2 Домъ (дворовое мѣсто) № Медовника Машко  
 Участокъ (кварталь) ..... Квартира № 2  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....  
 Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
/	/	/	/	/	/	-	-

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Славновъ сынъ

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напрямѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
 Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
 (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцовъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли живетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, принадлежащихъ къ сословію).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Маида Меера Бенцимъ Срулевъ	М.	Хозяинъ	34	зам.	Семей.	Минскъ - уездъ Вол. г.	Брянскъ уездъ. Н.п.	Здѣсь	—	Еврейск.	Еврейск.	Да, по р. еврейск.	Гимназія	Мещинскъ	1 2
2 Маида Перля Лейбманъ	Ж.	Сестра	19	зам.	Семей.	Минскъ - уездъ Вол. г.	Минскъ - уездъ Вол. г.	Здѣсь	—	Еврейск.	Еврейск.	Да, по р. еврейск.	Гимназія	Минскъ	1 2
<del>3</del>															<del>1 2</del>
<del>4</del>															<del>1 2</del>
<del>5</del>															<del>1 2</del>
<del>6</del>															<del>1 2</del>
<del>7</del>															<del>1 2</del>
<del>8</del>															<del>1 2</del>
<del>9</del>															<del>1 2</del>
<del>10</del>															<del>1 2</del>

Подпись лица заполнявшего листъ *Семимъ С. Соломоновичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	Уѣздъ или округъ: <i>Радушицкий</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радушица</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Божарной переулкомъ</i>
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>10</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталь)	Квартира № <i>1</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Наъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ позанятыхъ.
<i>1</i>	<i>дерево</i>	<i>1</i>	
<i>2</i>			
<i>3</i>			
<i>4</i>			
<i>5</i>			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>2</i>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Славинский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведи въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли обыкновенно проживаетъ: а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приходящихъ изъ другихъ уѣздовъ, городовъ).	9 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	10 Вѣроисповѣданіе.	11 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
											а. Умѣетъ-ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Шитиникъ Сергійъ Лосевъ	М.	Хозяинъ	65	муж.	здесь	здесь	—	—	Рус.	рус.	да	дома	Старавелъ при мѣстн.	1 — 2 —
2 Шитиникъ Максимъ Авдеевъ Шава	М.	Хозяинъ	40	ж.	муж.	здесь	здесь	—	Рус.	рус.	да	—	при мѣстн.	1 — 2 —
3 Шитиникъ Антонъ Франисъ Сергеевъ	М.	Хозяинъ	60	—	муж.	здесь	здесь	—	Рус.	рус.	—	—	при родимомъ мѣстн.	1 — 2 —
<del>4</del>														1 2
<del>5</del>														1 2
<del>6</del>														1 2
<del>7</del>														1 2
<del>8</del>														1 2
<del>9</del>														1 2
<del>10</del>														1 2

Подпись лица заполнявшего листъ Осиповъ С. Сидоровичъ

З Д I  
Р Н И Д И Р Г К О В П Т 7  
Г У П I (З Р Д)  
К Е В С П Е В Т С Я П Г У 9.  
3 0  
Г Д  
В Л О Б О Т П Е  
Э С  
В Р  
П Р  
Н О  
Д Р  
Н Б  
С Р  
Г О  
О О I  
С Р I  
Н Б  
В О I  
О  
Ч А I  
В У I  
И Н I  
О I Z  
Г А Б



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Городской*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *9*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждае строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>дерево</i>	<i>дерево</i>	<i>3</i>	

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено « <i>здѣсь</i> ».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено « <i>здѣсь</i> » и « <i>здѣсь къ (волости)</i> ».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>15</i>	<i>15</i>	<i>15</i>	<i>15</i>	<i>15</i>	<i>15</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Смирновъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ жилищѣ хозяйствъ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно проживающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b>	Уѣздъ или округъ:
	<b>ФОРМА В.</b>	

Городъ (посадъ, мѣстечко).....	Улица, площадь, переулокъ.....
Городская часть.....	Домъ (дворовое мѣсто) № <u>Гражданская Архивъ</u> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталь).....	Квартира № <u>1</u> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....	Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ несаплатыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено « <i>здѣсь</i> ».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено « <i>врем. преб.</i> » и « <i>врем. преб. V</i> ».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено « <i>здѣсь</i> » и « <i>здѣсь къ (волости)</i> ».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	<u>3</u>	<u>2</u>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Симоновскій

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно* (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
Фамилия (прозвище), имя и отчество или имена, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным.	Пол. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи?	Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приименно? (для лицъ, объявленных припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и временномъ здѣсь пребываніи.	Въ какомъ вѣданіи.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или окончил курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Пыркинъ Авруши Арменовъ	м.	Даршисъ	56	м.	муж.	Земель	Земель	Земель	—	Зуд. евр.	да	дома	Зайскана	1 2	
2 Пыркинъ Ана Анкелова	ж.	Ана	56	ж.	муж.	Земель	Земель	Земель	—	Зуд. евр.	нѣтъ	—	при шуринѣ	1 2	
3 Пыркинъ Бруха Аврушова	ж.	Бруха	19	ж.	муж.	Земель	Земель	Земель	—	Зуд. евр.	да	дома	при родит.	1 2	
4 Ваконъ Аронъ Дуридовъ	м.	Ваконъ	71	—	муж.	Земель	Земель	Земель	—	Зуд. евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 2	
5 Пыркинъ Аронъ Машковъ	м.	Ваконъ	М.	—	муж.	С. Корсеп-во Рагони. у. Киль. уѣд.	Земель	Земель	—	Зуд. евр.	да	Земель	при родит.	1 2	
<del>6</del>														<del>1 2</del>	
<del>7</del>														<del>1 2</del>	
<del>8</del>														<del>1 2</del>	
<del>9</del>														<del>1 2</del>	
<del>10</del>														<del>1 2</del>	

Подпись лица заполнявшего листъ Сметчикъ С. Сакмарский



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Раушанский</i>
--	--	--

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Раушанскі</i>	Улица, площадь, переулокъ .....
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Раушанскі</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ) .....	Квартира № <i>2</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
						М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Раушанскі*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ.)*

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	2 Пол. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, овдовѣлъ или разведенъ.	6 Состояніе, сословіе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли прижилъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, объявленных припискомъ).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Въроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
												а.	б.	а.		б.
												Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.		1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Судья Николай Дюбов	М.	Хозяинъ	28 летъ	холост.	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	каменщикъ	1 2 Ремесло евр.	
2 Судья Павелъ Александровичъ Николаевъ	М.	доч.	5 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	нѣтъ	нѣтъ	1 2	
3 Судья Павелъ Николаевичъ	М.	доч.	3 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	нѣтъ	1 2	
4 Судья Доминикъ Михаилъ Николаевичъ	М.	доч.	4 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	нѣтъ	1 2	
5 Судья Александръ Александровичъ	М.	муж.	26 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	маршаль-над-мостоу	1 2 Ремесло евр.	
6 Судья Доминикъ Александровичъ Мисевичъ	М.	доч.	28 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	нѣтъ	1 2	
7 Судья Николай Александровичъ	М.	доч.	4 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	нѣтъ	1 2	
8 Судья Николай Александровичъ	М.	муж.	65 летъ	—	землеп.	Варшав.	Варшав.	Варшав.	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	судья	1 2	
9 Судья Александръ Александровичъ Дюбовъ	М.	доч.	16 летъ	—	землеп.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	нѣтъ	1 2	
10															1 2	

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Сидоровичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Ружина Архип*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *3 а)*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>9</i>	<i>7</i>	<i>9</i>	<i>7</i>	<i>9</i>	<i>7</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *В. Савиловский*

### Правила для заполненія переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, немымъ, глухонемымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ.	Состояніе, со-стояніе или зва-ніе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли при-ехалъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обяза-нныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыр-аніи.	Вѣроиспо-вѣданіе.	Родной языкъ.	Грамотность. а. Умѣетъ-ли читать? б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.		
1 Вайсбаргъ Давидъ Мисель	м.	Хозяинъ	38	м.	мещ.	Минскъ - Минскъ уѣз.	Минскъ - ра Вол- гынъ	здесь	—	Еуд.	евр.	да но р. евр.	дома	Мещинскъ	1 2
2 Вайсбаргъ Давидъ-Борис или Шуминовъ	м.	экска	36	ж.	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	да но р. евр.	дома	при родит.	1 2
3 Вайсбаргъ Шуминовъ Дубинцовъ	м.	самъ	19	ж.	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	да но р. евр.	Въ Минскѣ евр. адмо- кал. уѣз.	при родит.	1 2
4 Вайсбаргъ Шуминовъ Дубинцовъ	м.	завъ	16	ж.	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	да но евр. р.	дома	при родит.	1 2
5 Вайсбаргъ Деметръ Дубинцовъ	м.	завъ	14	ж.	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	да но р. евр.	дома	при родит.	1 2
6 Вайсбаргъ Анжели Дубинцовъ	м.	самъ	10	—	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	да но евр. р.	Минскъ въ евр. ад- министр. уѣз.	при родит.	1 2
7 Вайсбаргъ Давидъ Дубинцовъ	м.	завъ	8	—	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	—	—	при родит.	1 2
8 Вайсбаргъ Мисель Дубинцовъ	м.	самъ	5	—	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	—	—	при родит.	1 2
9 Вайсбаргъ Давидъ Дубинцовъ	м.	самъ	2	—	мещ.	здесь	Минскъ-евр.	здесь	—	Еуд.	евр.	—	—	при родит.	1 2
10 Шуминовъ Маша Шуминовъ	м.	мещинск.	44	м.	мещ.	здесь	здесь	здесь	—	Еуд.	евр.	да но р. евр.	дома	Давидъ Мещинский уѣз. мещ.	1 2

Подпись лица заполнявшего листъ

2 Служилъ въ восточной артиллеріи.





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ:
-----------------------	--------------------------------------	-------------------

Городъ (посадъ, мѣстечко).....	Улица, площадь, переулкъ.....
Городская часть.....	Домъ (дворовое мѣсто) №..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ).....	Квартира № <u>38</u> ..... (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....	Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

## Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соотвѣтствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*

1	2	3	4	5	6	7	9	10	11	12	13		14		
											Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
											а.	б.	а.	б.	
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приходящихъ).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное.
															2. Положеніе по воинской повинности.
11	Ирина Бруца Сидорова	ж.	жена №10	20	ж.	мужч.	г. Вол. г.	здесь	—	Луд. евр.	да	дома	при мужен.	1	
12	Ирина Шурини Машкова	ж.	свѣта	14	—	мужч.	г. Мараш. Киселѣв. уѣд.	здесь	—	Луд. евр.	да	дома	при родит.	1	
13	Ирина Сидорова Машкова	ж.	свѣта	19	—	мужч.	г. Мараш. уѣд. Кис.	здесь	—	Луд. евр.	да	дома	при родит.	1	
14	Ирина Леова Машкова	ж.	свѣта	7	—	мужч.	г. Мараш. уѣд. Кис.	здесь	—	Луд. евр.	да	дома	при родит.	1	
15	Ирина Сура Машкова	ж.	свѣта	12	—	мужч.	здесь	здесь	—	Луд. евр.	—	—	при родит.	1	
16	Герценинъ Анна Машенева	ж.	свѣта	18	ж.	мужч.	г. Овруч. Вол. уѣд.	г. Овруч. Вол. уѣд.	г. Овруч. Вол. уѣд.	Врем. пред.	Луд. евр.	да	дома	при свѣт.	1
7	<del>Blank row</del>														
8	<del>Blank row</del>														
9	<del>Blank row</del>														
10	<del>Blank row</del>														

Подпись лица заполнявшего листъ Сидорова С. Сидорова



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ Уѣздъ или округъ: районъ мѣстечковъ  
**ФОРМА В.**

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомисль Улица, площадь, переулокъ 1  
 Городская часть 2 Домъ (дворовое мѣсто) № Домовладѣльца Домъ-Штанько  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталь) ..... Квартира № 2  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 2

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<u>изъ дерева</u>	<u>дерево</u>	<u>2</u>	<u>—</u>
<u>изъ дерева</u>	<u>березовый</u>	<u>1</u>	<u>—</u>
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>10</u>	<u>14</u>	<u>10</u>	<u>14</u>	<u>10</u>	<u>14</u>	<u>—</u>	<u>—</u>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Славновъ

## Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятъ здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
 (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко).....  
 Городская часть.....  
 Участокъ (кварталъ).....  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Улица, площадь, переулочъ.....  
 Домъ (дворовое мѣсто) № Дому нова Гав-Ситни  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Квартира № 1  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).  
 Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
6	2	6	2	6	2		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сажинский

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
 Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
 Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, немымъ, глухонемымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ реду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Состояніе, состояніе или званіе.	7 Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	8 Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ).	10 Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
												Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1. <del>Доминиковъ Александръ</del> Александръ Ивановичъ Сахаровъ	М.	Хозяинъ	31	вн.	свѣтъ	здѣсь	Вад. у. К.	здѣсь	—	Евр.	евр.	да	гдѣ-то	Самостоятельн. земл.	1 — 2 Работн. сл. Зр.
2. <del>Николаевъ Михаилъ</del> Александръ	вн.	дѣла	31	з.	свѣтъ	здѣсь	Мам. св.	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мушкет.	1 — 2 —
3. <del>Николаевъ Иванъ</del> Александръ	М.	свѣтъ	11	—	свѣтъ	здѣсь	Мам. св.	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
4. <del>Николаевъ Иванъ</del> Александръ	М.	свѣтъ	9	—	свѣтъ	здѣсь	Мам. св.	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
5. <del>Николаевъ Иванъ</del> Александръ	М.	свѣтъ	5	—	свѣтъ	здѣсь	Мам. св.	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
6. <del>Николаевъ Сура</del> Александръ	вн.	дѣла	6	—	свѣтъ	здѣсь	Мам. св.	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при родит.	1 — 2 —
7. <del>Мамонтовъ Маркъ</del> Иванъ	М.	работникъ	18	х.	свѣтъ	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	Самостоятельн. мастеръ	1 — 2 —
8. <del>Винниченко Шамиръ</del> Александръ	М.	работникъ	21	х.	свѣтъ	М. Черно-быль Рад. уѣзд. Киев. губ.	М. Черно-быль Рад. уѣзд. Киев. губ.	Земл.	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	Самостоятельн. надсмотрщикъ	1 — 2 Работн. сл. Зр.
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Замѣтка  
Чужаковъ

Подпись лица записывающаго листъ Степанъ С. Соловьевъ



38  
36

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Киевская ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ Уѣздъ или округъ: Раушанский  
**ФОРМА В.**

Городъ (посадъ, мѣстечко) Раушанск Улица, площадь, переулокъ.....  
 Городская часть 2 Домъ (дворовое мѣсто) № Дружкова Домъ 2  
 (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
 Участокъ (кварталь)..... Квартира № 2  
 (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).  
 Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....  
 Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

## Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
1	6	1	6	1	6	-	-

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Савиловский

## Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже пзмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ.)*

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, сословіе, званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Обыкновенно приписанъ: здѣсь-ли, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Момшевичъ Борисъ Бенношевичъ	м.	сынъ	25	м.	сынъ	М. Черно-Белый рад. у. К. 1.	М. Черно-Белый рад. у. К. 1.	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	у матери	1 — 2 —	
2 Момшевичъ Фрума Шемрица	ж.	дочь	3	м.	дочь	здесь	мать ея	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	при матери	1 — 2 грамотн. 2 р.	
3 Полещукъ Саша-Иштисъ Вукова-Лейбова	м.	мать	55	в.	мать	М. Черно-Белый рад. у. К. 1.	здесь	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	при дочери	1 — 2 —	
4 Фридманъ Саша Аверимова	ж.	дочь	40	в.	мать	г. Бобруйскъ Мин. губ. К. 1.	М. Маминъ рад. у. К. 1.	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	мать ея	1 — 2 —	
5 Фридманъ Саша Веримова	ж.	дочь	11	—	мать	здесь	М. Маминъ рад. у. К. 1.	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	при матери	1 — 2 —	
6 Фридманъ Ружинъ Веримова	ж.	дочь	8	—	мать	здесь	мать ея	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	при матери	1 — 2 —	
7 Фридманъ Фрейда Веримова	ж.	дочь	6	—	мать	здесь	мать ея	здесь	—	Еврей	еврейскій	—	при матери	1 — 2 —	
8														1 — 2 —	
9														1 — 2 —	
10														1 — 2 —	

Подпись лица записывающаго листъ *Семинъ С. Соловьевъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Вильская*

Уѣздъ или округъ:

*Радзивиловскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радзивиловъ*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталь)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулокъ

Домъ (дворовое мѣсто) № *Домовое Дня Имя*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *3*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.						
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.					
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».			Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».			Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».			Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».		
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.		
<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	—	—				

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоренко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключениемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамку. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным.	Полъ. М-муж-ской. Ж-жен-ский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Состояніе, сословіе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ).	Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ).	Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.	
														а.	б.
1 Бронштейнъ Мейо-ма Гасель	м.	Харбинъ	26 м.	муж.	здесь.	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	нѣтъ	—	Учитель	1	—
2 Бронштейнъ Рувис Шиндлеръ	м.	Меленъ	24 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	нѣтъ	—	нуженъ	1	Ремесло. Иуд.
3 Бронштейнъ Гасель Шейнманъ	м.	самъ	32 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	—	—	нуженъ	1	—
4 Бронштейнъ Крейнъ Шейнманъ	м.	Гасель	24 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	—	—	нуженъ	1	—
5 Фрунбергъ Лейбовъ Рувинъ	м.	Меленъ	40 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	нѣтъ	—	портняжн. работн.	1	—
6 Фрунбергъ Лейбовъ Гасель	м.	Меленъ	40 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	нѣтъ	—	портняжн. работн.	1	—
7 Фрунбергъ Рувинъ Лейбовъ	м.	Гасель	8 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	—	—	нуженъ	1	—
8 Фрунбергъ Рувинъ Лейбовъ	м.	Гасель	2 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	—	—	нуженъ	1	—
9 Бронштейнъ Иса Лейбовъ	м.	Свердловъ № 2.	50 ж.	муж.	здесь	здесь	здесь	—	Иуд.	евр.	нѣтъ	—	складочн. работн.	1	—
10														1	—
														2	—

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Славинъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Кіевская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомищанскій</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомищанскій</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мано-Киевскій</i>	
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Введенск. школа</i> (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).	
Участокъ (кварталь) .....	Квартира № <i>Весь домъ</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>	

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1 <i>Дер. курни</i>	<i>досками</i>	<i>1</i>	<i>—</i>
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>3</i>	<i>1</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Славовичъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находившіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*

1 ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	2 Полъ. М-мужской. Ж-женский.	3 Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	4 Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	5 Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	6 Сословіе, состояніе или званіе.	7 ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	8 ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	9 Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	11 Вѣроисповѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а. Умѣетъ ли читать?	б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	б. 1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Катчанъ Лазинъ Сручевъ	М.	Хоружин	27	см.	мич.	здѣсь	М. Бруна Ред. у. Р. и.	здѣсь	—	Буд.	евр.	Да по р. евр.	дома	Старикъ при ошл. лавк.	1 2 От. Гражд.
2 Катчанъ Башива Борухова	Ж.	меша	23	з.	мич.	здѣсь	меша	здѣсь	—	Буд.	евр.	нѣтъ	—	при мужик.	1 2
3 Барановскій Берна Зулевъ	М.	ошмакъ	64	Вдв.	мич.	Здѣсь	Здѣсь	Здѣсь	—	Буд.	евр.	Да по евр.	дома	искуств. на средства ош. мѣй	1 2
4 Воиновскій Шейманъ Левиъ Боруховъ	М.	мешакъ	19	ж.	мич.	Здѣсь	М. Кар. ст. мич. Радомск. Клев. у.	Здѣсь	—	Буд.	евр.	Да по р. евр.	Здѣсь в евр. ош. мѣй. будин.	Столяръ-подмастерье	1 2
<del>5</del>															
<del>6</del>															
<del>7</del>															
<del>8</del>															
<del>9</del>															
<del>10</del>															

Подпись лица заполнявшего листъ *Сенчикъ С. Самойловичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кишиневъ*

Уѣздъ или округъ:

*Радумилскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радумилскъ*

Улица, площадь, переулочъ *М. Килемаръ*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Миротейскій Бергъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *Восточн*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Дерево</i>	<i>дерево</i>	<i>1</i>	

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не подается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	<i>3</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *О. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ проработали ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14	
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
												а.	б.	а.	б.
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли прижилъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отставкѣ, отлучкѣ и временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
1 Миряевскій Берко Машковичъ	м.	хозяинъ	57	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еуд.	евр.	да	дома	Самостоятельн.	1 — 2 —
2 Миряевскій Мандель Шавина	ж.	жена	34	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еуд.	евр.	нѣтъ	—	при шавинѣ	1 — 2 —
3 Миряевскій Шая Берковичъ	м.	сынъ	22	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еуд.	евр.	да	Училища въ Евр. шк. при м. ун-тѣ.	записанъ въ — до семьи.	1 — 2 Франц. ш. 2 разр.
4 Миряевскій Фрума Беркова	ж.	дочь	15	д.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Еуд.	евр.	да	Училищъ въ Евр. шк. при м. ун-тѣ.	при родит.	1 — 2 —
5 Катунская Мена Манеса	ж.	сестрица	18	д.	мещ.	М. Корничи Сѣверскаго у. Кіев. губ.	М. Фрабичи Фриис К. упр.	здѣсь	—	Еуд.	евр.	да	дома	Портняжка — до семьи.	1 — 2 —
6 Непомнящій Иванъ Ивановичъ	м.	Работникъ	36	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Нрав.	М.р.	нѣтъ	—	Самостоятельн. —	1 — 2 Ан. 2 разр.
7															1 — 2 —
8															1 — 2 —
9															1 — 2 —
10															1 — 2 —

Подпись лица записывающаго листъ Сметчикъ О. Соломоновичъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Рахмиславскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Рахмиславскій*

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Киевская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Третья Мико*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь).....

Квартира № *Весь домъ а)*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Кирпича</i>	<i>Зерошилъ</i>	<i>1</i>	<i>—</i>
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>6</i>	<i>10</i>	<i>6</i>	<i>10</i>	<i>6</i>	<i>10</i>	<i>—</i>	<i>—</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сивиловецкій*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за повѣщеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1	2	3	4	5	6	7	8
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли пріискивается, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обрѣтшихъ приписку)
1 Мрреръ Ицко Волковъ	м.	Хозяин	65 71	ж.	мшц.	Словесна Обруч. уезд. Вол. уѣд.	здѣсь
2 Мрреръ Яна Крайвишева	ж.	жена	64 71	ж.	мшц.	М. Словесна Обруч. у. Вол. у.	здѣсь
3 Мрреръ Мордуха Лева Ицковъ	м.	сынъ	40.	ж.	мшц.	здѣсь	здѣсь
4 Мрреръ Лева Ицкова	ж.	дочь	30	ж.	мшц.	здѣсь	М. Черны Ковы Ицковъ Вол. у.
5 Мрреръ Бася Бруха Ицкова	ж.	жена N 3	40.	ж.	мшц.	здѣсь	здѣсь
6 Мрреръ Деминъ Духидъ Мордуховъ	м.	сынъ N 3 и 5.	19	ж.	мшц.	здѣсь	здѣсь
7 Мрреръ Неханна Мордухова	ж.	дочь	15	ж.	мшц.	здѣсь	здѣсь
8 Мрреръ Марьямъ Мордухова	ж.	дочь	13	-	мшц.	здѣсь	здѣсь
9 Мрреръ Динъ Мордухова	ж.	дочь	11.	-	мшц.	здѣсь	здѣсь
10 Мрреръ Лева Мордухова	ж.	дочь	9	-	мшц.	здѣсь	здѣсь

Подпись лица заполнявшего листъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:	Уѣздъ или округъ:
Городъ (посадъ, мѣстечко):	Улица, площадь, переулокъ:
Городская часть:	Домъ (дворовое мѣсто) №..... (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).
Участокъ (кварталъ):	Квартира № <i>Весь домъ 8</i> (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: « <i>весь домъ</i> »).
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):	Переписной участокъ №..... Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестіянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное время въ данной квартирѣ или мѣстѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	а.	б.	а.	б.
11 <i>Александръ Борисъ Мордуховъ</i>	М.	сынъ	30.	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родит.	1	
12 <i>Александръ Герасъ Мордуховъ</i>	М.	сынъ	внуч.	—	мещ.	здѣсь	здѣсь	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родит.	1	
13 <i>Волдрманъ Владиміръ Нуримовичъ</i>	М.	супругъ № 4	39	ж.	мещ.	М. Махоръ въ Кіев. у. м. чуб.	М. Чернышъ до в. Ж. Вол.	здѣсь	—	Евр.	евр.	да не р. евр.	дома	Могочинскъ обученъ	1	
14 <i>Волдрманъ Ситъ Владиміръ</i>	ж.	супругъ № 4 и 13.	10	ж.	мещ.	здѣсь	здѣсь же	здѣсь	—	Евр.	евр.	да не р. евр.	дома	при родит.	1	
15 <i>Волдрманъ Василь Владиміръ</i>	ж.	супругъ	4.	—	мещ.	здѣсь	здѣсь же	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родит.	1	
16 <i>Волдрманъ Ситъ Владиміръ</i>	ж.	супругъ	30.	—	мещ.	здѣсь	здѣсь же	здѣсь	—	Евр.	евр.	—	—	при родит.	1	
<del>7</del>															1	
<del>8</del>															1	
<del>9</del>															1	
<del>10</del>															1	

Подпись лица записывающаго листъ *Степанъ С. Сухомовичъ*

9 Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если нѣ здѣсь, то гдѣ именно? (Улиц., уѣздъ, городъ).	10 Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва- ніи.	11 Вѣроиспо- вѣданіе.	12 Родной языкъ.	13 Грамотность.		14 Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.	
				а.	б.	а.	б.
				Умѣетъ- ли читать?	гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?	Главное, то-есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.	1. Побочное или вспомогательное. 2. Положеніе по воинской повинности.
Здѣсь	—	Евр.	евр.	Да по до- му евр.	дома	Смѣлочникъ при синагогѣ	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мушкет.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	Магистръ обуви	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мушкет.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мушкет.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	Работникъ въ Кадетскомъ зав.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	Да по евр. дома	дома	Турочина мастеръ перскаго	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	Учитель при му- шкет. и въ еврейск.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при мушкет. евреин.	1 — 2 —
Здѣсь	—	Евр.	евр.	нѣтъ	—	при радникѣ	1 — 2 —



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Вилена*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулочъ *Мало-Вилена*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Домъ с/ростъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира №.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *2*

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
<i>Изъ дерева</i>	<i>железные</i>	<i>2</i>	<i>-</i>
<i>т. м. м.</i>	<i>железные</i>	<i>1</i>	<i>-</i>

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>7</i>	<i>12</i>	<i>7</i>	<i>12</i>	<i>7</i>	<i>11</i>	<i>-</i>	<i>-</i>

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сорокинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые пролежи въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за включеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соотвѣтствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти* (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Вильская*

*Радушильск*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радушильск*

Улица, площадь, переулокъ *Мило-Киевская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Домше Арена*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

Изъ него каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
4	6	4	6	4	5	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Сидоровичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятъ здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постѣй); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находившіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.		
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лица, приписаннаго).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ ли читать?	а.	б.	а.	б.
1 Даше Аронъ Машковичъ	М.	Зоранн	37	м.	мещ.	г. Вилково	М. Ум...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	подрабникъ	1. Служилъ заводъ 2. Работн. на Зр.	
2 Даше Рубка Мордкова	м.	Анна	34	ж.	мещ.	М. Коро-	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при музее	1. — 2. —	
3 Даше Мордко Аронъ	М.	Симъ	13	—	мещ.	с. равна	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий	1. — 2. —	
4 Даше Навиъ Аронъ	М.	Сима	12	—	мещ.	с. равна	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий.	1. — 2. —	
5 Даше Хайка Аронова	м.	Зоръ	7	—	мещ.	М. Коро-	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий	1. — 2. —	
6 Даше Машко Аронъ	М.	Симъ	5	—	мещ.	здесь	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий.	1. — 2. —	
7 Даше Роза Аронова	м.	Зоръ	3	—	мещ.	здесь	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий.	1. — 2. —	
8 Даше Гитона Аронова	м.	Зоръ	1	—	мещ.	здесь	Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	при радий.	1. — 2. —	
9 Машиненко Ана- стасіа Андреева	м.	прислуха	17	дѣв.	крест.	М. Машин	М. Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	Машин	1. — 2. —	
10 Штегеръ Хайка Анзерова	м.	прислуха	16	дѣв.	мещ.	М. Коро-	М. Маш...	здесь	—	Еуд. евр.	да	да	дома	Кухарка	1. — 2. —	

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Сидоровичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: <i>Волгоградская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Рагдлинский</i>
Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Рагдлинскъ</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Мало-Киевская</i>	
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Ваше Армя</i> <small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>	
Участокъ (кварталъ).....	Квартира № <i>2</i> <small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small>	
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>	

Сколько жилыхъ строеній на двореомъ мѣстѣ?

Въ чемъ каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому двореому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемые о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.	Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».	Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь».		Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».		Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».	
1	3	1	3	1	3	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Сидоровъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постѣй); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно — вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

1	2	3	4	5	6	7	8	9		10		11		12		13		14	
								Обыкновенно ли живёт?	Отметка об отсутствии, отлучке и о временномъ здѣсь пребываніи.	Въ родинѣ.	Родной языкъ.	Грамотность.	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.						
ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько. Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Сословіе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли живётъ, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Обыкновенно ли живётъ?	Отметка об отсутствии, отлучке и о временномъ здѣсь пребываніи.	Въ родинѣ.	Родной языкъ.	Грамотность.	Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.						
								а.	б.	а.	б.	а.	б.	а.	б.	а.	б.	1. Побочное или вспомогательное.	2. Положеніе по воинской повинности.
1 Браунъ Юдиль Иосифовна	ж.	дочка	40	м.	молч.	г. Суваики	здесь	да	Римск. кад. в. Франкфуртъ на Майн.	евр.	да	домашн.	Сшитица пере-тка и бѣлкиши ризы швейная						
2 Браунъ Сара Шимлоновна	ж.	жена	26	ж.	молч.	здесь	здесь	да	домашн.	евр.	да	домашн.	при мужѣ						
3 Браунъ Марія Юдильевна	ж.	дочь	2	м.	молч.	здесь	здесь	да		евр.	да		при работѣ						
4 Винокуръ Анна Иосифовна	ж.	при-свѣда	11	м.	молч.	здесь	здесь	да		евр.	да		Смолчанки туфл.						
<del>5</del>																			
<del>6</del>																			
<del>7</del>																			
<del>8</del>																			
<del>9</del>																			
<del>10</del>																			

Подпись лица заполнявшего листъ *Светлана С. Сиколович*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: <i>Владимирская</i>	<b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> <b>ФОРМА В.</b>	Уѣздъ или округъ: <i>Радомишевский</i>
--	--	---

Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишль</i>	Улица, площадь, переулокъ <i>Малая Косовая</i>
Городская часть <i>2</i>	Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Давыдовъ</i>
Участокъ (кварталъ) .....	Квартира № <i>3</i>
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....	Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

Изъ чего каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незанятыхъ.
1			
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	—	—

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровский*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		14		
												Грамотность.		Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.		
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ.	Состояніе, состояніе или званіе.	ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою).	Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ).	Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи.	Вѣроисповѣданіе.	Родной языкъ.	Умѣетъ-ли читать?	Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?		Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.	
													а.	б.	а.	б.
1 Машковичъ Дана Нафтильевна	ж.	Добраша	50. Вд.	мму.		М. Валоварна Оксфордско уездъ Кіев. губ.	г. Бердичевъ Кіев. губ.	Здесь	—	Евр. евр.	да по евр.	Дома	Живетъ на средства сына	1	—	
2 Машковичъ Евгенъ Андриковъ	ж.	Дашъ	30 Вд.	мму.		Здесь	г. Бердичевъ Кіев. губ.	Здесь	—	Евр. евр.	да по рус. и евр.	Дома	На средства брата	1	—	
3 Машковичъ Тейсидъ Андриковъ	м.	Симъ	22 ж.	мму.		С. Сурожовъ Оксфордско уездъ Кіев. губ.	г. Бердичевъ Кіев. губ.	Здесь	—	Евр. евр.	да по рус. и евр.	Училищъ въ адмиралт. ф.	Училищъ въ гостиницѣ.	1	Ранн. оп. гражд.	
4 Машковичъ Марьяна Савва Андриковъ	ж.	Дашъ	14	—	мму.	Здесь	г. Бердичевъ Кіев. губ.	Здесь	—	Евр. евр.	да по рус. и евр.	Училищъ въ Варш. 2-й классическомъ училищѣ	у матери	1	—	
5 Обрусскій Нафтиль Угеровъ	м.	Симъ № 2	6л.	—	мму.	Здесь	М. Манровъ Кіев. губ. и уездъ	Здесь	—	Евр. евр.	—	—	у матери	1	—	
<del>6</del>														1		
<del>7</del>														1		
<del>8</del>														1		
<del>9</del>														1		
<del>10</del>														1		

Подпись лица заполнявшего листъ *Степаникъ С. Соколовскій*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Киевская

Уездъ или округъ: Радашевский

Городъ (посадъ, мѣстечко): Радашевск

Городская часть: 2

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулокъ: Мало-Киевская

Домъ (дворовое мѣсто) №: Будимовский 4

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №: Весь домъ а)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №: 1 Счетный участокъ №: 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

Въ чемъ каждое строеніе построено.	Чѣмъ крыто.	Сколько въ немъ квартиръ.	Въ томъ числѣ незаплатыхъ.
1 <u>Изъ дерева</u>	<u>тесовая</u>	<u>1</u>	<u>—</u>
2			
3			
4			
5			

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

Всего наличнаго населенія.		Постоянно живущаго здѣсь населенія.		Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.		Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.	
М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.	М.	Ж.
<u>8</u>	<u>9</u>	<u>6</u>	<u>8</u>	<u>6</u>	<u>8</u>		

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сидоровичъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобная лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркываются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1	2	3	4	5	6	7	8
ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ.	Полъ. М-мужской. Ж-женский.	Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи?	Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду?	Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ?	Сословіе, состояніе или званіе.	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ).	Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, въ припискѣ).
1 Брусиловскій Авдеевъ Лосевъ	м.	Возраст	59	м.	мнѣ.	здѣсь	здѣсь
2 Брусиловская Губка Авдеева	ж.	жена	28	ж.	мнѣ.	с. Курки при рад. у. К. т.	здѣсь
3 Брусиловскій Кучъ Авдеевъ	м.	сынъ	13	—	мнѣ.	здѣсь	здѣсь
4 Моецова Жанна Овсеева	ж.	дочь Н. П.	4	—	мнѣ.	с. Курки при рад. у. К. т.	здѣсь
5 Моецова Майна Венъ Овсеева	ж.	дочь Д.	7	—	мнѣ.	с. Курки при рад. у. К. т.	здѣсь
6 Брусиловская Сура Авдеева	ж.	Мать Н. П.	29	вд.	мнѣ.	здѣсь	здѣсь
7 Шейтманъ Никиасъ Мешковичъ	м.	мнѣ	30	ж.	мнѣ	здѣсь	здѣсь
8 Шейтманъ Губка Герцова	ж.	жена	24	ж.	мнѣ.	здѣсь	здѣсь
9 Шейтманъ Рейзъ Никиасова	ж.	дочь	3	—	мнѣ.	здѣсь	здѣсь
10 Шейтманъ Лосъ Никиасовъ	м.	сынъ	2	—	мнѣ	здѣсь	здѣсь

Подпись лица заполнявшего листъ

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|                       |                                      |                   |
|-----------------------|--------------------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ<br/>ФОРМА В.</b> | Уѣздъ или округъ: |
|-----------------------|--------------------------------------|-------------------|

|  |  |
|--|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулокъ.....   |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                                   |
| Участокъ (кварталъ).....                         | Квартира № <i>Весь Домъ 8</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Назъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незаплатныхъ. |
|--------------------------------------|-------------|---------------------------|-----------------------------|
| 1                                    |             |                           |                             |
| 2                                    |             |                           |                             |
| 3                                    |             |                           |                             |
| 4                                    |             |                           |                             |
| 5                                    |             |                           |                             |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключениемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                   |  | 14  |   |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|---|--|------------------|---------------|----------------------|--|---|---|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               | Грамотность.         |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                              |   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ проживать: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.         |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                              |   |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               | а. Умеетъ ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 11 Шейнманъ<br>Авраамъ Исааковъ  | м.                                | самъ  | 4 мѣ.                                      | —                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | —                    | —  | при отцѣ  | 1<br>2  |
| 12 Новакъ Лосъ<br>Ицковъ (вѣр. отной румы)   | м.                                | мѣщанъ  | 30 зр.                                     | мѣщ.                                  | мѣщ.                            | здѣсь  | М. Брусиловъ<br>районъ Кв.  | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | Да по Евр. обшч. шк. | Учился еврей-скими дѣтскими грамотами                      | Учитель еврей-скихъ дѣтскихъ грамотъ  | 1<br>2  |
| 13 Новакъ Фрейда<br>Шевель-Думидова  | ж.                                | жена  | 28 з.                                      | мѣщ.                                  | мѣщ.                            | Муромъ?  | Муромъ<br>Вол. уѣд.   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 | —  | при мужѣ  | 1<br>2  |
| 14 Новакъ Сура<br>Ласла  | м.                                | голуб   | 42   | —                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | Маминъ  | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | —                    | —  | при родит.  | 1<br>2  |
| 15 Новакъ Роеъ<br>Ласла  | ж.                                | голуб   | В. мѣ.                                     | —                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | Маминъ  | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | —                    | —  | при родит.  | 1<br>2  |
| <del>6</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                      |  |   | 1<br>2  |
| <del>7</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                      |  |   | 1<br>2  |
| <del>8</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                      |  |   | 1<br>2  |
| <del>9</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                      |  |   | 1<br>2  |
| <del>10</del>  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                      |  |   | 1<br>2  |

Подпись лица заполнявшего листъ Сметинскій С. Саколовскій

52  
58

| 9<br>Гдѣ обыкновенно<br>проживаетъ:<br>здѣсь-ли, а если<br>не здѣсь, то гдѣ<br>именно?<br>(Улицы, уѣздъ, городъ). | 10<br>Отмѣтка объ<br>отсутствіи, отлучкѣ<br>и о временномъ<br>здѣсь пребыва-<br>ніи. | 11<br>Вѣроиспо-<br>вѣданіе. | 12<br>Родной<br>языкъ. | 13<br>Грамотность.       |   | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |             |
|---|--|-----------------------------|------------------------|--------------------------|---|--|-------------|
|   |  |                             |                        | а.                       | б.  | а.   | б.          |
|   |  |                             |                        | Умѣетъ-<br>ли<br>читать? | гдѣ обучается,<br>обучался или<br>кончилъ курсъ<br>образованія? | Главное,<br>то есть то, которое доставляетъ<br>главныя средства для существованія. |             |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | да<br>по<br>р.<br>евр.   | дома  | Кровильщикъ  | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при мужикѣ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | да<br>по<br>р.<br>евр.   | Училища<br>евр.<br>однокл.<br>уч.                               | при отцѣ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | —                        | —   | при шапери   | 1<br>—<br>2 |
| Вост.<br>Машист<br>ред.уч.<br>К.г.  | Врем.<br>проб.   | Евр.                        | евр.                   | —                        | —   | Училищ.ученикъ<br>иуда   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при сытѣ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | да<br>по<br>р.<br>евр.   | Училищ.<br>евр.<br>уч.  | Приказчикъ при<br>торговлѣ ииамилъ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при мужикѣ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | —                        | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2 |
| здѣсь   | —  | Евр.                        | евр.                   | —                        | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2 |



88  
59

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Кіевская      Уѣздъ или округъ: Радовиславскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радовиславъ      Улица, площадь, переулокъ Мано-Кіевскій

Городская часть 2      Домъ (дворовое мѣсто) № Городское 9-е кв. с. ринице  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь) .....      Квартира № .....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....      Переписной участокъ № 1      Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 2

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.      | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|------------------|---------------------------|---------------------------|
| 1 <u>Изъ камня</u>                  | <u>Искусств.</u> | <u>1</u>                  | —                         |
| 2 <u>Изъ дерева</u>                 | <u>Тесомъ</u>    | <u>1</u>                  | —                         |
| 3                                   |                  |                           |                           |
| 4                                   |                  |                           |                           |
| 5                                   |                  |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

| Всего наличнаго населенія.  |  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|---|--|---|----------|---|----|---|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |   |    |
| М.  | Ж.   | М.  | Ж.       | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| <u>6</u>  | <u>2</u>   | <u>6</u>  | <u>2</u> | <u>3</u>  | —  | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Соколовскій

**Правила для заполнения переписного листа.**

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|                       |                         |                   |
|-----------------------|-------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> | Уѣздъ или округъ: |
|                       | <b>ФОРМА В.</b>         |                   |

|  |   |
|--|---|
| Городъ (посады, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулочъ.....  |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br><small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>                     |
| Участокъ (кварталъ).....                         | Квартира №.....<br><small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small> |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....  |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| 3   | —  | 3   | —  | 2   | —  | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*



6090

81

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                           | 7  | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14   |              |                                      |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------------|--|---|---|--|------------------|---------------|---|--|--|--------------|--------------------------------------|
|  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               | Грамотность.  |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |              |                                      |
|  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               | а.  | б.   | а.   | б.           |                                      |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе.       | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіа. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать?                                   | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія. | 1            | 1. Побочное или вспомогательное.     |
|  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  |  | 2            | 2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Фримицкий Никита Гаврилъ   | М.                                | Хозяинъ   | 36   | холостъ                               | крестьянск. помѣщ. армянина | Чернигов. уѣд. Новозыбковск. уѣд. с. Свѣтлово                                | въ Новозыбковск. Чернигов. уѣд.   | здѣсь   | —  | православн.      | умѣетъ читать | въ Рязан. епарх. семинаріи при Костром. Клементьев. | Штангальн. мастеръ 2-го разряда уездн. упр.            | 1  | Ремесленникъ |                                      |
| 2 Мотриушкинъ Осюдаръ Николаевичъ  | М.                                | ничейный священникъ   | 56 лѣт.                                    | холостъ                               | штатск.                     | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —  | православн.      | умѣетъ читать | —   | Сурьимск. упр. упр. при упр.                           | 1  | —            |                                      |
| 3 Губаненко Григорій Ивановичъ   | М.                                | Сурьимск. уезд.   | 19 лѣт.                                    | холостъ                               | крестьянск.                 | Киев. уѣд. Радаевск. уѣд. с. Боричевъ  | въ Киев. губерніи Радаевск. уѣд. с. Радаевъ                                       | здѣсь   | —  | православн.      | умѣетъ читать | въ Черкас. епарх. семинаріи при Р. Боричев.         | Сурьимск. упр. упр.                                    | 1  | —            |                                      |
| 4  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 5  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                             |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |              |                                      |

Подпись лица записывающаго листъ

Н. Фримицкий

86  
62



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|                       |                         |                   |
|-----------------------|-------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> | Уѣздъ или округъ: |
|                       | <b>ФОРМА В.</b>         |                   |

|  |  |
|--|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулокъ.....   |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                               |
| Участокъ (кварталь).....                         | Квартира № <u>2</u> .....<br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|----|---|----|--|----|--|----|
|  |    |   |    |  |    | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.   | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. | М.   | Ж. |
| 3  | 2  | 3   | 2  | 1  | —  | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Саволовскій

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)*

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | 2<br>Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Как записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе, состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 10<br>Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность.      |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|---|---------------------------------------|---|---|--|---------------------------------------|--|--|--|--|------------------------|---------------------|-------------------------|--|--|--|
|   |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     | а.<br>Умѣетъ-ли читать? | б.<br>Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.<br>Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б.<br>1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1<br>Левитенко<br>Василий Семеновичъ  | М.                                    | Холостъ   | 36  | Муж.                                       | Крест.                                | Киевск. губ.<br>Надвѣстск. уѣздъ<br>с. Лутови                                    | —  | Здѣсь  | —  | Прав.                  | Русск.              | Умѣетъ-ли читать?       | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?       | 1<br>—   | 2<br>Работникъ землевладѣльца  |
| 2<br>Концевичъ<br>Станиславъ Козьминъ   | М.                                    | Холостъ   | 51  | Муж.                                       | Крест.                                | Уроженецъ<br>губ. Волынской<br>уѣздъ Сорокинскій<br>с. Козьминъ                  | —  | Здѣсь  | —  | Прав.                  | Русск.              | Умѣетъ-ли читать?       | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?       | 1<br>—   | 2<br>—   |
| 3<br>Концевичъ<br>Стефанъ Ивановичъ   | М.                                    | Холостъ   | 48  | Муж.                                       | Крест.                                | Уроженецъ<br>губ. Волынской<br>уѣздъ Козьминскій<br>с. Мухоморова                | —  | Здѣсь  | —  | Прав.                  | Русск.              | Умѣетъ-ли читать?       | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?       | 1<br>—   | 2<br>—   |
| 4<br>Концевичъ<br>Николай Станиславовичъ  | М.                                    | Холостъ   | 15  | Муж.                                       | Крест.                                | Уроженецъ<br>губ. Волынской<br>уѣздъ Козьминскій<br>с. Мухоморова                | —  | Здѣсь  | —  | Прав.                  | Русск.              | Умѣетъ-ли читать?       | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?       | 1<br>—   | 2<br>—   |
| 5<br>Почернинецъ<br>Василий Степановичъ   | М.                                    | Холостъ   | 30  | Муж.                                       | Крест.                                | Киевск. губ.<br>Радаевск. уѣздъ<br>с. Коробовичи                                 | —  | Здѣсь  | —  | Прав.                  | Русск.              | Умѣетъ-ли читать?       | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія?       | 1<br>—   | 2<br>—   |
| <del>6</del>  |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     |                         |  | 1<br>—   | 2<br>—   |
| <del>7</del>  |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     |                         |  | 1<br>—   | 2<br>—   |
| <del>8</del>  |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     |                         |  | 1<br>—   | 2<br>—   |
| <del>9</del>  |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     |                         |  | 1<br>—   | 2<br>—   |
| <del>10</del>   |                                       |   |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     |                         |  | 1<br>—   | 2<br>—   |

Подпись лица заполнявшего листъ

*Н. С. Сидоренко*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|  |  |   |
|--|--|---|
| Губернія или область:<br><i>Кіевская</i> | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b><br><b>ФОРМА В.</b> | Уѣздъ или округъ:<br><i>Радомишльскій</i> |
|--|--|---|

|   |  |
|---|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишль</i>        | Улица, площадь, переулокъ <i>Мало-Кіевская</i>   |
| Городская часть <i>2</i>                          | Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Радомишльскій Надгробья</i><br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).               |
| Участокъ (кварталъ) .....                         | Квартира № <i>Всѣхъ домовъ 4</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «всѣхъ домовъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1 Изъ кирпича</i>                | <i>Шиферъ</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |
| 2                                   |               |                           |                           |
| 3                                   |               |                           |                           |
| 4                                   |               |                           |                           |
| 5                                   |               |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----------|
|   |          |   |          |   |          | М.   | Ж.       |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       |
| <i>9</i>  | <i>5</i> | <i>9</i>  | <i>5</i> | <i>9</i>  | <i>5</i> | <i>—</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *В. Славинскій*

## Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрѣны и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

64р.

| 1  | 2                           | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   |
|--|-----------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ. М-мужской. Ж-женской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). |
| 1<br>Байнеръ Лейба<br>Анхелевичъ   | М.                          | Хозяинъ   | 30.  | ж.                                    | мужч.                 | г. Митно-<br>миръ Вол.<br>уѣд.   | г. Митно-<br>миръ<br>уѣд.   |
| 2<br>Байнеръ Раиса<br>Меерова  | ж.                          | жена  | 34   | ж.                                    | мужч.                 | г. Берди-<br>кев. Кіев.<br>уѣд.  | тамъ же   |
| 3<br>Байнеръ Анна<br>Лейбовъ   | М.                          | сынъ  | 5.   | —                                     | мужч.                 | здѣсь  | тамъ же   |
| 4<br>Байнеръ Сара-<br>Рубна Лейбова  | ж.                          | сестр.  | 22.  | —                                     | мужч.                 | здѣсь  | тамъ же   |
| 5<br>Байнеръ Мееръ<br>Лейбовъ  | М.                          | сынъ  | 3мѣ.                                       | —                                     | мужч.                 | здѣсь  | тамъ же   |
| 6<br>Байнеръ Рейна<br>Шеймова  | ж.                          | мать  | 70.  | вд.                                   | мужч.                 | Митно-<br>миръ Вол.<br>уѣд.  | тамъ же   |
| 7<br>Байнеръ Баса<br>Анхелева  | ж.                          | сестра  | 45   | вд.                                   | мужч.                 | Митно-<br>миръ Вол.<br>уѣд.  | тамъ же   |
| 8<br>Мартименко Лука<br>Евдокимъ   | М.                          | работникъ   | 28   | ж.                                    | крест.                | г. Котовка<br>Рад. у.<br>Владимір.<br>уѣд.                                   | г. Котовка<br>Рад. у.<br>К. 2   |
| 9<br>Версоловадъ Ва-<br>сий Станановъ  | М.                          | работникъ   | 40.  | ж.                                    | крест.                | г. Чапков-<br>ка Рад.<br>у. Р. 2   | г. Чап-<br>ков-ка Рад.<br>у. Р. 1   |
| 10<br>Морци токадъ Марья<br>Данилова   | ж.                          | работница   | 50   | ж.                                    | мужч.                 | г. Коросты-<br>шка Рад.<br>у. Р. 1   | здѣсь   |

Подпись лица заполнявшего листъ

Л. 10  
Л. 11  
Л. 12  
Л. 13  
Л. 14  
Л. 15  
Л. 16  
Л. 17  
Л. 18  
Л. 19  
Л. 20  
Л. 21  
Л. 22  
Л. 23  
Л. 24  
Л. 25  
Л. 26  
Л. 27  
Л. 28  
Л. 29  
Л. 30  
Л. 31  
Л. 32  
Л. 33  
Л. 34  
Л. 35  
Л. 36  
Л. 37  
Л. 38  
Л. 39  
Л. 40  
Л. 41  
Л. 42  
Л. 43  
Л. 44  
Л. 45  
Л. 46  
Л. 47  
Л. 48  
Л. 49  
Л. 50  
Л. 51  
Л. 52  
Л. 53  
Л. 54  
Л. 55  
Л. 56  
Л. 57  
Л. 58  
Л. 59  
Л. 60  
Л. 61  
Л. 62  
Л. 63  
Л. 64  
Л. 65  
Л. 66  
Л. 67  
Л. 68  
Л. 69  
Л. 70  
Л. 71  
Л. 72  
Л. 73  
Л. 74  
Л. 75  
Л. 76  
Л. 77  
Л. 78  
Л. 79  
Л. 80  
Л. 81  
Л. 82  
Л. 83  
Л. 84  
Л. 85  
Л. 86  
Л. 87  
Л. 88  
Л. 89  
Л. 90  
Л. 91  
Л. 92  
Л. 93  
Л. 94  
Л. 95  
Л. 96  
Л. 97  
Л. 98  
Л. 99  
Л. 100



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Рауанский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Рауанскъ*

Улица, площадь, переулкъ *Малая-Висновка*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Горышанскіи Надрупи*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира № *Весь домъ 8*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ пезантныхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣвается, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11                | 12            | 13                |   | 14  |                       |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|-------------------|---------------|-------------------|---|---|-----------------------|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               | Грамотность.      |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |                       |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе.  | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |                       |
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   | а.  | б.                    |
| 11 Панинъ Иванъ Романовъ  | М.                                | работникъ   | 24   | Вд.                                   | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Катаг. Азия Вост. | М.р.          | нѣтъ              | —   | Чернорабочій при банн.                            | 1 —<br>2 —            |
| 12 Руденко Федоръ Семеновъ  | М.                                | работникъ   | 30   | В.                                    | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Укра. Вост.       | М.р.          | нѣтъ              | —   | Чернорабочій при банн.                            | 1 —<br>2 Ономъ Якобъ. |
| 13 Макаревичъ Григорій Ивановичъ  | М.                                | работникъ   | 40   | Вд.                                   | мещ.                             | С. Васильевъ Овруч. у. Волг. губ.  | Земля  | Земля  | —  | Укра. Вост.       | М.р.          | нѣтъ              | —   | Чернорабочій                                      | 1 —<br>2 —            |
| 14 Камыченко Михаилъ Ивановичъ  | М.                                | работникъ   | 48   | окр.                                  | крем.                            | С. Мининъ Радом. у. Киев. губ.   | С. Мининъ Рад. у. Киев. губ.   | Земля  | —  | Укра. Вост.       | М.р.          | нѣтъ              | —   | Чернорабочій                                      | 1 —<br>2 —            |
| 15 Руденко Яковъ Зосимовъ   | М.                                | работникъ   | 45   | Вд.                                   | мещ.                             | Д. Додоран Радом. у. Киев. губ.  | Земля  | Земля  | —  | Укра. Вост.       | М.р.          | нѣтъ              | —   | Чернорабочій (Новая Бергъ именіе)                 | 1 —<br>2 —            |
| <del>6</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   |   | 1 —<br>2 —            |
| <del>7</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   |   | 1 —<br>2 —            |
| <del>8</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   |   | 1 —<br>2 —            |
| <del>9</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   |   | 1 —<br>2 —            |
| <del>10</del>   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                   |               |                   |   |   | 1 —<br>2 —            |

Подпись лица заполнявшего листъ *Селишкинъ С. Семеновъ*







# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

Губернія или область: Вилна

ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

Уѣздъ или округъ: радомский

ФОРМА В.

Городъ (посадъ, мѣстечко) радомский

Городская часть 2

Улица, площадь, переулокъ Мано-Киевск

Домъ (дворовое мѣсто) № Грушица 18

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № \_\_\_\_\_

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>изъ дерева</u>                   | <u>тесомъ</u> | <u>2</u>                  | <u>—</u>                  |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |          |
|---|-------------------------------------|-----------|---|-----------|---|----------|
|   | М.                                  | Ж.        | М.  | Ж.        | М.  | Ж.       |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |           | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
| <u>16</u>   | <u>13</u>                           | <u>16</u> | <u>13</u>   | <u>13</u> | <u>—</u>  | <u>—</u> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Саволова

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уездъ или округъ:

*Радомишльский*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Кіевская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Трушань Артура*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *Видеопри*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіанскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестіанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>11</i>   | <i>8</i> | <i>11</i>   | <i>8</i> | <i>11</i>   | <i>8</i> | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7   |  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|---|--|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(для лицъ) |
| 1 Грушманъ Михаилъ<br>Арзумовъ  | м.                                | Хозяинъ   | 41   | ж.                                    | муж.                  | Здѣсь   | здѣсь  |
| 2 Грушманъ Суренъ<br>Арзумова   | ж.                                | жена  | 40   | ж.                                    | муж.                  | М. Кавказъ<br>Рай. 4<br>К. 2  | здѣсь  |
| 3 Грушманъ Бенъ<br>Шмулевъ  | м.                                | сынъ  | 17   | х.                                    | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 4 Грушманъ Суренъ<br>Шмулевъ  | м.                                | сынъ  | 15   | -                                     | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 5 Грушманъ Сурайъ<br>Шмулевъ  | м.                                | сынъ  | 15   | -                                     | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 6 Грушманъ Иса<br>Шмулева   | ж.                                | дочь  | 5 л.                                       | -                                     | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 7 Грушманъ Асае<br>Шмулева  | ж.                                | дочь  | 1 л.                                       | -                                     | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 8 Грушманъ Артуръ<br>Шмулевъ  | м.                                | сынъ  | 3 мѣ.                                      | -                                     | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 9 Грушманъ Анкае<br>Арзумовъ  | м.                                | братъ<br>Н. 1.  | 30   | ж.                                    | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |
| 10 Грушманъ Эмилъ<br>Монтева  | ж.                                | жена<br>Н. 9.   | 25   | ж.                                    | муж.                  | здѣсь   | здѣсь  |

Подпись лица заполнявшего листъ

.....



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радавишский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радавишскъ*

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Кіевская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) №.....  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *18*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |    |
|---|---|----|---|----|--|----|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |    |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |    |
| М.  | Ж.  | М. | Ж.  | М. | Ж.   | М. | Ж. |
|   |   |    |   |    |  |    |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающимъ въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибаленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

706

76

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12              | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|------------------|-----------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                 | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.   | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или окончил курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 11 Фрутманъ Динисъ Анкелова  | м.                                | дочь  | 12.  | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд.   | евр.             | —               | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 12 Фрутманъ Мотамъ Анкелова  | м.                                | сынъ  | 1мц.                                       | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд.   | евр.             | —               | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 13 Костовецкая Зетеръ-Итмисъ Аврумова  | ж.                                | сестра  | 27   | з.                                    | мещ.                  | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд.   | евр.             | да по евр. итми | дома              | при сестр.   | 1<br>2   |  |
| 14 Костовецкій Анкелъ Геруловъ   | м.                                | мужикъ  | 39   | м.                                    | мещ.                  | здѣсь  | тамъ  | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | да по евр.        | работникъ въ кожевенной фаб.                           | 1<br>2   |  |
| 15 Костовецкій Шлюма Анкелова  | м.                                | сынъ  | 9.   | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | тамъ  | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | итми              | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 16 Костовецкій Аврумъ Анкелова   | м.                                | сынъ  | 6.   | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | тамъ  | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 17 Костовецкая Рерисъ Перисъ Анкелова  | ж.                                | дочь  | 3.   | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | тамъ  | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 18 Костовецкій Геруль Лейбъ Анкеловъ   | м.                                | сынъ  | 6мц.                                       | —                                     | мещ.                  | здѣсь  | тамъ  | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 19 Фрутманъ Фрейдъ Кошмова   | ж.                                | мать  | 44, 9. 13.                                 | 66                                    | вд.                   | мещ.   | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.            | итми              | при сестр.   | 1<br>2   |  |
| 20   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                 |                   |  | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ Р. Соломоновичъ*

42

| 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
| Гдѣ обыкновенно проживаетъ: (улицы, а если нѣтъ, то гдѣ именно?) (мѣсто, усадьба, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | а.                | б.   | а.   | б.   |
|  |  |                  |               | Умѣетъ ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | дома   | Магровиз серебр. поудай  | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при мушкет.  | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | да                | Зимель в. евр. уч.                                     | Станарь-подмастерье  | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | —  | Слесарь-подмастерье  | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | —  | Станарь-зрешникъ   | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | —                 | —  | при радит.   | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | —                 | —  | при радит.   | 1<br>2   |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | —  | работникъ въ паролѣ мезанжон   | 1<br>2 Н.ч. зап. арм.  |
| Жиды   | —  | Жид.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при мушкет.  | 1<br>2   |

кращенія можно  
скую—«единов.»;  
«лют.»; рефор-  
р.»; иудейскую—  
«буд.»; ламант-  
каждый счита-  
точно обозначе-  
ского — «В.Р.»;  
уть также быть  
«англ.», «нѣм.»  
ся, обучался или  
образованія?  
умѣетъ читать по  
ль ни на какомъ  
игать по русски,  
«да», съ обозна-  
и» и т. п. Противъ  
б) — гдѣ кто обу-  
рсь образованія,  
кращенно названіе  
или служба.  
нетъ главныя  
лица, какъ муж-  
е, ремесло, проми-  
лицу средства къ  
ий или должностей  
афѣ должно быть  
о считаетъ своимъ  
образомъ кормится.  
лица, какъ родъ его  
мянутому занятіи.  
бшественной служ-  
тъ занимаемую имя  
оровыхъ и банко-  
производства, пред-  
женія занимаемого  
городского баяна,  
мѣня, сапожникъ—  
тникъ и т. д. Подоб-  
отъ которыхъ лицо  
напрямѣрь практи-  
къ, литераторъ, ак-  
тиса—кучеръ, лакей,  
остоятельныя заня-  
ятія или должности,  
закройщица, швей-  
а табачной фабрикѣ,  
чительно на дохода  
ь, на пенсію и т. п.,  
киветъ на проценты  
еть благотворитель-  
отмѣчаютъ такое  
ыкновеннаго своего  
ста»  
имающіе участие въ  
работѣ, въ ремеслѣ,  
ать это, напр.: и «ме-  
къ» и т. д. И только  
занятій, кромѣ домаш-  
нущества, въ этой  
гь они проживаютъ,  
питаніи», «при сынѣ»  
означать свои заня-  
ятельнаго заработка,  
ваніемъ занятій этого  
—сапожникъ»  
ны быть даваемы по-  
тъ допускать общихъ и  
ь, ремесленникъ, слу-  
дуетъ непремѣнно всегда  
е въ немъ положеніе.  
ности.  
а двѣ части: въ вер-  
тѣхъ лицъ, которыхъ  
щей графѣ,—второсте-  
ни дающее заработокъ,  
и кто при главномъ,  
ни по государственной  
ромышленности и пр.,  
авляетъ домогъ, или  
и т. д., то онъ обозна-  
омогательныя или по-  
остояннаго занятія,  
имѣетъ еще какое-либо  
ей заработокъ, то это  
въ этой графѣ (14 б1),  
дастъ уроки и т. п.  
доній, отмѣчаютъ себя  
14а и б1 въ нижней ча-  
еры, чиновники, врачи и  
съ обозначеніемъ чина  
ген.-м. зап. прап. зап.  
ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
мотъ, или нижніе чины  
ченіемъ названія войска  
ст., и т. д.; 3) ратники  
ѣ прямо въ ополченіи,  
енные изъ запаса:—ратъ  
ь же образомъ какъ за-  
н.-л., стет. пѣх. капит.



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Улица, площадь, переулокъ *Мано-Кіевская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Грушица Армянъ*  
(Если вѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлему дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>5</i>                   | <i>5</i> | <i>5</i>                            | <i>5</i> | <i>5</i>   | <i>5</i> | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сергеевичъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя прожили въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятъ здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всехъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

4386

94

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11                | 12            | 13  |  | 14  |  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|-------------------|---------------|---|--|---|--|
|   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                   |               | Грамотность.  |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |  |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проработал, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въ роисловѣданіе. | Родной языкъ. | а. Умеетъ ли читать?<br>б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |   |  |
| 1 Фрунцманъ Бенціонъ Абрамовъ   | М.                                | Божантъ   | 55 м.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной - божантъ   | 1  |   |  |
| 2 Фрунцманъ Шейндльъ Исакъ  | М.                                | жена  | 40 ж.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной старинный мамалей   | 1  |   |  |
| 3 Шварцвальдъ Злата-Ривка Бенціонъ  | Ж.                                | сестра  | 25 ж.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |
| 4 Шварцвальдъ Абрагамъ-Моисей Боруховъ  | М.                                | мужокъ  | 24 м.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной - мамалей   | 1  |   |  |
| 5 Шварцвальдъ Герш-Мейзеръ Абрамовъ   | М.                                | сынъ  | 42 м.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |
| 6 Бейзерманъ Давидъ Бенціонъ  | М.                                | сестра  | 20 ж.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |
| 7 Бейзерманъ Моисей   | М.                                | мужокъ  | 25 м.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной - мамалей   | 1  |   |  |
| 8 Фрунцманъ Исакъ-Моисей Бенціонъ   | М.                                | сынъ  | 15 м.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |
| 9 Фрунцманъ Рувимъ Бенціонъ   | М.                                | сестра  | 12 ж.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |
| 10 Фрунцманъ Басъ Бенціонъ  | М.                                | сестра  | 10 ж.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | здесь  | евр.              | не читаетъ    | портной   | 1  |   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Рязанская

Уѣздъ или округъ: Рязанский.

Городъ (посадъ, мѣстечко): Рязань

Городская часть: 2

Улицы (кварталы):

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулочъ: Мана-Кельская

Домъ (дворовое мѣсто) №: Алексей Антеевъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №: Весь домъ а)  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №: 1 Счетный участокъ №: 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.    | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|----------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>Изъ дерева</u>                   | <u>пескомъ</u> | <u>1</u>                  | <u>—</u>                  |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|-----------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|---|----------|
| М.                         | Ж.        | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.  | Ж.       |
| <u>4</u>                   | <u>10</u> | <u>2</u>                            | <u>10</u> | <u>6</u>   | <u>10</u> | <u>—</u>  | <u>—</u> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: С. С. Соловьевъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

4576

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). |
| 1 Локша Антонъ<br>Антимовъ   | М.                                | Хозяинъ   | 49   | ж.                                    | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 2 Локша Деметръ<br>Овехелна  | ж.                                | жена  | 44   | ж.                                    | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 3 Локша Берко<br>Антеровъ  | М.                                | сынъ  | 28   | ж.                                    | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 4 Локша Берта<br>Антерова  | ж.                                | дочь  | 17   | ж.                                    | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 5 Локша Касель<br>Антеровъ   | М.                                | сынъ  | 13   | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 6 Локша Марыся<br>Антерова   | ж.                                | дочь  | 14   | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 7 Локша Авруша<br>Антерова   | М.                                | сынъ  | 7  | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 8 Локша Перисъ<br>Антерова   | ж.                                | дочь  | 6  | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 9 Локша Кашка<br>Антерова  | ж.                                | дочь  | 4  | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 10 Локша Кельманъ<br>Антеровъ  | М.                                | сынъ  | 32   | -                                     | мѣщ.                            | здѣсь  | здѣсь   |

Подпись лица заполнявшего листъ

Гор  
Гор  
Уча  
При  
Ско  
На  
1  
2  
3  
4  
5  
Здѣ  
лиц  
про  
вед  
коп  
В  
данн  
если  
торо  
тою  
ли о  
искл  
срва  
прва  
надл  
отлу  
по с  
тіямъ  
дуга  
ходя  
своей  
быва  
у Л  
урочи  
внов



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:  
*Вилека*

Уѣздъ или округъ:  
*Раушанскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Раушанскій*

Улица, площадь, переулокъ *Машо-Вилека*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Лахша Ситера*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *Вельдомъ 5*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|-------------------------------------|----|---|----|---|----|
|   | М.                                  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
|   |                                     |    |   |    |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

766

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                          | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12                 | 13                 |  | 14  |  |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------|--|---|--|--|------------------|--------------------|--------------------|--|---|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                            |  |   |  |  |                  |                    | Грамотность.       |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |  |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе.      | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли живъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, прибывшихъ сюда). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.      | Умѣетъ-ли читать?  | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? |   | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |                            |  |   |  |  |                  |                    |                    | а.   | б.  | а.   | б. |
| 11 Матвѣя Сомѣ Антѣрова  | м.                                | завѣд.  | 20 л.                                      | муж.                                  | здесь                      | здесь  | здесь   | здесь  | —  | Ев.              | евр.               | да по р. и по евр. | дома   | при швейц.  | 1. —<br>2. —   |    |
| 12 Матвѣя Бердичевскій Лейбовъ   | м.                                | мужикъ  | 25 м.                                      | муж.                                  | Вил. Бердичевск. уѣзд.     | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | да по р. и по евр. | дома               | Исполнительный   | 1. —<br>2. Ротм. в. 2 роты.                       |  |    |
| 13 Степанъ Зина Беркова  | м.                                | мужикъ  | 75 л.                                      | муж.                                  | Земель                     | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | нѣтъ               | —                  | при фабри.   | 1. —<br>2. —                                      |  |    |
| 14 Суриковъ Сура Боруховъ  | м.                                | прислуж.  | 16 л.                                      | муж.                                  | М. Машинск. рад. у. К. г.  | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | нѣтъ               | —                  | Кухарка  | 1. —<br>2. —                                      |  |    |
| 15 Степанъ Кузьма Ивановъ  | м.                                | прислуж.  | 15 л.                                      | присл.                                | С. Чайковск. рад. у. К. г. | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | нѣтъ               | —                  | Кухарка  | 1. —<br>2. —                                      |  |    |
| 16 Сара Давидъ Кушнеръ   | ж.                                | прислуж.  | 14 л.                                      | муж.                                  | Лавна рад. у. К. г.        | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | да по р. и по евр. | дома               | Кухарка  | 1. —<br>2. —                                      |  |    |
| 17 Шера Шуковъ в. Виленской  | м.                                | прислуж.  | 15 л.                                      | муж.                                  | Радомск. рад. у. К. г.     | здесь  | здесь   | —  | Ев.  | евр.             | нѣтъ               | —                  | Кухарка  | 1. —<br>2. —                                      |  |    |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                            |  |   |  |  |                  |                    |                    |  |   | 1. —<br>2. —   |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                            |  |   |  |  |                  |                    |                    |  |   | 1. —<br>2. —   |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                            |  |   |  |  |                  |                    |                    |  |   | 1. —<br>2. —   |    |

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ С. Соколовскій*

| 9  | 10  | 11                  | 12            | 13                     |  | 14   |  |
|--|---|---------------------|---------------|------------------------|--|--|--|
|  |   |                     |               | Грамотность.           |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
| Гдѣ обыкновенно проживаетъ: (уездъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о времени здѣсь пребываніи. | Вѣтромисло-вѣданіе. | Родной языкъ. | а.                     | б.   | а.   | б.   |
|  |   |                     |               | Умѣетъ ли читать?      | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | Да<br>по<br>р.<br>евр. | дома   | Александровский мн.  | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | нет                    | —  | при мужел  | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | Да<br>по<br>р.<br>евр. | Учился в евр. адвокат. ур.                             | при отцѣ   | 1<br>2<br>Ротм. от. 2 ранг.  |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | Да<br>по<br>р.<br>евр. | Учился в. тор. 2 <sup>е</sup> кл. училища              | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | Да<br>по<br>р.<br>евр. | дома   | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | Да<br>по<br>р.<br>евр. | дома   | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | нет                    | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | —                      | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | —                      | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —   | Зуд.                | евр.          | —                      | —  | при родит.   | 1<br>2   |

84  
8



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Киевская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Радомирская Мееръ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерево</i>                       | <i>Тесомъ</i> | <i>3</i>                  | <i>—</i>                  |
| 2                                   |               |                           |                           |
| 3                                   |               |                           |                           |
| 4                                   |               |                           |                           |
| 5                                   |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|-----------|---|-----------|---|-----------|--|----------|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |           | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
| М.  | Ж.        | М.  | Ж.        | М.  | Ж.        | М.   | Ж.       |
| <i>14</i>   | <i>10</i> | <i>14</i>   | <i>10</i> | <i>14</i>   | <i>10</i> | <i>—</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровскій*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые прожили въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Раушанский

Губернія или область:

Кавказ

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Раушанский

Городская часть:

2

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулочъ:

Мана Кавказ

Домъ (дворовое мѣсто) №:

Раушанский Мана

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №:

1 а

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №:

1

Счетный участокъ №:

3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыя, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |  | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|-------------------------------------|--|---|----|---|----|
|   | М.                                  | Ж.   | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     | Здесь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Здесь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 5   | 7                                   | 5  | 7   | 5  | 7   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Симоновъ*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣнены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.*  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). |
| 1 Рапопортъ Мееръ Смиховъ   | м.                                | Хозяинъ   | 46   | м.                                    | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   |
| 2 Рапопортъ Сура-Баса Ахзерова  | ж.                                | жена  | 48   | ж.                                    | мещ.                             | М. Чернышевск. у. Р. 2   | здѣсь   |
| 3 Рапопортъ Ахис-Смихо-Шилова Меерова   | м.                                | сынъ  | 27   | м.                                    | мещ.                             | М. Чернышевск. у. Р. 2   | здѣсь   |
| 4 Рапопортъ Деметръ Тершова   | ж.                                | жена<br>до<br>в. 3.   | 29   | ж.                                    | мещ.                             | г. Новоградъ Волынтск. Вол. уѣд.   | здѣсь   |
| 5 Рапопортъ Александръ Меерова  | м.                                | сынъ<br>и.  | 6  | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   |
| 6 Рапопортъ Рутис-Захведъ Шилова  | ж.                                | дочь<br>и 3. 4.   | 6  | —                                     | мещ.                             | г. Новоградъ Волынтск. Вол. уѣд.   | здѣсь   |
| 7 Рапопортъ Кала-Шинда Шилова   | ж.                                | дочь  | 22   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   |
| 8 Рапопортъ Александръ Шилова   | м.                                | сынъ  | 22   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   |
| 9 Кацъ Асся Боружова  | ж.                                | прислуга  | 17   | ж.                                    | мещ.                             | Здрѣсь   | здѣсь   |
| 10 Каганъ Бружа Меерова   | ж.                                | прислуга<br>и 2.  | 38   | ж.                                    | мещ.                             | М. Коростыш. у. Вол. уѣд.  | М. Чернышевск. у. Р. 2  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Сметинск. С. Сакновскій*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|                       |                         |                   |
|-----------------------|-------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> | Уѣздъ или округъ: |
|                       | <b>ФОРМА В.</b>         |                   |

|  |  |
|--|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулокъ.....   |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br><small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>                          |
| Участокъ (кварталъ).....                         | Квартира № <u>18</u><br><small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small> |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |    |   |    |    |   |    |    |
|---|---|---|---|----|----|---|----|----|---|----|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)».          |    |    |   |    |    |   |    |    |
| <table style="width: 100%; border: none;"> <tr><td style="width: 50%; border: none;">М.</td><td style="width: 50%; border: none;">Ж.</td></tr> </table>                                       | М.  | Ж.  | <table style="width: 100%; border: none;"> <tr><td style="width: 50%; border: none;">М.</td><td style="width: 50%; border: none;">Ж.</td></tr> </table> | М. | Ж. | <table style="width: 100%; border: none;"> <tr><td style="width: 50%; border: none;">М.</td><td style="width: 50%; border: none;">Ж.</td></tr> </table> | М. | Ж. | <table style="width: 100%; border: none;"> <tr><td style="width: 50%; border: none;">М.</td><td style="width: 50%; border: none;">Ж.</td></tr> </table> | М. | Ж. |
| М.  | Ж.  |   |   |    |    |   |    |    |   |    |    |
| М.  | Ж.  |   |   |    |    |   |    |    |   |    |    |
| М.  | Ж.  |   |   |    |    |   |    |    |   |    |    |
| М.  | Ж.  |   |   |    |    |   |    |    |   |    |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

**Правила для заполнения переписнаго листа.**

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

81/6

82

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                   |   | 14  |   |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|----------------------|---|---|---|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.         |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.         |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |   |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | а. Умѣетъ ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или окончил курсъ образования? | а.  | б.  |
| 11 Каланъ Зема-Моед Чершова  | м.                                | добр. мн.   | 2  | мн.                                   |                                 | М. Лозовицк. Острогожск. уѣзд. 1200 л. ерв.                                  | М. Черш. рад. 1200 л. ерв.  |  |  | Евр.             | Евр.          |                      |   | три шапюра  | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по военной повинности. |
| 12 Алексей Арзуманъ Срушва   | м.                                | мн.   | 60   | вд.                                   | мн.                             | М. Черш. рад. 1200 л. ерв.   | М. Черш. рад. 1200 л. ерв.  |  |  | Евр.             | Евр.          | мн.                  |   | Исполн. каменн. бланочарн.                        | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по военной повинности. |
| <del>3</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>4</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>5</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>6</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>7</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>8</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>9</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |
| <del>10</del>  | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>                     | <del></del>  | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>          | <del></del>   | <del></del>                                       | <del></del>   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Соловьевъ*

| 9   | 10  | 11                | 12            | 13                |  | 14   |   |
|---|---|-------------------|---------------|-------------------|--|--|---|
|   |   |                   |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                            |   |
| Где обыкновенно проживает. Здесь-ли, а если не здесь, то где именно? (Уезд, уезд, город). | Отметка об отсутствии, отлучке и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въ роисповѣданіи. | Родной языкъ. | а.                | б.   | а.   | б.  |
|   |   |                   |               | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образования? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положена по воинской повинности. |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | Гаврили  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | нѣтъ службы  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. ев.      | дома   | при родит.   | 1<br>2 рожи. м. 2 р. адр.   |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. м. ев.   | дома   | нѣтъ службы  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | —                 | —  | нѣтъ службы  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | —                 | —  | при работ.   | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | —                 | —  | при работ.   | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | —                 | —  | нѣтъ службы  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | Саулманна  | 1<br>2  |
| здѣсь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | нѣтъ службы  | 1<br>2  |



84

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Радомиславская

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомиславъ

Улица, площадь, переулокъ М. Кіевская

Городская часть 2

Домъ (дворовое мѣсто) № Радомиславъ Мещ.

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь).....

Квартира № 2

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| 3   | 2  | 2   | 2  | 3   | 2  | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Соловьевъ

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

54/6

91/2  
85

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | 6<br>Состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли живетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, не приписанныхъ къ мѣстности, уѣздъ, городъ). | 9<br>Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | 10<br>Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность.      |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|---|--|--|---|--|----------------------------|---|--|---|--|------------------------|---------------------|-------------------------|--|--|--|
|   |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     | а.<br>Умѣетъ ли читать? | б.<br>Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образования? | а.<br>Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б.<br>1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1<br>Розенштайнъ<br>Илиола Шимовъ   | М.                                     | Заслуженн.   | 29 л.   | муж.                                       | муж.                       | М. Борисъ<br>авла Свѣрдъ<br>г. Кіевъ. уѣд.  | М. Борисъ<br>авла Свѣрдъ<br>Славъ уѣд.   | здесь   | —  | Еврейск.               | Еврейск.            | да                      | по<br>рѣшѣ<br>дома   | Александръ торговель   | 1<br>Работн. сл.   |
| 2<br>Розенштайнъ<br>Шейндль Шимовъ  | ж.                                     | жена   | 29 ж.   | муж.                                       | муж.                       | тамъ же   | тамъ же  | здесь   | —  | Еврейск.               | Еврейск.            | да                      | по<br>рѣшѣ<br>дома   | при шитье  | 1<br>2   |
| 3<br>Розенштайнъ<br>Гершъ Шимовъ  | М.                                     | сынъ   | 16 л.   | —  | муж.                       | здесь   | тамъ же  | здесь   | —  | Еврейск.               | Еврейск.            | —                       | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| 4<br>Перманъ Гершъ<br>Гершъ   | ж.                                     | прислуга   | 16 ж.   | д.   | муж.                       | М. Шимовъ<br>Митт.<br>г. Волъ. уѣд.   | М. Шимовъ<br>Волъ. уѣд.  | здесь   | —  | Еврейск.               | Еврейск.            | —                       | —  | сидитъ дома  | 1<br>2   |
| 5<br>Зиндлеръ Исакъ<br>Арумовъ  | М.                                     | Заслуженн.   | 30 ж.   | муж.                                       | муж.                       | М. Борисъ<br>авла Свѣрдъ<br>г. Кіевъ. уѣд.  | М. Борисъ<br>авла Свѣрдъ<br>Славъ уѣд.   | здесь   | Вресса<br>пред.  | Еврейск.               | Еврейск.            | да                      | по<br>рѣшѣ<br>дома   | Кимбасъ<br>торговель   | 1<br>2<br>Работн. сл.  |
| <del>6</del>  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| <del>7</del>  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| <del>8</del>  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| <del>9</del>  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| <del>10</del>   |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |

Подпись лица заполняющаго листъ Симонъ Савинскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Роздольское*

Улица, площадь, переулокъ

*М. — Киевская*

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Ранкоузмъ Марш*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира №

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>6</i>                   | <i>1</i> | <i>6</i>                            | <i>1</i> | <i>6</i>   | <i>1</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*В. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Лица должны быть записаны къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

866

87

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6  | 7   | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|--|---|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |  |   |   |  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе, сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли прожил, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, въ припискѣ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Орловскій Умеръ-Вельманъ Кельмановъ  | м.                                | Борисъ  | 36 м.                                      | муж.                                  | здѣсь                                      | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | да            | дома              | Смоленск-во<br>домъ                                    | 1<br>2   |  |
| 2 Орловскій Умеръ-Шевелевъ   | м.                                | Иванъ   | 35 з.                                      | муж.                                  | здѣсь                                      | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | нѣтъ          | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 3 Орловскій Умеръ-Бенъ   | м.                                | Симонъ  | 19 м.                                      | муж.                                  | здѣсь                                      | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | да            | Умеръ-Бенъ        | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 4 Орловскій Умеръ-Андрей   | м.                                | Самъ  | 9  | —                                     | муж.                                       | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | —             | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 5 Орловскій Умеръ-Анжелъ   | м.                                | Самъ  | 7  | —                                     | муж.                                       | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | —             | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 6 Орловскій Умеръ-Младшъ   | м.                                | Самъ  | 12 м.                                      | —                                     | муж.                                       | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.   | евр.             | —             | —                 | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 7 Мавровскій Умеръ-Шевелевъ  | м.                                | отецъ Н. И.   | 40 лѣт.                                    | муж.                                  | здѣсь                                      | здѣсь   | М. Бруновъ  | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | да                | дома   | при родит.   | 1<br>2   |
| 8  |                                   |   |  |                                       |  |   |   |  |  |                  |               |                   |  | 1<br>2   |  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |  |   |   |  |  |                  |               |                   |  | 1<br>2   |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |  |   |   |  |  |                  |               |                   |  | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ Счетинъ С. Соколовскій



95  
86

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:  
*Кіевская*

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:  
*Радомишльскій*

Удѣлъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Моло-Вельская*

Кладовая часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Зиммербергеръ Микулаш*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ

Квартира № *Вельская*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Есть ли жилыя строенія на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Изъ дерева</i>                   | <i>тесомъ</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|--|----------|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж.       |
| <i>3</i>                   | <i>4</i> | <i>3</i>                            | <i>4</i> | <i>3</i>   | <i>4</i> | <i>—</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савинский*

#### Правила для заполнения переписного листа.

В переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ этотъ день хозяйствъ или квартиръ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятъ здѣсь только временно (за почетомъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ или ночью на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или на обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно присутствующими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



846

96  
89

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9   | 10  | 11               | 12            | 13  |  | 14                        |        |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|---|---|------------------|---------------|---|--|---------------------------|--------|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |   |                  |               | а.  | б.   | а.                        | б.     |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живётъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Обязательно ли живётъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временноомъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главнѣе, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |                           |        |
| 1 Зильбербергъ Михаилъ-Лейбовъ Русскій  | м.                                | Хорошимъ  | 41   | ж.                                    | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | да по р. евр.   | дома   | Маленькая лѣтняя торговля | 1<br>2 |
| 2 Зильбербергъ Сура Михайлова   | ж.                                | мелка   | 36   | ж.                                    | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | да по р. евр.   | дома   | при швейц.                | 1<br>2 |
| 3 Зильбербергъ Давид Михайловъ  | м.                                | дочь  | 13   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | да по р. евр.   | дома   | при родит.                | 1<br>2 |
| 4 Зильбербергъ Давид Михайловъ  | м.                                | дочь  | 11   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | да по р. евр.   | дома   | при родит.                | 1<br>2 |
| 5 Зильбербергъ Зуръ Михайловъ   | м.                                | сынъ  | 32   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | —   | —  | при родит.                | 1<br>2 |
| 6 Зильбербергъ Давидъ Шумиловъ Михайловъ  | м.                                | сынъ  | 12   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | —   | —  | при родит.                | 1<br>2 |
| 7 Зильбербергъ Ризка Меиселева  | ж.                                | мать  | 60   | вд.                                   | мещ.                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь   | —   | Евр.             | евр.          | нѣтъ  | —  | при сынѣ                  | 1<br>2 |
| <del>8</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |   |                  |               |   |  |                           | 1<br>2 |
| <del>9</del>  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |   |                  |               |   |  |                           | 1<br>2 |
| <del>10</del>   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |   |                  |               |   |  |                           | 1<br>2 |

Подпись лица заполнявшего листъ Сметличъ С. Савиловичъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Кіевская

Уѣздъ или округъ:

Радомисль

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Радомисль

Улица, площадь, переулокъ

Мало-Киевскіе

Городская часть

2

Домъ (дворовое мѣсто) №

Вайсманъ Леонъ и Марія

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Переписной участокъ №

1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1. Деревяна                        | Мешкомъ     | 3.                        |                           |
| 2.                                 |             |                           |                           |
| 3.                                 |             |                           |                           |
| 4.                                 |             |                           |                           |
| 5.                                 |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| 9   | 6  | 10  | 7  | 9   | 6  | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: Р. Романовскій

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неперемѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а имѣнно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Гаданский уѣздъ*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Гаданск*

Улица, площадь, переулокъ

*М. Киселева*

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Вейсманъ Лейбъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

*1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|----------|---|----------|--|----------|--|----|
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.   | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>3</i>   | <i>1</i> | <i>4</i>  | <i>2</i> | <i>3</i>   | <i>1</i> | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: *С. Савиловъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которая для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

91/86

89  
92

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                       | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12              | 13  |  | 14                |                            |
|---|-----------------------------------|---|--|---|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|-----------------|---|--|-------------------|----------------------------|
|   |                                   |   |  |   |                                 |  |   |  |  |                  |                 | а.  | б.   | а.                | б.                         |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, одоженъ или разведенъ. | Состояніе, сословіе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приходящихъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.   | Грамотность.<br>а. Умѣетъ ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |                   |                            |
| 1. <i>Вайсманъ Лейбъ Овсеевъ</i>  | М.                                | <i>Сораимъ</i>  | <i>44</i> л. <i>муж.</i>                   | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | —  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>Мушкетеръ</i>   | —                 | —                          |
| 2. <i>Вайсманъ Исмаилъ Сура Фрайшмеевъ</i>  | М.                                | <i>жена</i>   | <i>34</i> л. <i>муж.</i>                   | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | <i>Врем. Отлуч.</i>  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>при мушкет.</i>   | —                 | —                          |
| 3. <i>Вайсманъ Шлима Леибовъ</i>  | М.                                | <i>сынъ</i>   | <i>6</i> л. <i>муж.</i>                    | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | <i>Врем. Отлуч.</i>  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>при родит.</i>  | —                 | —                          |
| 4. <i>Патечкинъ Кайкенъ Аврумовъ</i>  | М.                                | <i>женатъ</i>   | <i>24</i> л. <i>муж.</i>                   | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | —  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>Менладѣ</i>   | <i>при родит.</i> | <i>Франц. слов. Дробр.</i> |
| 5. <i>Патечкинъ Сура Нурмола</i>  | М.                                | <i>жена</i>   | <i>22</i> л. <i>муж.</i>                   | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | —  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>при мушкет.</i>   | —                 | —                          |
| 6. <i>Патечкинъ Моисей Кайкемовъ</i>  | М.                                | <i>сынъ</i>   | <i>12</i> л. <i>муж.</i>                   | <i>здесь</i>                            | <i>здесь</i>                    | <i>здесь</i>   | <i>здесь</i>  | <i>здесь</i>   | —  | <i>Евр.</i>      | <i>евр.</i>     | да по евр.  | <i>при родит.</i>  | —                 | —                          |
| <del>7.</del>   | <del>М.</del>                     | <del>сынъ</del>   | <del>12</del> л. <del>муж.</del>           | <del>здесь</del>                        | <del>здесь</del>                | <del>здесь</del>   | <del>здесь</del>  | <del>здесь</del>   | <del>—</del>   | <del>Евр.</del>  | <del>евр.</del> | <del>да по евр.</del>   | <del>при родит.</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>               |
| <del>8.</del>   | <del>М.</del>                     | <del>сынъ</del>   | <del>12</del> л. <del>муж.</del>           | <del>здесь</del>                        | <del>здесь</del>                | <del>здесь</del>   | <del>здесь</del>  | <del>здесь</del>   | <del>—</del>   | <del>Евр.</del>  | <del>евр.</del> | <del>да по евр.</del>   | <del>при родит.</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>               |
| <del>9.</del>   | <del>М.</del>                     | <del>сынъ</del>   | <del>12</del> л. <del>муж.</del>           | <del>здесь</del>                        | <del>здесь</del>                | <del>здесь</del>   | <del>здесь</del>  | <del>здесь</del>   | <del>—</del>   | <del>Евр.</del>  | <del>евр.</del> | <del>да по евр.</del>   | <del>при родит.</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>               |
| <del>10.</del>  | <del>М.</del>                     | <del>сынъ</del>   | <del>12</del> л. <del>муж.</del>           | <del>здесь</del>                        | <del>здесь</del>                | <del>здесь</del>   | <del>здесь</del>  | <del>здесь</del>   | <del>—</del>   | <del>Евр.</del>  | <del>евр.</del> | <del>да по евр.</del>   | <del>при родит.</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>               |

Подпись лица заполняшаго листъ *Семинъ С. Соломоновичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

|  |  |  |
|--|--|--|
| Губернія или область:<br><i>Киевская</i> |  | Уѣздъ или округъ:<br><i>Раваградскій</i> |
|--|--|--|

|   |  |
|---|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Раваградскій</i>     | Улица, площадь, переулокъ <i>Мило-Киевская</i>   |
| Городская часть <i>2</i>                          | Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Вацешаны Лебедя и Куркиши</i><br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца). |
| Участокъ (кварталъ) .....                         | Квартира № <i>2</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).     |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

| На что каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-----------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                 |             |                           |                           |
| 2                                 |             |                           |                           |
| 3                                 |             |                           |                           |
| 4                                 |             |                           |                           |
| 5                                 |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

**Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.**

| Всего наличнаго населенія.  |  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|---|--|---|---|--|----|---|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |  |    |   |    |
| М.  | Ж.   | М.  | Ж.  | М.   | Ж. | М.  | Ж. |
| 4   | 3  | 4   | 3   | 4  | 3  | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сикимовъ*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данное время хозяйства или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

936

94

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10  | 11               | 12            | 13                         |  | 14  |   |   |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|---|------------------|---------------|----------------------------|--|---|---|---|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |   |                  |               | Грамотность.               |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |   |   |
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |   |                  |               | а.                         | б.   | а.  | б.  |   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отъѣздки объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать?          | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.  | б.  |   |
| 1 Шибинскій Мерс-Герше Хуновъ   | м.                                | хозяинъ   | 24 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | да            | дома                       | Меламедъ   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 2 Шибинская Вал-да Машикова   | ж.                                | жена  | 24 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | нѣтъ          | —                          | при шуринѣ   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 3 Кейвель Хань-Мейер Ширель   | м.                                | мужъ  | 24 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | да            | Училища въ Евр. ад-покичн. | Мокарь   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 4 Кейвель Зейда Леева   | ж.                                | жена  | 25 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | нѣтъ          | —                          | при шуринѣ   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 5 Кейвель Хана Кошикова   | ж.                                | жена  | 2 ж.                                       | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | нѣтъ          | —                          | при родит.   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 6 Кейвель Анжелъ Кошиковъ   | м.                                | сынъ  | 7 лѣтъ                                     | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | нѣтъ          | —                          | при родит.   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 7 Ланцманъ Зейд-Изра-Алибовъ  | м.                                | мужъ  | 19 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | здесь  | здесь   | —  | Евр.  | евр.             | да            | дома                       | Меламедъ   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |   |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |   |                  |               |                            |  |   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |   |                  |               |                            |  |   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |   |                  |               |                            |  |   | 1   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской должности. |

Подпись лица записавшаго листъ *Степанъ С. Соколовъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Киевская

Уѣздъ или округъ: Радомиславский

Городъ (посадъ, мѣстечко): Радомислав

Улица, площадь, переулокъ Мало-Киевская

Городская часть: 2

Домъ (дворовое мѣсто) № Виссана Лебана Виссана Куркина  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира):

Квартира № 3  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----|-------------------------------------|----|--|----|---|----|
| М.                         | Ж. | М.                                  | Ж. | М.   | Ж. | М.  | Ж. |
| 2                          | 2  | 2                                   | 2  | 2  | 2  | -   | -  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Савицкий

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11              | 12            | 13                |  | 14   |   |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|-----------------|---------------|-------------------|--|--|---|
|   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               | а.                | б.   | а.   | б.  |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисполненіе. | Родной языкъ. | Умеетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положена по воинской повинности. |
| 1<br>Вайсманъ Нухимъ<br>Ахесевъ   | М.                                | Духовн.   | 40 л.                                      | муж.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | Зуд.   | евр.            | да            | дома              | Малочная торговля                                      | 1. Довольствитель                                  |   |
| 2<br>Вайсманъ Денъ-Авъ<br>Шевелева  | Ж.                                | жена  | 38 л.                                      | жен.                                  | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | Зуд.   | евр.            | нѣтъ          | —                 | при мужѣ   | 1. —<br>2. —                                       |   |
| 3<br>Вайсманъ Двейра<br>Нухимова  | Ж.                                | жена  | 8 л.                                       | —                                     | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | Зуд.   | евр.            | —             | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —                                       |   |
| 4<br>Вайсманъ Симио<br>Нухимовъ   | М.                                | сынъ  | 7 л.                                       | —                                     | здесь                 | здесь  | здесь   | —  | Зуд.   | евр.            | —             | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —                                       |   |
| <del>5</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |
| <del>6</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |
| <del>7</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |
| <del>8</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |
| <del>9</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |
| <del>10</del>   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  |   |

Подпись лица заполнявшего листъ Семимъ С. Симоновичъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Киевск. ул. и Базарн. м.*

Дворовая часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Зубова Мурашки*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталь (кварталъ) .....

Квартира № .....

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Есть ли жилыя строенія на дворовомъ мѣстѣ? *2*

| Каждое строеніе погребно. | Чѣмъ крыто.    | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|---------------------------|----------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Кр. деревца</i>        | <i>Теснина</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |
| <i>Кр. деревца</i>        | <i>Теснина</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.  |  | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |          |
|--|--|--|---|----------|---|----------|----------|
|  | М.   | Ж.   | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       |          |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». | М.       | Ж.  | М.       | Ж.       |
| <i>5</i>   | <i>7</i>   | <i>5</i>   | <i>7</i>  | <i>4</i> | <i>7</i>  | <i>—</i> | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Славинский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ этотъ день хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за назначеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны быть вношены и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или на обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



190  
98

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|  |  |   |
|--|--|---|
| Губернія или область:<br><i>Кіевская</i> | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b><br><b>ФОРМА В.</b> | Уѣздъ или округъ:<br><i>Радомишльскій</i> |
|--|--|---|

|   |   |
|---|---|
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишль</i>        | Улица, площадь, переулокъ <i>Мало-Киевская</i>  |
| Городская часть <i>2</i>                          | Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Зубова Мещини</i>  |
| Участокъ (кварталь) .....                         | (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                                  |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... | Квартира № <i>1</i>   |
|   | (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
|   | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>2</i>  |

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----|-------------------------------------|----|--|----|---|----|
| М.                         | Ж. | М.                                  | Ж. | М.   | Ж. | М.  | Ж. |
| 2                          | 1  | 2                                   | 1  | 1  | 1  | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

98/6

107  
99

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13   |  | 14                     |    |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|--|--|------------------------|----|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | а.   | б.   | а.                     | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, живущихъ въ здѣшнихъ мѣстахъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умеетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образования? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |                        |    |
| 1 Зубова Шуринья Шеймовича  | М.                                | Дочка   | 60 л.                                      | зам.                                  | крестьян.                        | С. Мейковна Рад. у. Р. 1.  | зд.  | зд.  | —  | Буд. евр.        | Да по р. евр. | дома   | Мучная торговля  | 1 —<br>2 —             |    |
| 2 Зубова Мария Шап-Либала   | Ж.                                | дочка   | 57 л.                                      | зам.                                  | крестьян.                        | зд.  | зд.  | —  | Буд. евр.  | ниги             | —             | при мушкет. в. капл. торговля  | 1 —<br>2 —   |                        |    |
| 3 Набоина Анурия Кеммокиис  | М.                                | мелкотовар.   | 15 л.                                      | —                                     | еврей-крестьян.                  | Мартина с. Мадвирад у. Кіев губ. Кіев уѣд.                                   | зд.  | зд.  | —  | Буд. евр.        | Да по р. евр. | дома   | при фабр.  | 1 —<br>2 —             |    |
| <del>4</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>5</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>6</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>7</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>8</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>9</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |
| <del>10</del>   | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>     | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1 —<br/>2 —</del> |    |

Подпись лица заполнявшего листъ Олегъ Ивановичъ Сидоровъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомищский*

Порядъ (посадъ, мѣстечко) *Радомище*

Улица, площадь, переулокъ *Мало-Кіевская*

Породская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Зубова Шумица*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----------|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       |
| <i>3</i>  | <i>6</i> | <i>3</i>  | <i>6</i> | <i>3</i>  | <i>6</i> | —  | <i>1</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Смирновъ*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіяся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. ваянтіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о *десяти (10) лицахъ*; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры слѣдующимъ еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                | 3   | 4   | 5                                     | 6   | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12             | 13           |  | 14     |    |
|--|----------------------------------|---|---|---------------------------------------|---|--|--|--|--|------------------|----------------|--------------|--|--------|----|
|  |                                  |   |   |                                       |   |  |  |  |  |                  |                | а.           | б.   | а.     | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Сословіе, состояніе или званіе.               | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.  | Грамотность. | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |        |    |
| 1 Вайнгерманъ<br>Ицко Мордуховичъ  | М.                               | Хозяинъ   | 36 м.                                     | купеческ.<br>2-й гильдіи              | Въшишъ-миръ                                   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Иудейскій        | Умѣетъ читать? | дома         | Хозяинъ и купеческ. торговли Бакалейной            | 1<br>2 |    |
| 2 Вайнгерманъ <sup>Лана-Итъ</sup><br>Левина  | ж.                               | жена  | 34 ж.                                     | купеческ.<br>кажд. гильдіи            | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Шиветъ при мужѣ                                    | 1<br>2 |    |
| 3 Вайнгерманъ<br>Лидя Ицковна  | ж.                               | дочь  | 13.                                       | купеческ.<br>дочь                     | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Шиветъ при отцѣ                                    | 1<br>2 |    |
| 4 Вайнгерманъ<br>Лая-сура<br>Ицковна   | ж.                               | дочь  | 8 л.                                      | купеческ.<br>дочь                     | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Шиветъ при отцѣ                                    | 1<br>2 |    |
| 5 Вайнгерманъ<br>Рухимъ Ицковна  | ж.                               | дочь  | 7 л.                                      | купеческ.<br>дочь                     | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Шиветъ при отцѣ                                    | 1<br>2 |    |
| 6 Вайнгерманъ<br>Александръ Звонкинъ Мордуховичъ   | М.                               | сынъ  | 3 л.                                      | купеческ.<br>сынъ                     | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | при отцѣ   | 1<br>2 |    |
| 7 Вайнгерманъ<br>Детеръ Ицковна  | ж.                               | дочь  | 2 л.                                      | купеческ.<br>дочь                     | —   | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | при отцѣ   | 1<br>2 |    |
| 8 Портной<br>Михаелъ Зубевъ  | М.                               | приказчикъ  | 18 л.                                     | мелкаго купца                         | а. Фрѣвкы Фрѣвков. Волочыцк. уѣздъ Киев. губ. | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Служитъ приказчи-комъ                              | 1<br>2 |    |
| 9 Бухриноканъ<br>Шейна-Лая<br>Ицковна  | ж.                               | приказчица  | 17 ж.                                     | мелкаго купца                         | с. Шидина Махорив. Вол. Киев. уѣздъ           | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | "                | да             | дома         | Служитъ приказчи-цей                               | 1<br>2 |    |
| 10   |                                  |   |   |                                       |   |  |  |  |  |                  |                |              |  | 1<br>2 |    |

Подпись лица записывающаго листъ: Ицко Вайнгерманъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:  
*Кіевская*

*Радышиской*

Мѣсто (посадъ, мѣстечко): *Радышиской*

Улица, площадь, переулокъ: *Бажарная ул.*

Какая часть: *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Рубанъ Мико*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ:

Квартира № .....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Есть ли жилыя строенія на дворовомъ мѣстѣ? *1*

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

| Каждое строеніе обозначено. | Чѣмъ крыто.      | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-----------------------------|------------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>изъ дерева</i>           | <i>деревицею</i> | <i>3</i>                  |                           |

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.  |  | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |    |   |   |
|--|--|--|---|----|---|----|----|---|---|
|  | М.   | Ж.   | М.  | Ж. | М.  | Ж. |    |   |   |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». | 5  | 10  | 5  | 10 | — | — |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: *О. Савиленко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное хозяйство или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя присутствуютъ въ данной квартирѣ ночью, предшествующей тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. обязанностямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Морская ул.*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Рибакъ Чума*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>1</i>                   | <i>2</i> | <i>1</i>                            | <i>2</i> | <i>1</i>   | <i>2</i> | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Р. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непрежненно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1058

104

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12                   | 13  |   | 14  |    |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|----------------------|---|---|---|----|
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      | а.  | б.  | а.  | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ И ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приходящихъ изъ другихъ мѣстъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.        | Грамотность.  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                              |   |    |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  | а. Умѣетъ ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |
| 1 Соколовъ Виліо Сергѣевичъ   | М.                                | Хозяинъ   | 28 л.                                      | муж.                                  |                                 | въ Звенигородкѣ Киев. губ.   | здѣсь   | здѣсь  | Религія: Православ.  | Украинск.        | Да, по русск. яз.    | въ Звенигородкѣ городскомъ училищѣ                        | Посудная торговля   | 1. —<br>2. —  |    |
| 2 Сивилинъ Ольга Леонидовна   | Ж.                                | жена  | 25 л.                                      | муж.                                  |                                 | въ Васильковѣ Киев. губ.   | здѣсь   | здѣсь  | —  | Украинск.        | Да, по русск. яз.    | дома  | Три сына  | 1. —<br>2. —  |    |
| 3 Шкелешинъ Довбня Васильковъ   | М.                                | прислуга  | 18 л.                                      | муж.                                  |                                 | М. Борича лавка Сквири епископ. Кіев.  | М. Борича лавка епископ. Кіев.  | здѣсь  | —  | Украинск.        | Или                  | —   | Секретарь   | 1. —<br>2. —  |    |
| 4   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 5   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 6   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 7   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                      |   |   | 1. —<br>2. —  |    |

Подпись лица заполнявшего листъ *Сивилинъ С. С. Михайловичъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основаниі ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Садковская*

Губернія или область:

*Витебская*

Усадьба (посадъ, мѣстечко):

*Садковская*

Дворовая часть:

*2*

Квартира (квартиры):

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулокъ *Божарная ул.*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Рыбаковъ Иванъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Число жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Число жилыхъ строеній построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|----------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |
|                                  |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |       | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |       | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|---|-------|--|-------|--|----|
|  | М.  | Ж.    | М.   | Ж.    | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ здѣсь отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |       | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |       | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М. Ж.  | М. Ж.   | М. Ж. | М. Ж.  | М. Ж. | М. Ж.  |    |
| 1 5  | 1 5   | 1 5   | 1 5  | — —   | — —  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Садковскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное время въ данной квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за назначеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. обязанностямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или на обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

10536

115  
106

| 1   | 2                                 | 3   | 4   | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14  |   |    |
|---|-----------------------------------|---|---|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|---|---|----|
|   |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |   |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живетъ, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или окончил курсъ образованія? |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |    |
|   |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   | а.   | б.  | а.  | б. |
| 1 Рыбакъ Ицхоъ Саикелеви  | М.                                | Мужчина   | 33  | м.                                    | муж.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | да                | дома   | Мерчанъ торговль                                  | 1. —<br>2. Ротм. ст. 2 гр.                        |    |
| 2 Рыбакъ Фрейга Менше-Каминова  | м.                                | жена  | 26  | ж.                                    | муж.                             | —  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | да                | дома   | при судит.  | 1. —<br>2. —                                      |    |
| 3 Рыбакъ Эмиль Ицкова   | ж.                                | дочь  | 19  | —                                     | муж.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | да                | дома   | при родит.  | 1. —<br>2. —                                      |    |
| 4 Рыбакъ Хейка Ицковъ   | м.                                | дочь  | 5   | —                                     | муж.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | —                 | —  | при родит.  | 1. —<br>2. —                                      |    |
| 5 Рыбакъ Брандис Ицкова   | м.                                | дочь  | 3   | —                                     | муж.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | —                 | —  | при родит.  | 1. —<br>2. —                                      |    |
| 6 Меншова Анна Аронова  | ж.                                | мужчина   | 15  | д.                                    | муж.                             | Менкороевъ М.<br>Жин. у.<br>Вил. г.  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | сиротанкѣ   | 1. —<br>2. —                                      |    |
| <del>7</del>  |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —                                      |    |
| <del>8</del>  |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —                                      |    |
| <del>9</del>  |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —                                      |    |
| <del>10</del>   |                                   |   |   |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —                                      |    |

Подпись лица заполнявшего листъ Осипъ С. Сидоровъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

|   |   |   |
|---|---|---|
| Губернія или область:<br><u>Киевская</u>          | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b><br><b>ФОРМА В.</b>  | Уѣздъ или округъ:<br><u>Радомишевский</u> |
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <u>Радомишль</u>        | Улица, площадь, переулокъ <u>Базарная ул.</u>   |   |
| Городская часть <u>2</u>                          | Домъ (дворовое мѣсто) № <u>Рыбачий Мучк.</u><br><small>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).</small>         |   |
| Участокъ (кварталь) .....                         | Квартира № <u>2</u><br><small>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).</small> |   |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... | Переписной участокъ № <u>1</u> Счетный участокъ № <u>3</u>  |   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |       | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |       | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|-------|---|-------|--|----|
|   | М.  | Ж.    | М.  | Ж.    | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |       | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |       | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М. Ж.   | М. Ж.   | М. Ж. | М. Ж.   | М. Ж. | М. Ж.  |    |
| 3   | 3   | 3     | 3   | 3     | —  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сорокин

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постѣяхъ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или надуется въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, меньше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11                   | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|----------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                      |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ И ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепымъ на оба глаза, немымъ, глухонемымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ раду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисполн. въданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Зеймерманъ Артуръ<br>Нико Николаевичъ  | М.                                | Хозяинъ   | 35 л.                                      | муж.                                  |                                 | г. Митва<br>уездъ Волг.<br>уѣд.  | г. Митва<br>уездъ Волг.<br>уѣд.   | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | Да по р. евр.     | дома   | Мурманск. мор.<br>ловель   | 1<br>2   |
| 2 Зеймерманъ Рубка<br>Мардучкова   | Ж.                                | жена  | 33 г.                                      | муж.                                  |                                 | здѣсь  | тамъ же   | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | Да по р. евр.     | дома   | Мурманск. торгов.<br>мѣст. при мѣстечкѣ                                      | 1<br>2   |
| 3 Зеймерманъ Улианъ<br>ре Артурова   | Ж.                                | дочь  | 10 л.                                      | —                                     |                                 | здѣсь  | тамъ же   | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | Да по р. евр.     | Училищъ<br>Вологод.<br>Кѣм. уѣд.                       | изъ родитѣл.   | 1<br>2   |
| 4 Зеймерманъ Левъ<br>Артуровъ  | М.                                | сынъ  | 8 л.                                       | —                                     |                                 | здѣсь  | тамъ же   | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | Да по р. евр.     | дома   | изъ родитѣл.   | 1<br>2   |
| 5 Зеймерманъ Ник-<br>хастъ Артуровъ  | М.                                | сынъ  | 4 мѣ.                                      | муж.                                  |                                 | здѣсь  | тамъ же   | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | —                 | —  | изъ родитѣл.   | 1<br>2   |
| 6 Райтманъ Викторъ<br>Рубка Артуровъ   | М.                                | прислуха  | 15 л.                                      | муж.                                  |                                 | М. Маминъ<br>рад. у.<br>К.г.   | М. Вязовъ<br>Обр. у.<br>Волг. уѣд.  | здѣсь  | —  | Суд.                 | евр.          | Да по р. евр.     | дома   | Сважская   | 1<br>2   |
| <del>7</del>   | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                    | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>         | <del>—</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1<br/>2</del>   |
| <del>8</del>   | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                    | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>         | <del>—</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1<br/>2</del>   |
| <del>9</del>   | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                    | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>         | <del>—</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1<br/>2</del>   |
| <del>10</del>  | <del>—</del>                      | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                    | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>         | <del>—</del>  | <del>—</del>      | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>1<br/>2</del>   |

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ С. Соловьевъ

1078

117  
108



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Рязанская губернія*

Губернія или область:

*Киевская*

Улица, площадь, переулокъ \_\_\_\_\_

Домъ (дворовое мѣсто) № *Костелъный домъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *весь домъ*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Рязань*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |           | Приписаннаго вѣдѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|-------------------------------------|----------|---|-----------|--|----|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.        | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «вѣдѣсь къ (волости)». |    |
| <i>54</i>   | <i>3</i>                            | <i>5</i> | <i>3</i>  | <i>54</i> | <i>3</i>   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоровъ*

#### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, временно пребывая въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

109

110

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6  | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14   |  |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|--|--|---|--|--|------------------|---------------|---|--|--|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |  |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.  |  | Занятія, ремесло, промыселъ, должность или служба. |  |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе.                 | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать?   | Грамотность.                           |  | Занятія, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |  |  |   |  |  |                  |               |   | а.                                     | б.   | а.   | б. |
| 1 Штекия Викентьевна Войславъ.   | Ж.                                | Хозяйка   | 55. 69.                                    | Вдовца                                | Въ г. Бобринской, Манежской губерніи             | Пришла изъ Манежской губерніи  | Здѣсь   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Дома не обучена   | Квартира в дерев. уезд. владѣн.        | 1  |  |    |
| 2 Ангеля Александровна Войславъ.   | Ж.                                | Дочь хозяйки  | 12. 9.                                     | Вдова                                 | Въ г. Радошавского уѣзда                         | —  | Здѣсь   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Въ Радошавскомъ городскомъ 2-мъ классномъ училищѣ           | Шиветъ при матери.                     | 1  |  |    |
| 3 Жена Плитычарнаго Собластича Елисавета Викентьевна Василевская.  | Ж.                                | Сестра хозяйки  | 63. 69.                                    | Жена Плитычарнаго Собластича          | Въ г. Бобринской, Минской губерніи               | —  | Здѣсь   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Дома не обучена   | Шиветъ у сестры. Ал.                   | 1  |  |    |
| 4 Антонъ Васильевичъ Василевскій   | М.                                | Сынъ сестры хозяйки   | 26. 1.                                     | Сынъ Плитычарнаго Собластича          | Въ ш. Иванковской Радошавского уѣзда             | —  | Здѣсь   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Окончилъ Шитомирскую гимназію                               | Шиветъ при матери. А. З.               | 1  |  |    |
| 5 Николай Николаевичъ Бялосучинъ   | М.                                | Квартирантъ   | 15. 1.                                     | Сынъ Плитычарнаго Собластича          | Въ с. Покровскомъ Радошавского уѣзда             | —  | Здѣсь   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Обучается въ Радошавскомъ городскомъ 2-мъ классномъ училищѣ | На содержаніи родителей.               | 1  |  |    |
| 6 Адриель Емельяновъ Вернеръ   | М.                                | Квартирантъ   | 13. 1.                                     | Вдовецъ                               | Въ с. Бобринской, Брестской Литовской губерніи   | —  | Тамъ же   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Обучается въ Радошавскомъ городскомъ 2-мъ классномъ училищѣ | Тамъ же                                | 1  |  |    |
| 7 Богданъ Митиславъ Митковичъ Забускій   | М.                                | Квартирантъ   | 12. 1.                                     | Вдовецъ                               | Въ ш. Брестской, Радошавского уѣзда              | —  | Тамъ же   | —  | Р. Капюлинская   | Польский         | Да            | Обучается въ Радошавскомъ городскомъ 2-мъ классномъ училищѣ | Тамъ же                                | 1  |  |    |
| 8 Георгій Ивановичъ Синельниковъ   | М.                                | Квартирантъ   | 29. 1.                                     | Сынъ священника                       | Въ с. Манежскомъ, Манежскомъ уѣздѣ Киевской губ. | —  | Здѣсь   | Врем. отсутств.  | Украинская   | Русский          | Да            | Окончилъ Киевскую Духовную Семинарію                        | Неисполняетъ кандидата св. священства. | 1  | Занимается духовнымъ служб. на истинно.            |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |  |  |   |  |  |                  |               |   |  | 1  |  |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |  |  |   |  |  |                  |               |   |  | 1  |  |    |

Подпись лица заполнявшего листъ А. Василевскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

**Губернія или область:** Киевская

**Уездъ или округъ:** Радомищанский

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

**Городъ (посадъ, мѣстечко):** Радомишль

**Улица, площадь, переулокъ:** Церковной переулочекъ

**Домъ (дворовое мѣсто) №:** Церковной

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

**Квартира №:** Весь домъ.

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

**Переписной участокъ №:** 1 **Счетный участокъ №:** 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| Изъ дерева                          | Дранью      | 1                         |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| 3   | 4  | 3   | 4  | 3   | 2  | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *О. Сахаровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.**

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12                | 13   |  | 14   |   |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|-------------------|--|--|--|---|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                   | Грамотность.   |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                        |   |
| Фамилия (прозвище), имя и отчество или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.     | Грамотность.   |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                        |   |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                   | а.   | б.   | а.   | б.  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положенія по воинской повинности. |   |
| 1 Рабаковскій<br>Петръ Ивановичъ   | М.                                | Землемъ   | 44   | он.                                   | Духовн.                         | Зарудое<br>рад. у.<br>К. 1.  | —   | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | р.                | да   | Окончилъ<br>курсъ<br>Киев. дух.<br>Семинаріи                                 | Св. священникъ<br>Соборн. черны<br>2. Радомищскій                        | 1. Законоуचितель<br>зур. 2-е кл. ур. чинъ |
| 2 Рабаковская<br>Марья<br>Ивановна   | ж.                                | жена  | 34   | ж.                                    | Духовн.                         | С. Морави-<br>ч рад. у.<br>К. 1.   | —   | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | р.                | да   | Школа  | при мужикѣ   | —   |
| 3 Рабаковская<br>Софья<br>Петровна   | ж.                                | дочь  | 13   | —                                     | Духовн.                         | здесь  | —   | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | р.                | да   | Школа<br>в. лоз. 2-е<br>кл. ур. чинъ   | при радикѣ   | —   |
| 4 Рабаковскій<br>Николай Петровичъ   | М.                                | сынъ  | 5  | —                                     | Духовн.                         | здесь  | —   | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | р.                | —  | —  | при радикѣ   | —   |
| 5 Рабаковскій Сер-<br>гей Петровичъ  | М.                                | сынъ  | 3  | —                                     | Дух.                            | здесь  | —   | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | р.                | —  | —  | при радикѣ   | —   |
| 6 Станковъ Ака-<br>теяна Васильева   | ж.                                | прислица  | 18   | 2.                                    | крест.                          | С. Морави-<br>ч рад. у.<br>К. 1.   | С. Морави-<br>ч рад. у.<br>К. 1.  | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | М. р.             | нѣтъ   | —  | Семьянка   | —   |
| 7 Гарбаръ Марія<br>(незаконнорожденная)  | ж.                                | прислица  | 13   | —                                     | крест.                          | С. Венгрии<br>рад. у.<br>К. 1.   | С. Венгрии<br>рад. у.<br>К. 1.  | здесь  | —  | Мра<br>вост.     | М. р.             | нѣтъ   | —  | Семьянка   | —   |
| <del>8</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                   |  |  |  |   |
| <del>9</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                   |  |  |  |   |
| <del>10</del>  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |                   |  |  |  |   |

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ С. Савиловъ





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Киевская*

*Радомишльская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Черновский*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Черновский домъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира № *Весь домъ*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *1*

Сколько жилыхъ строеній на дворево́мъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>изъ дерева</i>                   | <i>дерево</i> | <i>1</i>                  |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----------|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж.       |
| <i>1</i>                   | <i>—</i> | <i>1</i>                            | <i>—</i> | <i>1</i>   | <i>—</i> | <i>—</i>  | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сикорский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающимъ въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ уместилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

113

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6   | 7  | 8  | 9  | 10               | 11  | 12  | 13          |   | 14          |             |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---|--|--|--|------------------|---|---|-------------|---|-------------|-------------|
|  |                                   |   |  |                                       |   |  |  |  |                  |   |   | а.          | б.  | а.          | б.          |
| ФАМИЛИЯ (прзвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе или званіе.                                       | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.   | Грамотность.<br>а. Умѣетъ ли читать?<br>б. Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? |             | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по военной повинности. |             |             |
| 1 Мизерницкій<br>Александръ Всеволодовъ  | М.                                | Хозяинъ   | 18   | Х.                                    | Духовникъ Киевской ауд. сквер-ской общины въ селѣ Коймолинѣ | 1886   | 1886   | Прав.  | Украинскій       | Въ Кіевѣ въ Краевомъ училищѣ при Самаринъ горахъ Духовномъ училищѣ Города Радомишля | 1   | 2           | 1   | 2           |             |
| <del>2</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>3</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>4</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>5</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>6</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>7</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>8</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>9</del>   | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |
| <del>10</del>  | <del></del>                       | <del></del>   | <del></del>                                | <del></del>                           | <del></del>   | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>  | <del></del>      | <del></del>   | <del></del>   | <del></del> | <del></del>   | <del></del> | <del></del> |

114

Подпись лица заполнявшего листъ Александръ Мизерницкій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**

**ФОРМА В.**

Уѣздъ или округъ: Радомищевскій

Усадьба (посадъ, мѣстечко): Радомищи

Усадебная часть: 2

Кварталъ: \_\_\_\_\_

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода): \_\_\_\_\_

Есть ли жилыя строения на дворовомъ мѣстѣ? /

Улица, площадь, переулокъ: \_\_\_\_\_

Домъ (дворовое мѣсто) № Радомищевскій

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № Весь домъ

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 2

| Каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.    | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|----------------------------|----------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>Деревяны</u>            | <u>Масляны</u> | <u>1</u>                  | <u>—</u>                  |
|                            |                |                           |                           |
|                            |                |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----------|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж.       |
| <u>3</u>                   | <u>3</u> | <u>2</u>                            | <u>3</u> | <u>2</u>   | <u>2</u> | <u>—</u>  | <u>—</u> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: С. Сахаровскій

### Правила для заполнения переписнаго листа.

В переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ томъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заочиніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ или ночью на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или на обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно отсутствующими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому производится перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія**

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

115/6

116

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о техъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 10<br>Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность.           |   | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|--|--|--|---|--|----------------------------|--|--|--|--|------------------------|---------------------|------------------------------|---|--|--|
|  |  |  |   |  |                            |  |  |  |  |                        |                     | а.<br>Умѣетъ-ли читать?      | б.<br>Гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.<br>Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | б.<br>1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1<br>Станиславовичъ<br>Михаилъ Андреевичъ  | М                                      | Мужа   | 24  | ж  | Діаконъ                    | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Украинск.              | Украинск.           | Въ духовн. семинар.          | Служитъ въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 2<br>Станиславовичъ<br>Лидія Ивановна  | Ж                                      | Жена   | 20  | в.   | Духовникъ                  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Украинск.              | Украинск.           | Служитъ въ духовн. семинарѣ. | Служитъ въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 3<br>Борисовичъ<br>Александръ Ивановичъ  | М                                      | Братъ  | 5   | ж  | Духовникъ                  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Украинск.              | Украинск.           | Служитъ въ духовн. семинарѣ. | Служитъ въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 4<br>Борисовичъ<br>Марія Ивановна  | Ж                                      | Сестра   | 3   | ж  | Духовникъ                  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Кіев. г.<br>Кіевск.  | Украинск.              | Украинск.           | Служитъ въ духовн. семинарѣ. | Служитъ въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 5<br>Савченко<br>Косма Васильевичъ   | М                                      | Мужа   | 12  | ж  | Крестьянинъ                | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Украинск.              | Украинск.           | Въ духовн. семинарѣ.         | Учитель въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 6<br>Борисовичъ<br>Анна Михайловна   | Ж                                      | Мужа   | 16  | ж  | Крестьянинъ                | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Кіев. г.<br>Радинъ   | Украинск.              | Украинск.           | Служитъ въ духовн. семинарѣ. | Учитель въ духовн. семинарѣ.                                | 1<br>2   |  |
| 7  |  |  |   |  |                            |  |  |  |  |                        |                     |                              |   | 1<br>2   |  |
| 8  |  |  |   |  |                            |  |  |  |  |                        |                     |                              |   | 1<br>2   |  |
| 9  |  |  |   |  |                            |  |  |  |  |                        |                     |                              |   | 1<br>2   |  |
| 10   |  |  |   |  |                            |  |  |  |  |                        |                     |                              |   | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *А. М. Ивановъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кубанская*

Уѣздъ или округъ:

*Славянский*

Уездъ (посадъ, мѣстечко) *Славянский*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Червоный Домъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Часть (квартира)

Квартира № *1*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Предгородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Изъ дерева</i>                  | <i>Мезанс</i> | <i>1</i>                  |                           |
|                                    |               |                           |                           |
|                                    |               |                           |                           |
|                                    |               |                           |                           |
|                                    |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
|                            | <i>3</i> |                                     | <i>3</i> |  | <i>3</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

117/6

117/6

| 1  | 2                                | 3   | 4                                  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14 |    |
|--|----------------------------------|---|------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------|--|---|---|--|------------------|---------------|---|--|----|----|
|  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               | а.  | б.   | а. | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько мнужло или мнужа отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности, а если здѣсь, то гдѣ именно?) (Губернія, уѣздъ, городъ). | Объяснено ли здѣсь, а если здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |    |
| 1 Рабиновичъ Семѣя Гершова   | м                                | хазарина  | 40                                 | Вд.                                   | мнуж.                 | М. Коро-Смаишевс Рад. у. Р.  | г. Сквирѣ Кіев. губ.  | здѣсь   |  | Евр.             | евр.          | Да по дома  | на содержаніи дѣтей-портнихи   | 1  |    |
| 2 Рабиновичъ Рувенъ Писагова   | м                                | дѣлѣ  | 18                                 | В.                                    | мнуж.                 | г. Сквирѣ Кіев. губ.   | здѣсь   |   | Евр.   | евр.             | Да по дома    | Портниха-работница  | 1  |    |    |
| 3 Рабиновичъ Ицѣ Писагова  | м                                | дѣлѣ  | 15                                 | В.                                    | мнуж.                 | г. Сквирѣ Кіев. губ.   | здѣсь   |   | Евр.   | евр.             | Да по дома    | Портниха-работница  | 1  |    |    |
| 4  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 5  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 6  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 7  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 8  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 9  |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |
| 10   |                                  |   |                                    |                                       |                       |  |   |   |  |                  |               |   |  | 1  |    |

Подпись лица записывающаго листъ *Самуилъ С. Самойловичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулочъ

Домъ (дворовое мѣсто) № *Чапаева Симонида и Чайковская Марія*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Дворовая часть *2*

Квартира № .....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Кварталь (кварталъ) .....

Сторонный городъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.     | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ безантныхъ. |
|------------------------------------|-----------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Кирпичъ</i>                     | <i>Деревомъ</i> | <i>2</i>                  |                           |
|                                    |                 |                           |                           |
|                                    |                 |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не подается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
|                            | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>9</i>                   | <i>2</i>                            | <i>9</i> | <i>2</i>   | <i>8</i> | <i>2</i>  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сорокинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные къ черкуются; если же, наоборотъ, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



*138  
20*

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская

ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ  
ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ: Радомищский

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомище

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Улица, площадь, переулокъ \_\_\_\_\_

Домъ (дворовое мѣсто) № Чайковская Мария и  
Задова Олимпиада

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № 1

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <u>5</u>                   | <u>1</u> | <u>5</u>                            | <u>1</u> | <u>4</u>   | <u>1</u> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія В. Соколовский

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



1208

| 1  | 2                                   | 3  | 4                                 | 5                                     | 6                               | 7   | 8  | 9   | 10   | 11               | 12            | 13  |   | 14   |  |
|--|-------------------------------------|--|-----------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------|---|--|---|--|------------------|---------------|---|---|--|--|
|  |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               | Грамотность.                                      |   | Заняті, ремесло, промысел, должность или служба.                             |  |
|  |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               | а.  | б.  | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько мнѣно или мнѣно отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, сословіе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живитъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать?                                 | гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Чадова Олимпія-да Григорьевна  | ж.                                  | Хоранка  | 63                                | Вд.                                   | мнѣ.                            | Здѣсь   | Здѣсь  | Здѣсь   | Пра-воисп.   | М.р.             | —             | —   | Квартирасадарма<br>теплота                              | —  |  |
| 2 Равданкитъ Григорій Григорьевъ   | м.                                  | мнѣ  | 16                                | —                                     | свѣнн-купецъ.                   | Въ г. Келім.  | —  | Здѣсь   | Пра-воисп.   | —                | —             | За Гумисъ по рудѣ 2 <sup>х</sup> кл. снѣ гор. ур. | Живитъ на средствѣхъ родител.                           | —  |  |
| 3 Муха Николай Александровичъ  | м.                                  | мнѣ  | 16                                | —                                     | кресть.                         | с. Каменихъ Липовицк. у. Рес. ур.   | м. Давидовичъ Келім.   | Здѣсь   | Пра-воисп.   | М.р.             | —             | За Гумисъ въ 2 <sup>х</sup> кл. гор. ур.          | Живитъ на средствѣхъ родител.                           | —  |  |
| 4 Ямаукинъ Семенъ Фридриховичъ   | м.                                  | мнѣ  | 14                                | —                                     | мнѣ.                            | с. Бомарево рад. у. К.г.  | Вадимъ рад. у. К.г.  | Здѣсь   | Пра-воисп.   | М.р.             | —             | За Гумисъ въ 2 <sup>х</sup> кл. гор. ур.          | Живитъ на средствѣхъ родител.                           | —  |  |
| 5 Ямаукинъ Михаилъ Фридриховичъ  | м.                                  | мнѣ  | 14                                | —                                     | снѣ.                            | мнѣ   | мнѣ  | Здѣсь   | Пра-воисп.   | М.р.             | —             | За Гумисъ въ 2 <sup>х</sup> кл. гор. ур.          | Живитъ на средствѣхъ родител.                           | —  |  |
| 6 Вамеръ Павелъ Лукановичъ   | м.                                  | мнѣ  | 14                                | —                                     | мнѣ.                            | д. Луца-Потемелка рад. у. К.г.  | М. Крайновъ рад. у. К.г.   | Здѣсь   | Пра-воисп.   | М.р.             | —             | За Гумисъ въ 2 <sup>х</sup> кл. гор. ур.          | Живитъ на средствѣхъ родител.                           | —  |  |
| 7  |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |   |   |  |  |
| 8  |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |   |   |  |  |
| 9  |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |   |   |  |  |
| 10   |                                     |  |                                   |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |   |   |  |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *С. Симаковичъ*

121



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомысльскій*

Губернія или область:

*Висвская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомысль*

Улица, площадь, переулокъ

*Чаиковская Марія и  
Чадова Семьмада*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартира)

Квартира № *2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |             | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |             | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|-------------------------------------|-------------|---|-------------|--|----|
|   | М.                                  | Ж.          | М.  | Ж.          | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |             | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |             | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М. <i>4</i>   | Ж. <i>1</i>                         | М. <i>4</i> | Ж. <i>1</i>   | М. <i>4</i> | Ж. <i>1</i>  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Симоновичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или надуать обученія проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ ходящихъ въ обученіе проживающихъ въ другомъ мѣстѣ, временно преемственной семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заведены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14 |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|---|--|----|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | а.  | б.   | а. | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живитъ, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно ли живитъ: въ-домѣ, въ-уѣздѣ, въ-городѣ. | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главною, то есть то, которая доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |    |
| 1 Чайковская Марія Александровна   | ж.                                | дочери  | 35   | Вд.                                   | муж.                             | здесь  | здесь   | здесь  | Мр. Кош.   | Мр.              | Да            | Окончила город. 2-кл. ун.   | Квартирмейстерша   | 1  |    |
| 2 Чайковский Владиміръ Викторовичъ   | м.                                | сынъ  | 15   | —                                     | муж.                             | здесь  | здесь   | здесь  | Мр. Кош.   | Мр.              | Да            | Учился въ город. 2-кл. ун.  | Служитъ вѣнч.  | 1  |    |
| 3 Мурашко Лева Николаевичъ   | м.                                | сынъ  | 28   | в.                                    | Кочетковскій уездъ.              | с. Мамыно Белькино Моск. губ.  | здесь   | здесь  | Мр. Кош.   | Мр.              | Да            | Въ школу.   | Учредителъ земл. общ.  | 1  |    |
| 4 Рубаковский Владиміръ Дмитриевичъ  | м.                                | сынъ  | 32   | в.                                    | Кочетковскій уездъ.              | с. Мамыно уездъ Р.и.   | здесь   | здесь  | Мр. Кош.   | Мр.              | Да            | —   | Почтостанокъ   | 1  |    |
| 5 Алексѣевъ Иванъ Николаевичъ  | м.                                | сынъ  | 21   | в.                                    | Дерптскій уездъ.                 | с. Хитинскій Дерптскій уездъ Р.и.  | здесь   | здесь  | Мр. Кош.   | Мр.              | Да            | Учился въ Кіевской духовн. семинаріи.   | Псаломщикъ   | 1  |    |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    |

Подпись лица заполнявшего листъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

Кіевская

Радомисльскій

Удѣль (посадъ, мѣстечко) Радомисль

Улица, площадь, переулокъ

Особая часть 2

Домъ (дворовое мѣсто) № Нарадецкий домъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ

Квартира № Весь домъ  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Много жилыхъ строеній на дворежномъ мѣстѣ? 1

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| Дерево                              | Мешочъ      | 1                         |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|---|----|--|----|--|----|
|  | М.  | Ж. | М.   | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 5  | 7   | 5  | 6  | 5  | 7  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія А. Сорокинъ

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ домѣ хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ вели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиемъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или наясъ въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно проживающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

124/6

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|--|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, прибывшихъ). |
| 1 Народничій Анкаш Шенуревъ   | М.                                | Законный  | 31   | м.                                    | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 2 Народничій Бейма Леузарова  | ж.                                | жена  | 29   | ж.                                    | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 3 Народничій Рухиз Анкешевъ   | М.                                | дочь  | 2  | —                                     | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 4 Народничій Мендан Анкешевъ  | М.                                | сынъ  | 2  | —                                     | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 5 Голдфрейдъ Шейнманъ Аврумова  | ж.                                | жена  | 45   | вд.                                   | мнѣ.                  | Здѣсь  | Кіев. губ.   |
| 6 Вишенковъ Сура Менделеевъ   | ж.                                | дочь  | 19   | ж.                                    | мнѣ.                  | Здѣсь  | М. Менделеевъ<br>Жит. у<br>Вои. у  |
| 7 Заблужскій Лосевъ Антеровъ  | М.                                | сынъ  | 33   | ж.                                    | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 8 Заблужскій Рибка Шейнберова   | ж.                                | жена  | 30   | ж.                                    | мнѣ.                  | Рад. у.<br>К. г.   | Здѣсь  |
| 9 Заблужскій Шевель Лосевъ  | М.                                | сынъ  | 11   | —                                     | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |
| 10 Заблужская Лванра Лосева   | ж.                                | дочь  | 7  | —                                     | мнѣ.                  | Здѣсь  | Здѣсь  |

Подпись лица заполнявшего листъ

Безплатно.

ПЕРВАЯ

на основаніи ВЫСО

Губернія или область:

Кіевская

Городъ (посадъ, мѣстечко) Рад.

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная)

Сколько жилыхъ строеній и

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ кр. |
|-------------------------------------|----------|
| 1                                   |          |
| 2                                   |          |
| 3                                   |          |
| 4                                   |          |
| 5                                   |          |

Подсч

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».

М. Ж.

|  |  |
|--|--|
|  |  |
|  |  |

Прави

Въ переписной листъ вносятся: 1) въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. вели въ данной квартирѣ ночь, предположительно приурочивается перепись, и т. е. того дни, проведя ночь въ пути, безрассудно они здѣсь проживаютъ или назовемъ исключеніемъ солдатъ на постоѣ); на считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ проведи ночь на дежурствѣ, ночной принадлежности къ составу этого хозяйства отлучки. Не слѣдуетъ записывать тѣ по своимъ служебнымъ, промышленнымъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, которая для ходясь въ обученіи проживаютъ въ своей семьи. Подобныя лица должны бы бывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда о... 2) Листы должны быть заполнены и урочивается перепись, и утромъ снова провѣрены и, если нужно, исп...

136  
125



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:  
*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:  
*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*  
Городская часть *2*  
Участокъ (кварталь) .....  
Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Улица, площадь, переулокъ .....  
Домъ (дворовое мѣсто) № .....  
(Если нѣтъ нумерація дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).  
Квартира № *Кв. 10*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)  
Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |    |
|---|---|----|---|----|--|----|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |    |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |    |
| М.  | Ж.  | М. | Ж.  | М. | Ж.   | М. | Ж. |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

12876

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14  |            |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|---|------------|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |            |
| ФАМИЛІЯ (прозвице), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или месяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Для лицъ, приходящихъ изъ другихъ губерній, уѣздовъ, городовъ). | Гдѣ обыкновенно проживаютъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.  | б.         |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 11 <i>Вавиловичъ Иванъ</i><br><i>Лосевъ</i>  | М.                                | Сынъ  | 50.  | —                                     | мщ.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Сл. ср.          | —             | —                 | —  | —   | при родит. |
| 12 <i>Вавиловичъ Иванъ</i><br><i>Лосевъ</i>  | М.                                | Сынъ  | 19.  | —                                     | мщ.                             | Здѣсь  | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Сл. ср.          | —             | —                 | —  | —   | при родит. |
| 3  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 4  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 5  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  |   |            |

120

Подпись лица заполнявшего листъ

*С. Симоновъ*

| 9   | 10   | 11                    | 12               | 13                       |   | 14   |  |
|---|--|-----------------------|------------------|--------------------------|---|--|--|
|   |  |                       |                  | Грамотность.             |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.                                  |  |
|   |  |                       |                  | а.                       | б.  | а.   | б.   |
| Обыкновенно<br>называется:<br>... а если<br>... то где<br>именно?<br>(уезд, город). | Отметка объ<br>отсутствии, отлучкѣ<br>и о временномъ<br>здѣсь пребыва-<br>ніи. | Вѣроиспо-<br>вѣданіе. | Родной<br>языкъ. | Умѣетъ-<br>ли<br>читать? | Гдѣ обучается,<br>обучался или<br>кончилъ курсъ<br>образованія? | Главное,<br>то есть то, которое доставляетъ<br>главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | Да<br>но<br>р.<br>Евр.   | Дома  | Мелочный тор-<br>говлей продукцій.   | 1<br>2 Ратн. сн. 2 град.   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | Да<br>но<br>р.<br>Евр.   | Дома  | при мушкет.  | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | —                        | —   | при радий.   | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | —                        | —   | при радий.   | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | ника                     | —   | Морской, даю-<br>нничей<br>при дворе.  | 1<br>2   |
| Мелоч-<br>ность<br>Служ.  | Вреш.<br>пред.   | Евр.                  | Евр.             | Да<br>но<br>р.<br>Евр.   | Дома  | Морской, даю-<br>нничей<br>при камерал.  | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | Да<br>но<br>р.<br>Евр.   | Дома  | Морской, даю-<br>нничей<br>свручей радий и др.                                     | 1<br>2 Ратн. сн. 2 град.   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | ника                     | —   | при мушкет.  | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | Да<br>но<br>р.<br>Евр.   | Служ.   | при радий.   | 1<br>2   |
| Служ.   | —  | Евр.                  | Евр.             | ника                     | —   | при радий.   | 1<br>2   |

138  
128

е. для сокращенія можно  
новѣрскую — «единов.»;  
анскую — «лют.»; рефор-  
— «арм.-гр.»; иудейскую —  
кую — «буд.»; ламант-  
д.  
который каждый счи-  
а достаточно обозначи-  
Блорусскаго — «В.Р.»;  
въ могутъ также быть  
ранц., «англ.», «нѣм.»  
учается, обучался или  
курсъ образованія?  
кто умѣетъ читать по  
читать ни на какомъ  
читать по русски,  
тово «да», съ обозна-  
арски» и т. п. Противъ  
арфу б) — гдѣ кто обу-  
курсъ образованія,  
сокращенно названіе  
сть или служба.  
зываетъ главныя  
ио лица, какъ муж-  
те, ремесло, промы-  
му лицу средства къ  
атій или должностей  
графъ должно быть  
то считаетъ своимъ  
образомъ кормится.  
о лица, какъ родъ его  
омянутомъ занятіи.  
общественной служ-  
отъ занимаемую или  
торовыхъ и بانکо-  
производства, пред-  
женія занимаемаго  
городскаго банка,  
ибнн, сапожничъ-  
никъ и т. д. Подоби-  
тъ которыхъ лицо  
напримѣръ практи-  
къ, литераторъ, ак-  
ся — кучеръ, лакей,  
стоятельныя заня-  
тія или должности,  
акройщица, швей-  
габачной фабрикѣ,  
ительно на доходы  
на пенсію и т. п.,  
ветъ на проценты  
благотворитель-  
тѣчаютъ таковое  
новеннаго своего  
ющіе участіе въ  
тахъ, въ ремеслѣ,  
это, напр.: и «ме-  
и т. д. И только  
ій, кромѣ домаш-  
чества, въ этой  
ни проживаютъ,  
и», «при сынѣ»  
нать свои заня-  
наго заработка,  
тъ занятій этого  
жничъ»  
ть даваемы по-  
ускать общихъ и  
сленникъ, слу-  
епремѣнно всегда  
тъ положеніе.  
и.  
части: въ верх-  
ицѣ, которыхъ  
фѣ, — второсте-  
нее заработокъ,  
при главномъ,  
сударственной  
ности и пр.,  
домомъ, или  
о онъ обозна-  
ныя или по-  
наго занятія,  
це какое-либо  
отокъ, то это  
рафъ (14 б 1),  
ки и т. п.  
тѣчаютъ себя  
въ нижней ча-  
ники, врачъ и  
еніемъ чина и  
и., прап. зап.  
ап.; 2) офи-  
нижніе чины  
ванія войска  
3) ратники  
съ ополченіе,  
апасъ: — ратн.  
мъ какъ за-  
пѣх. капит.



Безплатно.



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Кубанская*

Улица, площадь, переулокъ *Рудольфовская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Хочантъ Овсей*

Квартира № *2*

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Только жилыхъ строений на дворежномъ мѣстѣ? *1*

| Чѣмъ крыто.     | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-----------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Издерева</i> | <i>2</i>                  | <i>—</i>                  |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыя, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдельныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдельныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|---|----------|
|                            | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.  | Ж.       |
| <i>12</i>                  | <i>9</i>                            | <i>12</i> | <i>9</i>   | <i>12</i> | <i>9</i>  | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сороковской*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписномъ листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ домохозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ домохозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Киевская

Уѣздъ или округъ:

Радомишльскій

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Радомишль

Улица, площадь, переулокъ

Гуральская

Городская часть

2

Домъ (дворовое мѣсто) №

Занятъ Общей

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № 101

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № 1

Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <u>9</u>                   | <u>5</u> | <u>9</u>                            | <u>5</u> | <u>9</u>   | <u>5</u> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сидоренко

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, c* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

12976

| 1  | 2                           | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  |
|--|-----------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ. М-мужской. ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). |
| 1 Кашаля Овсей Лосевъ  | м.                          | Кашаля  | 48   | ж.                                    | смы.                            | здесъ  |
| 2 Кашаля Перисъ Машкова  | ж.                          | Машкова   | 47   | ж.                                    | смы.                            | здесъ  |
| 3 Кашаля Ласъ Овсеевъ  | м.                          | Ласъ  | 25   | ж.                                    | смы.                            | здесъ  |
| 4 Кашаля Дуридовъ Овсеевъ  | м.                          | Овсеевъ   | 18   | ж.                                    | смы.                            | здесъ  |
| 5 Кашаля Лейбъ Овсеевъ   | м.                          | Овсеевъ   | 12   | -                                     | смы.                            | здесъ  |
| 6 Мещенъ Ласъ Дуридовъ (кривой на одной ногѣ)  | м.                          | Дуридовъ  | 35   | ж.                                    | смы.                            | М. Дубновъ рад. у. Р. 1.   |
| 7 Мещенъ Хейла Шиломова  | ж.                          | Хейла   | 30   | ж.                                    | смы.                            | Маш. сме   |
| 8 Мещенъ Мени-Райзъ Ласва  | ж.                          | Райзъ   | 13   | -                                     | смы.                            | Маш. сме   |
| 9 Мещенъ Шилома Ласва  | м.                          | Шилома  | 11   | -                                     | смы.                            | Маш. сме   |
| 10 Мещенъ Ласва Ласва  | ж.                          | Ласва   | 4  | -                                     | смы.                            | Маш. сме   |

Подпись лица заполнявшего листъ

Безплатно

ПЕР

на основаніи

Губернія или обл.

Вѣвскіе

Городъ (посадъ, мѣстечко)

Городская часть

Участокъ (квартал)

Пригородъ (предмѣстье, п

Сколько жилыхъ ст

| Изъ чего каждое строеніе построено. |
|-------------------------------------|
| 1                                   |
| 2                                   |
| 3                                   |
| 4                                   |
| 5                                   |

Всего наличнаго и ления.

Здѣсь проставляется итогъ лицъ (мужчинъ и женщинъ) противъ которыхъ въ 10-й ведена черга, а также тѣхъ коихъ отмѣчено «врем. преб. V».

М.

Въ переписной листъ въ данномъ хозяйствѣ или к если въ данной квартирѣ и торому приурочивается не тою дни, проведя ночь въ ли они здѣсь проживаютъ включеніемъ солдатъ на п считаться и всѣ тѣ, которъ провели ночь на дежурствѣ принадлежащая къ составу это отлучки. Не слѣдуетъ за по своимъ служебнымъ, п тямъ обыкновенно прожива дуеть записывать дѣтей, ко ходясь въ обученіи прожи своей семьи. Подобныя лица бывающими въ тѣхъ случая Листы должны быть за урочивается перепись, и вновъ проверены и, если

149  
150



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Саратовскій*

Губернія или область:

*Волгская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Саратовскій*

Улица, площадь, переулочъ

Домъ (дворовое мѣсто) №

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *12*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное время въ данной квартирѣ или мѣстѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непрежненно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

131/86

132

| 1  | 2                                   | 3   | 4  | 5                                      | 6                                 | 7  | 8   | 9  | 10  | 11                | 12            | 13  |  | 14 |                   |
|--|-------------------------------------|---|--|--|-----------------------------------|--|---|--|---|-------------------|---------------|---|--|----|-------------------|
|  |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               | а.  | б.   | а. | б.                |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ. | Сословіе, со-стояніе или зва-ніе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живётъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи. | Вѣроиспо-вѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главнѣе, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |                   |
| 11 Мокшевъ Семѣйъ<br>Лосевъ.   | М.                                  | сынъ  | 3.   | —                                      | мещ.                              | М. Хадново<br>Рад. у.<br>Р. 1.   | М. Хадново<br>Рад. у.<br>Р. 1.  | здѣсь  | —   | Луд. евр.         | —             | —   | при работѣ   | —  | —                 |
| 12 Чудинкинъ Меньдѣй<br>Шушуревъ   | М.                                  | мужикъ  | 25   | м.                                     | мещ.                              | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —   | Луд. евр.         | нѣтъ          | —   | Печники  | —  | М. ч. зап. арміи. |
| 13 Чудинская Маика<br>Лосева   | Ж.                                  | жена  | 22   | ж.                                     | мещ.                              | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —   | Луд. евр.         | нѣтъ          | —   | при работѣ   | —  | —                 |
| 14 Чудинкинъ Дімітрій<br>Менделеевъ  | М.                                  | сынъ  | 2  | —                                      | мещ.                              | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —   | Луд. евр.         | —             | —   | при работѣ   | —  | —                 |
| <del>5</del>   |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |
| <del>6</del>   |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |
| <del>7</del>   |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |
| <del>8</del>   |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |
| <del>9</del>   |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |
| <del>10</del>  |                                     |   |  |  |                                   |  |   |  |   |                   |               |   |  |    |                   |

Подпись лица заполнявшего листъ *С. Соловьевъ*

143  
13

| 9   | 10  | 11                | 12            | 13                |  | 14   |  |
|---|---|-------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|   |   |                   |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                            |  |
| Обыкновенно проживает: где-ли, а если не здесь, то где именно? (дер., уезд, город). | Отметка об отсутствии, отлучке и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въ роисповѣданіе. | Родной языкъ. | а.                | б.   | а.   | б.   |
|   |   |                   |               | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. евр.     | дома   | Меша медь  | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при мучен  | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. евр.     | дома   | при радит.   | 1 —<br>2 Ратникъ отъ 2 разр.   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. евр.     | дома   | работникъ въ кузне —<br>въ земледѣльч. работ.                                | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. евр.     | Училища въ Мамыдов —<br>Морн                           | при радит.   | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | Самостоятели —<br>земль  | 1 —<br>2 Ратникъ отъ 2 разр.   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при мучен  | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при радит.   | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | да по р. евр.     | Училища —<br>Училища мед.                              | при радит.   | 1 —<br>2 —   |
| Здесь   | —   | Евр.              | евр.          | —                 | —  | при радит.   | 1 —<br>2 —   |

сокращенія можно  
ескую—«единов.»;  
—«слот.»; рефор-  
—гр.»; иудейскую—  
—«буд.»; ламант-  
ый каждый счи-  
точно обозначе-  
скаго — «В.Р.»;  
утъ также быть  
», «англ.», «нѣм.»  
я, обучался или  
ь образованія?  
умѣетъ читать по  
ть ни на какомъ  
игать по русски,  
да», съ обозна-  
» и т. п. Противъ  
б) — гдѣ кто обу-  
сь образованія,  
раженно названіе  
или служба.  
еть главныя  
лица, какъ муж-  
ремесло, промы-  
ицу средства къ  
или должностей  
ѣбъ должно быть  
считаетъ своимъ  
авомъ кормится  
ица, какъ родъ ея  
нумомъ занятіи.  
ественной служе-  
ванимаемую ими  
овытъ и банко-  
изводства, пред-  
ия занимаемого  
родского баяка,  
и, сапожникъ—  
ъ и т. д. Подоб-  
которыхъ лицо  
римъръ практи-  
литераторъ, ак-  
—кучеръ, лакей,  
ятельныя заня-  
или должности,  
ройщица, швей-  
ачной фабрикѣ,  
ельно на доходы  
а пенсію и т. п.,  
тъ на проценты  
благодаритель-  
чаютъ таковое  
овеннаго своего  
іе участіе въ  
ахъ, въ ремеслѣ,  
то, напр.: и «ме-  
т. д. И только  
й, кромѣ домаш-  
ества, въ этой  
и проживаютъ,  
и», «при сынѣ»  
ать свои заня-  
аго заработка,  
тъ занятій этого  
книжѣ»  
ь даваемы по-  
скаютъ общихъ и  
сленникъ, слу-  
премѣнно всегда  
мъ положеніе.  
и.  
части: въ верх-  
ицѣ, которыхъ  
афѣ, — второсте-  
нее заработокъ,  
при главномъ,  
осударственной  
енности и пр.,  
домомъ, или  
то онъ обозна-  
льныя или по-  
ннаго занятія,  
еще какое-либо  
ботокъ, то это  
графъ (14 б 1),  
роки и т. п.  
тѣчаютъ себя  
въ нижней ча-  
овники, врачи и  
иченіемъ чина в  
вал., прап. зап.  
тъ зап.; 2) офи-  
ни нижніе чины  
азванія войска  
д.; 3) ратники  
въ ополченіе,  
ь вапаса: — ратн.  
авомъ какъ за-  
т. пѣх. капит.,

Безплатно.

№. Листа 15



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область: Кіевская

Уѣздъ или округъ: Раушанскій

Городъ (посадъ, мѣстечко): Раушанскіе

Городская часть: 2

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулокъ: Русиловская

Домъ (дворовое мѣсто) №: Кеманъ Авра

Квартира №: 2

Переписной участокъ №: 1 Счетный участокъ №: 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |  |    |
|---|-------------------------------------|---|--|----|---|--|----|
|   | М.                                  | Ж.  | М.   | Ж. | М.  | Ж.   |    |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |  |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.                                  | М.  | Ж.   | М. | Ж.  | М.   | Ж. |
| 3   | 4                                   | 3   | 4  | 3  | 4   |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: В. Соколовскій

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ считались и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1306

185

| 1  | 2                                | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7   | 8  | 9   | 10   | 11             | 12            | 13                |  | 14  |  |
|--|----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|---|--|---|--|----------------|---------------|-------------------|--|---|--|
|  |                                  |   |  |                                       |                       |   |  |   |  |                |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                               |  |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ). | Здѣсь-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уездъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣрноподданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положенъ по воинской повинности. |
| 1 Лембергскій Мордков Александровъ   | м.                               | сынъ  | 35   | м.                                    | мич.                  | м. Масаровъ<br>Рост. у. п. мр   | м. Масаровъ<br>Рост. у. п. мр  | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | Да по Р. евр.     | дома   | Мордковскій<br>мануфактур. тов. 2 разр.   | 1. —<br>2. —   |
| 2 Лембергская Хавъ Борухова  | ж.                               | жена  | 36   | ж.                                    | мич.                  | здесь   | тамъ   | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | Да по евр.        | дома   | при матери  | 1. —<br>2. —   |
| 3 Лембергскій Бурунъ-Зимръ Мордковъ  | м.                               | сынъ  | 4  | —                                     | мич.                  | здесь   | тамъ   | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | —                 | —  | при родит.  | 1. —<br>2. —   |
| 4 Лембергскій Лоеъ Мордковъ  | м.                               | сынъ  | 2  | —                                     | мич.                  | здесь   | тамъ   | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | —                 | —  | при родит.  | 1. —<br>2. —   |
| 5 Велмская Дестра Сура Нуримова  | ж.                               | дочь  | 16   | д.                                    | мич.                  | здесь   | м. Хайковъ<br>Скв. у. Р.   | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | Да по евр.        | дома   | при матери  | 1. —<br>2. —   |
| 6 Рабиновичъ Белма Давидъ Лоева  | ж.                               | мать  | 40   | вд.                                   | мич.                  | здесь   | здесь  | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | нѣтъ              | —  | при дочери  | 1. —<br>2. —   |
| 7 Чепановскій Рейза Нурмова  | м.                               | сынъ  | 11   | —                                     | мич.                  | с. Топово<br>чи рад. у. Р.  | м. Мордковъ<br>Рад. у. Р.  | здесь   | —  | Евр.           | евр.          | нѣтъ              | —  | свужатна  | 1. —<br>2. —   |
| 8  |                                  |   |  |                                       |                       |   |  |   |  |                |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —   |
| 9  |                                  |   |  |                                       |                       |   |  |   |  |                |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —   |
| 10   |                                  |   |  |                                       |                       |   |  |   |  |                |               |                   |  |   | 1. —<br>2. —   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Самодовскій*



144  
136



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомисленскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Городская часть *2*

Кварталъ (кварталъ) .....

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ *Дурановская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Камуля Микхасъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Только жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.  | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|--------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Изъ дерева</i>                   | <i>Масля</i> | <i>2</i>                  | —                         |
|                                     |              |                           |                           |
|                                     |              |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.  |  | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |    |
|--|--|--|---|----------|---|----|----|
|  | М.   | Ж.   | М.  | Ж.       | М.  | Ж. |    |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». | М.       | Ж.  | М. | Ж. |
| <i>9</i>   | <i>12</i>  | <i>9</i>   | <i>12</i>   | <i>9</i> | <i>12</i>   | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *О. Самойловъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, прошедъ ночь въ путь, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной командировкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для получения образованія или нахомясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

Безплатно.

№. Листа 64



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Улица, площадь, переулокъ *Сувановская*

Городская часть:

Домъ (дворовое мѣсто) № *Капитанъ Митчаевъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Для чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|-------------------------------------|----------|--|----------|--|----|
|  | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| <i>4</i>   | <i>2</i>                            | <i>4</i> | <i>2</i>   | <i>4</i> | <i>2</i>   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Р. Соколовъ*

### Правила для заполненія переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумераціи уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1374

158

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11              | 12            | 13                |  | 14   |  |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|-----------------|---------------|-------------------|--|--|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |  |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живётъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приходящихъ сюда временно). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисхождение. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? |  | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               |                   | а.   | б.   | а.   | б. |
| 1 Катинъ Пимасъ Шаевъ  | М.                                | Хорашин   | 56   | Вд.                                   | мич.                            | здѣсь  | Новоградъ-Волинскій   | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | да по свр.        | дома   | домовладѣлец.                                      | 1 —<br>2 —   |    |
| 2 Катинъ Авруши Пимасовъ   | М.                                | Синь  | 21   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | Новоградъ-Волинскій   | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | да по свр.        | дома   | канатная пружина Кадемко                           | 1 —<br>2 Ратн. а. Эраур.   |    |
| 3 Катинъ Брусиа Шимелева   | ж.                                | мать  | 75   | Вд.                                   | мич.                            | здѣсь  | Новоградъ-Волинскій   | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | нѣтъ              | —  | при сыновѣ   | 1 —<br>2 —   |    |
| 4 Кошницукъ Сергій Анжелевъ  | М.                                | мич.  | 20   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | Васильковъ Киев. губ.   | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | нѣтъ              | —  | Водолазъ   | 1 —<br>2 —   |    |
| 5 Кошницукъ Иванъ Земляковъ  | ж.                                | жена  | 21   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | М. Брусилловъ рад. Ч. К. 1.   | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | нѣтъ              | —  | при сыновѣ   | 1 —<br>2 —   |    |
| 6 Кошницукъ Лавъ Чершовъ   | М.                                | сынъ  | 6 мѣ.                                      | —                                     | мич.                            | здѣсь  | Мамалига  | здѣсь  | —  | Люд.            | свр.          | —                 | —  | при родитѣ   | 1 —<br>2 —   |    |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                 |               |                   |  |  | 1 —<br>2 —   |    |

Подпись лица заполнявшаго листъ Скобелевичъ



| 1  | 2                                   | 3  | 4   | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9   | 10   | 11                | 12            | 13                |   | 14  |        |  |
|--|-------------------------------------|--|---|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|---|--|-------------------|---------------|-------------------|---|---|--------|--|
|  |                                     |  |   |                                       |                                  |  |  |   |  |                   |               | Грамотность.      |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                              |        |  |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько имуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Плѣтка объ отцовствѣ, отлучкѣ и временномъ здѣсь пребываніи. | Въроиспо-вѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | а. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | б. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | а. б.  | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Ведидбергскій Антонъ Мухомовъ Машкова  | М.                                  | Своякомъ   | 30.                                       | муж.                                  | Здѣсь                            | Здѣсь  | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | да по р. евр. | дома              | Школьникъ   |   | 1<br>2 |  |
| 2 Ведидбергская Пела Машкова   | Ж.                                  | своя   | 30.                                       | ж.                                    | Здѣсь                            | Здѣсь  | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | нѣтъ          | —                 | при родит.  |   | 1<br>2 |  |
| 3 Ведидбергская Таиса Анкелева   | Ж.                                  | своя   | 10.                                       | —                                     | Здѣсь                            | Здѣсь  | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | —             | —                 | при родит.  |   | 1<br>2 |  |
| 4 Ведидбергская Настасья Анкелева  | Ж.                                  | своя   | 7.  | —                                     | Здѣсь                            | Здѣсь  | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | —             | —                 | при родит.  |   | 1<br>2 |  |
| 5 Ведидбергская Анна Суркова Анкелева  | Ж.                                  | своя   | 8.  | —                                     | Здѣсь                            | Здѣсь  | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | —             | —                 | при родит.  |   | 1<br>2 |  |
| 6 Димитрійъ Алексій Франковъ   | М.                                  | работникъ  | 17.                                       | муж.                                  | М. Мана-рива Киб. уѣд. и ур. ур. | М. Мана-рива Киб. уѣд. и ур. ур.   | Здѣсь  | —   | Зуд.   | евр.              | нѣтъ          | —                 | Водолазъ  |   | 1<br>2 |  |
| 7  |                                     |  |   |                                       |                                  |  |  |   |  |                   |               |                   |   |   | 1<br>2 |  |
| 8  |                                     |  |   |                                       |                                  |  |  |   |  |                   |               |                   |   |   | 1<br>2 |  |
| 9  |                                     |  |   |                                       |                                  |  |  |   |  |                   |               |                   |   |   | 1<br>2 |  |
| 10   |                                     |  |   |                                       |                                  |  |  |   |  |                   |               |                   |   |   | 1<br>2 |  |

Подпись лица заполнявшего листъ Соловьевъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Владимирская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радзивиловъ*

Городская часть:

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулокъ:

*Русановская*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Камуль Пиняевъ*

Квартира №:

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №:

*1*

Счетный участокъ №:

*3*

Сколько жилыхъ строений на дворекомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдельныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдельныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|-------------------------------------|----------|--|----------|--|----|
|  | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| <i>3</i>   | <i>6</i>                            | <i>3</i> | <i>6</i>   | <i>3</i> | <i>6</i>   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*С. Сороколовъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) все находящееся на лицѣ въ тапномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя протѣмъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь съ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или ходящія въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно отсутствующими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1416

153  
124

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухим или умалишенным. | 2<br>Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Как записанный приходится глав. хозяйства и глав. своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лет или месяцев от роду? | 5<br>Холост, женат, вдов или разведен. | 6<br>Состояние или звание. | 7<br>ЗДЕСЬ-ли родился, а если не здесь, то где именно?<br>(Губерния, уезд, город). | 8<br>ЗДЕСЬ-ли а если не здесь, то где именно?<br>(Губерния, уезд, город). | 9<br>Где обыкновенно проживает: здесь-ли, а если не здесь, то где именно?<br>(Губерния, уезд, город). | 10<br>Отметка об отсутствии, отлучке и о временном здесь пребывании. | 11<br>Вспомогательное. | 12<br>Родной язык. | 13<br>Грамотность. |  | 14<br>Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                     |  |
|---|---------------------------------------|---|--|--|----------------------------|--|---|---|--|------------------------|--------------------|--------------------|--|---|--|
|   |                                       |   |  |  |                            |  |   |   |  |                        |                    | а.                 | б.   | а.  | б.   |
|   |                                       |   |  |  |                            |  |   |   |  |                        |                    | Умеет ли читать?   | Где обучается, обучался или кончил курс образования? | Главное, то есть то, которое доставляет главные средства для существования. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положение по воинской повинности. |
| 1<br>Либерманн Моисей-Абрам Земсков   | М.                                    | Хозяин  | 34   | муж.                                   | мещ.                       | г. Митва   | г. Митва  | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | нет                | —  | Водовоз   | 1<br>—<br>2<br>ранн. от 9 г.   |
| 2<br>Либерманн Исидор Земсков   | М.                                    | Хозяин  | 34   | ж.                                     | мещ.                       | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | нет                | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 3<br>Либерманн Мендель Мошков   | М.                                    | Сам   | 13   | —                                      | мещ.                       | г. Митва   | г. Митва  | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | нет                | —  | при мушкет. воев.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 4<br>Либерманн Исаак Мошков   | М.                                    | Хозяин  | 10   | —                                      | мещ.                       | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | —                  | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 5<br>Либерманн Исаак Мошков   | М.                                    | Хозяин  | 7  | —                                      | мещ.                       | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | —                  | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 6<br>Либерманн Павел Мошков   | М.                                    | Хозяин  | 5  | —                                      | мещ.                       | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | —                  | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 7<br>Либерманн Марк Мошков  | М.                                    | Хозяин  | 3  | —                                      | мещ.                       | Здесь  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | —                  | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 8<br>Либерманн Павел Мошков   | М.                                    | Хозяин  | 1  | —                                      | мещ.                       | Здесь  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | —                  | —  | при мушкет.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 9<br>Байтманн Хейман Земсков  | М.                                    | Работник  | 18   | ж.                                     | мещ.                       | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.  | М. Вильгельм-Иван Обруч. г. Вол. губ.                                     | Здесь   | —  | Евр.                   | евр.               | нет                | —  | Водовоз   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 10  |                                       |   |  |  |                            |  |   |   |  |                        |                    |                    |  |   | 1<br>—<br>2<br>—   |

Подпись лица заполнявшего листь Саратовский

155  
143



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Русановская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Куримская Ограда*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартила).....

Квартира №.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.  | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ песянатыхъ. |
|-------------------------------------|--------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерев.</i>                       | <i>Месши</i> | <i>2</i>                  | —                         |
| 2                                   |              |                           |                           |
| 3                                   |              |                           |                           |
| 4                                   |              |                           |                           |
| 5                                   |              |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|----------|---|----------|--|----------|--|----|
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.   | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>7</i>   | <i>7</i> | <i>7</i>  | <i>7</i> | <i>7</i>   | <i>7</i> | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Р. Соколовскій*

#### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за включеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семей, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Київская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Русановская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Сушицкая Служба*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдельныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдельныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|-------------------------------------|----|---|----|--|----|
|   | М.                                  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 6   | 4                                   | 6  | 4   | 6  | 4  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сакмалевскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе, состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | 10<br>Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность. |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                     |  |
|--|--|--|---|--|---------------------------------------|--|--|--|--|------------------------|---------------------|--------------------|--|--|--|
|  |  |  |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     | а.                 | б.   | а.   | б.   |
|  |  |  |   |  |                                       |  |  |  |  |                        |                     | Умѣетъ ли читать?  | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Кравцовъ Аиме<br>Мейшевъ   | м.                                     | Хозяинъ  | 35 лт   | муж.                                       | здесь                                 | Мирнопольскій уѣд.   | здесь  | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | нѣтъ               | —  | Мирнополь-хорош.   | 1<br>—<br>2<br>Ранн. ан. Драг.   |
| 2 Кравцова Вася<br>Мирнопольскій   | м.                                     | Землеп.  | 30 лт   | ж.   | муж.                                  | М. Макаровъ<br>Киевскій уѣд.   | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | нѣтъ               | —  | при швейц.   | 1<br>Мирнопольскій мѣстн. мѣстн. мѣстн.<br>2<br>—                        |
| 3 Кравцова Хана-<br>Рубна-Евимова  | ж.                                     | дом.   | 12  | —  | муж.                                  | М. Макаровъ<br>Киевскій уѣд.   | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | да<br>мо<br>нѣтъ   | нѣтъ   | при родит.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 4 Кравцовъ Маше-<br>Аврамъ Евимовъ   | м.                                     | сынъ   | 7 лт  | —  | муж.                                  | здесь  | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | —                  | —  | при родит.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 5 Кравцовъ Нуримовъ-<br>Волько Евимовъ   | м.                                     | сынъ   | 5 лт  | —  | муж.                                  | здесь  | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | —                  | —  | у раба родит.  | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 6 Кравцовъ Мейзеръ<br>Евимовъ  | м.                                     | сынъ   | 2 лт  | —  | муж.                                  | здесь  | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | —                  | —  | при родит.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 7 Помаковъ Фридрихъ<br>Анжелевъ  | м.                                     | младш.   | 25 лт   | муж.                                       | муж.                                  | 2. Вагень-<br>ковъ Киев.<br>уѣд.   | м. Мирнопольскій уѣд.                                | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | нѣтъ               | —  | Мирнополь-работн.  | 1<br>—<br>2<br>Ранн. ан. Драг.   |
| 8 Помакова Сура<br>Бенцианова  | ж.                                     | младш.   | 25 лт   | ж.   | муж.                                  | М. Мака-<br>ровъ Киев.<br>уѣд. и уѣд.  | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | нѣтъ               | —  | при швейц.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 9 Помаковъ Илья<br>Фридриховъ  | м.                                     | сынъ   | 3 лт  | —  | муж.                                  | М. Мака-<br>ровъ Киев.<br>и уѣд.   | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | —                  | —  | при родит.   | 1<br>—<br>2<br>—   |
| 10 Помакова Цица<br>Фридрихова   | ж.                                     | дом.   | 12 лт   | —  | муж.                                  | здесь  | тамъ   | здесь  | —  | Евр.                   | евр.                | —                  | —  | при родит.   | 1<br>—<br>2<br>—   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Савиловскій*

157  
145

188  
140



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Київська*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ:

*Русановская*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Ивановна Сидорова*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

*2*

Квартира №:

*2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1*

Счетный участокъ №:

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Для чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ позанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |   |  |
|---|-------------------------------------|----------|---|----------|---|---|--|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.  |  |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          |   | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| М.  | Ж.                                  | М.       | Ж.  | М.       | Ж.  | М.  | Ж.   |
| <i>1</i>  | <i>3</i>                            | <i>1</i> | <i>3</i>  | <i>1</i> | <i>3</i>  |   |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидорова*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя присутствуютъ въ данной квартирѣ ночью, предшествующей тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

14616

144

| 1  | 2                                   | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                |   | 14   |        |
|--|-------------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|---|--|------------------|---------------|-------------------|---|--|--------|
|  |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               | Грамотность.      |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |        |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. б.  |        |
|  |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. |        |
| 1 Луцкичанъ Симионъ Ласель   | м.                                  | Вдова   | 60   | м.                                    | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   |   |  | Евр.             | евр.          | да по евр.        | дома  | еврейскій дровникъ   | 1<br>2 |
| 2 Луцкичанъ Гайда Рубка Машкова  | ж.                                  | вдова   | 55   | ж.                                    | мещ.                            | г. Бердичевъ Киев. губ.  | здѣсь   |   |  | Евр.             | евр.          | да по евр.        | дома  | при мужѣ   | 1<br>2 |
| 3 Новосольскій Сура Боруховъ   | м.                                  | Вдова   | 32   | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | М. Кегр рад. жид. К.  |   |  | Евр.             | евр.          | —                 | —   | при мужѣ   | 1<br>2 |
| 4 Кадецкий Сура-Песа Арчиловъ  | м.                                  | вдова   | 80   | Вд.                                   | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   |   |  | Евр.             | евр.          | —                 | —   | жиетъ самъ одинъ   | 1<br>2 |
| <del>5</del>   |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |
| <del>6</del>   |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |
| <del>7</del>   |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |
| <del>8</del>   |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |
| <del>9</del>   |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |
| <del>10</del>  |                                     |   |  |                                       |                                 |  |   |   |  |                  |               |                   |   |  | 1<br>2 |

Подпись лица заповнявшаго листъ *С. Симоновичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомысльский*

Губернія или область:

*Киевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомысль*

Городская часть

*2*

Участокъ (кварталь)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулокъ

*Ал. Сувановский*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Шмидбургъ Никола*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1</i> <i>Дерев.</i>              | <i>Тесомъ</i> | <i>2</i>                  | <i>—</i>                  |
| <i>2</i>                            |               |                           |                           |
| <i>3</i>                            |               |                           |                           |
| <i>4</i>                            |               |                           |                           |
| <i>5</i>                            |               |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----------|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       |
| <i>9</i>  | <i>6</i> | <i>9</i>  | <i>6</i> | <i>9</i>  | <i>6</i> | <i>—</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Р. Симонович*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ длиной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которая для получения образованія или надуется въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, b, c* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Кіевская*

*Радомисль*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ

*Русановская*

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Штейнбаргъ Чугае*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

*1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*3*

Сколько жилыхъ строеній на двореомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|----------|---|----------|--|----|
|   | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| <i>4</i>  | <i>5</i>  | <i>4</i> | <i>5</i>  | <i>4</i> | <i>5</i>   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Савиловъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ проводятъ ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или надуется въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

14986

150

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|---|--|------------------|---------------|-------------------|---|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |  |                  |               | а.                | б.  | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе, состояніе или званіе. | Здѣсь ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Мѣсячно ли работаетъ: въ-вн, а если нѣтъ, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или окончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Штейнбаргъ Нихо Шейшовъ  | м.                                | Зорашъ  | 70   | м.                                    | муж.                             | М. Малинъ рад. ч. К. 1.  | Здѣсь   | Здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при свѣдѣн. - портной.                                  | 1 —<br>2 —   |  |
| 2 Штейнбаргъ Бруха Камшовъ   | м.                                | Лесна   | 70   | ж.                                    | муж.                             | здѣсь  | Здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при свѣдѣн.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 3 Штейнбаргъ Машико Цуконъ   | м.                                | Свѣтъ   | 40   | м.                                    | муж.                             | здѣсь  | Здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | портной - хохломъ                                       | 1 —<br>2 —   |  |
| 4 Штейнбаргъ Морида Машикова   | м.                                | Внуке №1 фронтъ №3.   | 14   | —                                     | муж.                             | здѣсь  | здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при родитѣ.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 5 Штейнбаргъ Зана Машикова   | м.                                | Здѣсь №3  | 9  | —                                     | муж.                             | здѣсь  | здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при родитѣ.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 6 Штейнбаргъ Ванда-руженъ Машикова   | м.                                | Лесна №3.   | 45   | ж.                                    | муж.                             | М. Коро станица рад. ч. К. 1.  | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при свѣдѣн.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 7 Фрунбергъ Машико Арзумовъ  | м.                                | Лесна   | 32   | м.                                    | муж.                             | здѣсь  | В. Овручи Вол. ур.  | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | Фрунбергъ   | 1 —<br>2 фронтъ ст. 3 разр.  |  |
| 8 Фрунбергъ Раисъ Зилова   | м.                                | Лесна   | 24   | ж.                                    | муж.                             | здѣсь  | здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при свѣдѣн.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 9 Фрунбергъ Зило Машиковъ  | м.                                | Свѣтъ   | 32   | ж.                                    | муж.                             | здѣсь  | здѣсь   | —   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | при родитѣ.   | 1 —<br>2 —   |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |   |  |                  |               |                   |   | 1 —<br>2 —   |  |

Подпись лица записавшаго листъ Сосновскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радошынскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радошын*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ *Дукачовская*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Штенбаргъ Шко*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |                   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |                   | Приписаннаго здѣсь въ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|-------------------------------------|-------------------|--|-------------------|---|----|
|  | М.                                  | Ж.                | М.   | Ж.                | М.  | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |                   | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                   | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М. Ж.  | М. Ж.                               | М. Ж.             | М. Ж.  | М. Ж.             | М. Ж.   |    |
| <i>5</i> <i>1</i>  | <i>5</i> <i>1</i>                   | <i>5</i> <i>1</i> | <i>5</i> <i>1</i>  | <i>—</i> <i>—</i> | <i>—</i> <i>—</i>   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Саколовскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данный моментъ хозяйствъ или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неурѣзными вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



151/6

185  
152

| 1   | 2                                   | 3   | 4   | 5                                      | 6                                | 7  | 8  | 9   | 10  | 11                | 12            | 13                |  | 14   |  |
|---|-------------------------------------|---|---|--|----------------------------------|--|--|---|---|-------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|   |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                            |  |
|   |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣ-сяцевъ отъ раду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ. | Сословіе, со-стояніе или звание. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, при-надле-жащихъ къ какому-либо сословию, а если здѣсь, то гдѣ именно?) (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребыва-ніи. | Вѣроиспо-вѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Штейнбаргъ Самилъ<br>Щуковъ   | м.                                  | второмъ   | 44  | м.                                     | стат.                            | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | —  | Шуфутинск.   | 1<br>2   |
| 2 Штейнбаргъ Митя<br>и Мошелева   | м.                                  | двухъ   | 48  | ж.                                     | стат.                            | г. Митинъ<br>смир. Вост.<br>уѣд.   | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при мушкет.  | 1<br>2   |
| 3 Штейнбаргъ Мотыль<br>Хишиновъ   | м.                                  | сынъ  | 15  | —                                      | стат.                            | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | г. Училища<br>въ евр. ад-<br>министр. уѣд.             | портняж.-под-<br>мастерск.   | 1<br>2   |
| 4 Штейнбаргъ Илья<br>Левъ Хишиновъ  | м.                                  | сынъ  | 13  | —                                      | стат.                            | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| 5 Штейнбаргъ Шейн<br>Хишиновъ   | м.                                  | сынъ  | 10  | —                                      | стат.                            | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| 6 Штейнбаргъ Серафимъ<br>Илья Хишиновъ  | м.                                  | сынъ  | 6   | —                                      | стат.                            | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   | —   | Луд.              | евр.          | нѣтъ              | —  | при родит.   | 1<br>2   |
| 7   |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               |                   |  |  | 1<br>2   |
| 8   |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               |                   |  |  | 1<br>2   |
| 9   |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               |                   |  |  | 1<br>2   |
| 10  |                                     |   |   |  |                                  |  |  |   |   |                   |               |                   |  |  | 1<br>2   |

Подпись лица заполнявшего листъ С. Соловьевъ

167  
153



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 ЮНЯ 1895 года.

Губернія или область: Вилена

Уѣздъ или округъ: Радомисля

ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ  
ФОРМА В.

Улица, площадь, переулокъ Русановская

Домъ (дворовое мѣсто) № Савоинский Чашъ

Квартира № .....

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Число жилыхъ строений на дворекомъ мѣстѣ? 1

| Изъ чего каждое строение построено. | Чѣмъ крыто.     | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-----------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>Дерево.</u>                      | <u>Мешочекъ</u> | <u>2</u>                  | —                         |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <u>10</u>                  | <u>7</u> | <u>10</u>                           | <u>7</u> | <u>10</u>  | <u>7</u> | —   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія О. Савоинский

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ домѣ хозяйства или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіемъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или нацѣль въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ этой семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно присутствующими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартирѣ, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

Безплатно.



№. Листа 69

162  
154

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

#### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулочъ *Русановская*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Сапоженскихъ Часъ.*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № *1*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

| Для чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>5</i>  | <i>3</i> | <i>5</i>  | <i>3</i> | <i>5</i>  | <i>3</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровскій*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящееся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* входящими на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримеръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |    | 14  |                                     |              |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|----|---|-------------------------------------|--------------|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | Грамотность.      |    | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |                                     |              |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, бывшихъ приписанныхъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Миръ, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | а. | б.  | а.                                  | б.           |
| 1 Сангоменникъ Цамъ Дубидовъ  | М.                                | Торашинъ  | 59 м.                                      | муж.                                  | здесь                            | М. Корсунъ рад. у. К.  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | Сангоменникъ-торашинъ               | 1. —<br>2. — |
| 2 Сангоменникъ Невъ Камышанова  | ж.                                | Лесна   | 51 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | г. Митинъ Миръ. Нов. уд.   | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | при мукомоленіи                     | 1. —<br>2. — |
| 3 Сангоменникъ Марія Цамела   | ж.                                | Зачъ  | 15 —                                       | муж.                                  | здесь                            | тамъ же  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | при радийн.                         | 1. —<br>2. — |
| 4 Сангоменникъ Камышанъ Цамела  | М.                                | Самъ  | 17 —                                       | муж.                                  | здесь                            | тамъ же  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | Сангоменникъ-надвѣжскій при радийн. | 1. —<br>2. — |
| 5 Сангоменникъ Дубидъ Земликъ Цамела  | М.                                | Самъ  | 10 —                                       | муж.                                  | здесь                            | тамъ же  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | при радийн.                         | 1. —<br>2. — |
| 6 Кривичикъ Лидъ Андрусовъ  | ж.                                | Лесна   | 21 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | М. Чернышевъ рад. у. К.  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | Водокопъ                            | 1. —<br>2. — |
| 7 Кривичикъ Невъ Пейсагова  | ж.                                | Лесна   | 20 ж.                                      | муж.                                  | здесь                            | тамъ же  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | при мукомоленіи                     | 1. —<br>2. — |
| 8 Кривичикъ Борухъ Ландовъ  | М.                                | Самъ  | 6 м.                                       | муж.                                  | здесь                            | тамъ же  | здесь  | здесь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | —   | при радийн.                         | 1. —<br>2. — |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |    |   |                                     | 1. —<br>2. — |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |    |   |                                     | 1. —<br>2. — |

Подпись лица заполнявшего листъ О. С. Камышановъ

155



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радиминскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радиминскі*

Улица, площадь, переулочъ:

*Русиновская*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Самоземельный Чина*

Квартира №:

*2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>5</i>  | <i>4</i> | <i>5</i>  | <i>4</i> | <i>5</i>  | <i>4</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Симоновскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время хозяйства или квартиры, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведя въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключениемъ солдатъ на постоѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                   |   | 14  |   |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|----------------------|---|---|---|
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.         |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.                               |   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приехавшихъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.         |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.                               |   |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | а. Умѣетъ-ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Импортъ Самиль-Суена Камшанова (Кравецъ по одному шару)   | м.                                | Женатъ  | 53   | м.                                    | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | да по шару           | дома  | Бухгалтеръ  | 1 —<br>2 —  |
| 2 Импортъ Юлия Гасва  | м.                                | вдова   | 50   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 |   | при машинистѣ   | 1 —<br>2 —  |
| 3 Импортъ Франкъ Иова Камшова   | м.                                | свѣтъ   | 16   |                                       | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 |   | Столяръ-ученикъ   | 1 —<br>2 —  |
| 4 Импортъ Менашъ Камшова  | м.                                | свѣтъ   | 12   |                                       | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 |   | Портной-ученикъ   | 1 —<br>2 —  |
| 5 Импортъ Кемшанъ-Месеръ Камшова  | м.                                | свѣтъ   | 24   | м.                                    | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 |   | Портной-работникъ   | 1 —<br>2 работн. 3 разр.  |
| 6 Импортъ Каса-Авдъ Никола  | м.                                | вдова   | 24   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ                 |   | при машинистѣ   | 1 —<br>2 —  |
| 7 Импортъ Ревенъ Кемшанова  | м.                                | свѣтъ   | 6  |                                       | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          |                      |   | при машинистѣ   | 1 —<br>2 —  |
| 8 Импортъ Марьянъ Кемшанова   | ж.                                | дочь  | 32   |                                       | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          |                      |   | при машинистѣ   | 1 —<br>2 —  |
| 9 Импортъ Рубка Кемшанова   | ж.                                | дочь  | 2  |                                       | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  |  | Евр.             | евр.          |                      |   | при машинистѣ   | 1 —<br>2 —  |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                      |   |   | 1 —<br>2 —  |

Подпись лица заполнявшего листъ Селищанинъ С. Соловьевичъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомищанскій*

Улицы (посадъ, мѣстечко):

*Радомищанскій*

Улица, площадь, переулокъ *Березовый Майданъ*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Крижановъ Замокъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ (кварталь):

Квартира № *Весъ Домъ*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Село (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворномъ мѣстѣ? *1*

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерево</i>                      | <i>Дерево</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіанскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----------|
|                            | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж.       |
| <i>2</i>                   | <i>3</i>                            | <i>2</i> | <i>3</i>   | <i>2</i> | <i>3</i>  | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоренко*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которые проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведенъ ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной командировкѣ.* Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, *каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ский. | 3<br>Какъ записанный при-ходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ. | 6<br>Сословіе, со-стояніе или зва-ніе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если нѣтъ (для лицъ) |
|--|--|--|---|---|--|--|---------------------------------|
| 1<br>Кричанскій Сайхонъ<br>Тосевъ  | М.                                       | Торашинъ   | 31  | ж.  | мнш.                                   | здесь  | М. Кривовъ<br>Р. 1.             |
| 2<br>Кричанская Сася<br>Михеевна   | ж.                                       | мнш.   | 29  | ж.  | мнш.                                   | М. Коро<br>Сивинскъ<br>Рад. у. К. 2.   | М. Кривовъ                      |
| 3<br>Кричанскій Анжелъ<br>Танкеевъ   | М.                                       | сын  | 11  | —   | мнш.                                   | М. Коро<br>Сивинскъ<br>Рад. у. К. 2.   | М. Кривовъ                      |
| 4<br>Кричанская Мишель<br>Танкеевна  | ж.                                       | дочь   | 8   | —   | мнш.                                   | здесь  | М. Кривовъ                      |
| 5<br>Кричанская Хана<br>Танкеевна  | ж.                                       | дочь   | 6   | —   | мнш.                                   | здесь  | М. Кривовъ                      |
| 6  |  |  |   |   |  |  |                                 |
| 7  |  |  |   |   |  |  |                                 |
| 8  |  |  |   |   |  |  |                                 |
| 9  |  |  |   |   |  |  |                                 |
| 10   |  |  |   |   |  |  |                                 |

Подпись лица заполнявшего листъ С. Сивинскій





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радашевский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радашевскіи*

Улица, площадь, переулокъ *Березъ р. Милы*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Причалнаго Милы*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ (кварталъ).....

Квартира №.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ №..... Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Въ него каждаго строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ пезанитыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>дер.</i>                         | <i>дер.</i> | <i>2</i>                  |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагаются, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|-----------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|---|----|
| М.                         | Ж.        | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.  | Ж. |
| <i>10</i>                  | <i>10</i> | <i>10</i>                           | <i>10</i> | <i>10</i>  | <i>10</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловскіи*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведеннаго въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно* (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно представляющими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Ривская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисельскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Береговая*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Крижановна Мама*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) .....

Квартира № *101*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего названъ строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ печатныхъ. |
|--------------------------------------|-------------|---------------------------|--------------------------|
| 1                                    |             |                           |                          |
| 2                                    |             |                           |                          |
| 3                                    |             |                           |                          |
| 4                                    |             |                           |                          |
| 5                                    |             |                           |                          |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>8</i>                   | <i>9</i> | <i>8</i>                            | <i>9</i> | <i>8</i>   | <i>9</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь съ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7   | 8  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|---|--|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). |
| 1 Криванскій Шміонъ Леонидовъ   | М.                                | Хозяинъ   | 38   | ж. мнц.                               |                                 | М. Курортинскій Р. у. К. г.   | М. Курортинскій Род. у.  |
| 2 Криванская Зоя Шмулева  | ж.                                | жена  | 35   | ж. мнц.                               |                                 | г. Митропольскій уѣд.   | тамъ же  |
| 3 Криванскій Даниилъ Шміоновъ   | М.                                | сынъ  | 18   | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 4 Криванская Уля Шміонова   | ж.                                | дочь  | 15   | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 5 Криванская Зина Шміонова  | ж.                                | дочь  | 14   | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 6 Криванскій Фридрихъ Шміоновъ  | М.                                | сынъ  | 4  | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 7 Котловскій Берко Шмуцель  | М.                                | Хозяинъ   | 30   | ж. мнц.                               |                                 | М. Макаровъ Кіев. у. н. уѣд.  | М. Макаровъ Кіев. у. н. уѣд.   |
| 8 Котловская Марьяна Машкова  | ж.                                | жена  | 28   | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 9 Котловскій Шмуцель Берковъ  | М.                                | сынъ  | 5  | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |
| 10 Котловская Пелагея Беркова   | ж.                                | дочь  | 8  | ж. мнц.                               |                                 | здѣсь   | тамъ же  |

Подпись лица заполнявшего листъ

Безплатно.

ПЕРВА

на основаніи ВЫ

Губернія или область:

Кіевская

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригоро

Сколько жилыхъ строеніи

| Назъ чего каждое строеніе построено. | Чѣ |
|--------------------------------------|----|
| 1                                    |    |
| 2                                    |    |
| 3                                    |    |
| 4                                    |    |
| 5                                    |    |

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ) отдѣльных противъ которыхъ въ 10-й графѣ ведена черга, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «преб. V».

М. Ж.

Пра

Въ переписной листъ вносятся въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, если въ данной квартирѣ ночь, по которому приурочивается перепись того дня, проведя ночь въ пути или здѣсь проживаютъ или исключеніемъ солдатъ на постой считаться и всѣ тѣ, которые по провели ночь на дежурствѣ, но принадлежація къ составу этого хозяйства. Не слѣдуетъ записывать по своимъ служебнымъ, протѣямъ обыкновенно проживаютъ и дуетъ записывать дѣтей, которые ходя въ обученіи проживаютъ своей семьѣ. Подобныя лица должны бывать въ тѣхъ случаяхъ, въ ) Листы должны быть заполнены урочивается перепись, и утра вновь проверены и, если нуж



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радамы с/уезду*

Губернія или область:

*Киевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радамысь*

Городская часть *2*

Участокъ (кварталъ) .....

Село (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ .....

Домъ (дворовое мѣсто) №.....  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «*весь домъ*»).

Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

| Для чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ песянчатыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|----------------------------|
|                                     |             |                           |                            |
|                                     |             |                           |                            |
|                                     |             |                           |                            |
|                                     |             |                           |                            |
|                                     |             |                           |                            |
|                                     |             |                           |                            |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестыанскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|---|----|---|----|--|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестыанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
|   |   |    |   |    |  |    |
|   |   |    |   |    |  |    |
|   |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія .....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ этотъ день хозяйства или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя прои- ваютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или являются здѣсь только временно (за вѣдоченіемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ были ночью на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіемъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или на- дѣсь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ остальной семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пре- бывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому при- очивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся, и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квар- тирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ за- черкиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество допол- нительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, от- носящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13           |            | 14   |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|--------------|------------|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность. |            | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность. |            | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | а.           | б.         | а.   | б. |
| 11 Камолена Дарьда Беркова   | м.                                | свѣтъ   | 6 л. ж.                                    | муж.                                  | здѣсь                           | здѣсь  | здѣсь   | —  | Гуд. свр.  | —                | —             | —            | при родит. | 1  | —  |
| 12 Камолена Марья Беркова  | ж.                                | дочь  | 1 м.                                       | —                                     | муж.                            | здѣсь  | мать  | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | —             | —            | при родит. | 1  | —  |
| 13 Черняковъ Дарьда  | м.                                | муж.  | 32 л.                                      | ж.                                    | муж.                            | м. Максим рад. у. К. г.  | м. Максим рад. у. К. г.   | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | за по свр.    | свѣтъ        | Марья      | 1  | —  |
| 14 Черняковъ Сура Мошкова  | м.                                | муж.  | 22 л.                                      | ж.                                    | муж.                            | здѣсь  | мать  | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | ни            | —            | при свѣтъ  | 1  | —  |
| 15 Черняковъ Дарьда Дубидовъ   | м.                                | свѣтъ   | 8 л.                                       | —                                     | муж.                            | здѣсь  | мать  | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | ни            | —            | при родит. | 1  | —  |
| 16 Черняковъ Анна Чулки Дубидова   | ж.                                | свѣтъ   | 5 л.                                       | —                                     | муж.                            | здѣсь  | мать  | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | —             | —            | при родит. | 1  | —  |
| 17 Черняковъ Анна Дубидовъ   | ж.                                | свѣтъ   | 2 л.                                       | —                                     | муж.                            | здѣсь  | мать  | здѣсь  | —  | Гуд. свр.        | —             | —            | при родит. | 1  | —  |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 1  | —  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 2  | —  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 1  | —  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 2  | —  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 1  | —  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |              |            | 2  | —  |

Подпись лица заполнявшего листъ Степанъ Д. Сахаровъ

148  
63

вданіе.  
ри чемъ для сокращенія можно  
; единореческую—«единов.»;  
потеранскую—«лют.»; рефор-  
скую—«арм.-гр.»; иудейскую—  
будійскую — «буд.»; ламант-  
и т. д.  
языкъ.  
зыка, который каждый счи-  
о языка достаточно обозначае-  
для бѣлорусскаго — «Б.Р.»,  
языковъ могутъ также быть  
ек.», «франц.», «англ.», «нѣм.»  
ность.  
Гдѣ обучается, обучался или  
кончилъ курсъ образованія?  
я тѣхъ, кто умѣетъ читать по  
умѣетъ читать ни на какомъ  
не умѣетъ читать по русски,  
языкъ, слово «да», съ обозна-  
да, по татарски» и т. п. Противъ  
та. Вѣ графу б) — гдѣ кто обу-  
кончилъ курсъ образованія,  
и т. д., или сокращенно названіе  
ь, должность или служба.  
е доставляетъ главныя  
записываемого лица, какъ муж-  
зывать занятіе, ремесло, промы-  
е даютъ этому лицу средства къ  
колько занятій или должностей  
го въ этой графѣ должно быть  
орое лицо это считаетъ своимъ  
но главнымъ образомъ кормится.  
ивъ каждаго лица, какъ родъ его  
мое имъ въ упомянутомъ занятіи.  
венной или общественной служе-  
присылаютъ занимаемую ими  
режаніе въ торговлѣ и банко-  
въ торговли, производства, пред-  
ченіемъ положенія занимаемаго  
и, директоръ городского баяка,  
казачикъ въ имѣніи, сапожникъ—  
текопъ—работникъ и т. д. Подоби-  
гія занятія, отъ которыхъ лицо  
ествованію: напримеръ практи-  
ный, художникъ, литераторъ, ак-  
ислудъ пишется—кучеръ, дакей,  
имѣющія самостоятельныя заня-  
таютъ эти занятія или должности,  
ка, портниха-закройница, швей-  
работница на табачной фабрикѣ,  
ющія исключительно на доходы  
ь, капиталовъ, на пенсію и т. п.,  
владѣлецъ, живетъ на проценты  
пендію, живетъ благотворитель-  
безъ мѣста, отбѣчаютъ таковое  
бданія или обыкновеннаго своего  
черъ безъ мѣста»  
и т. д.), принимающіе участіе въ  
въ полевыхъ работахъ, въ ремеслѣ,  
бнно обозначать это, напр.: и «ме-  
ница при мужѣ» и т. д. И только  
ни другихъ занятій, кромѣ домаш-  
денежнаго имущества, въ этой  
на чей счетъ они проживаютъ,  
хъ», «на воспитаніи», «при сынѣ»  
е должны обозначать свои заня-  
ютъ самостоятельнаго заработка,  
ивутъ, съ указаніемъ занятій этого  
«при отцѣ—сапожникъ»  
графѣ должны быть даваемы по-  
одъ не слѣдуетъ допускать общихъ и  
о: торговецъ, ремесленникъ, слу-  
и т. п., а слѣдуетъ непремѣнно всегда  
и занимаемое въ немъ положеніе.  
гательное.  
кой повинности.  
ой чертой на двѣ части: въ верх-  
вать противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
предшествующей графѣ, —второсте-  
дспорьемъ или дающее заработокъ,  
я, такъ: если кто при главномъ,  
оемъ занятіи по государственной  
торговлѣ, промышленности и пр.,  
умагъ, управляетъ домомъ, или  
владѣлецъ и т. д., то онъ обозна-  
и, какъ вспомогательныя или по-  
какого-либо постояннаго занятія,  
за дѣтьми, имѣетъ еще какое-либо  
тіе, дающее ей заработокъ, то это  
о обозначено въ этой графѣ (14 б1),  
летъ бумаги, даетъ уроки и т. п.  
ебныхъ заведеній, отбѣчаютъ себя  
въ графахъ 14а и б1 въ нижней ча-  
отся: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
ота (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
войскъ на льготѣ или важнѣе чины  
дѣ, съ обозначеніемъ названія войска  
р. лѣг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
е при наборѣ прямо въ ополченіе,  
ики, перечисленные изъ запаса: —ратн-  
церы—такимъ же образомъ какъ за-  
напр.: отст. ген.-л., отст. нѣх. канит.

| 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | —                 | —  | Крупчатинскъ   | 1<br>2 Ратн. об. 2-го гр.  |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | —                 | —  | при мурман   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | да по евр.        | дома   | Крупчатинскъ   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | —                 | —  | при радий.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | —             | —                 | —  | при радий.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | —             | —                 | —  | при радий.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | —                 | —  | Самовольная — гор-<br>лиц  | 1<br>2 Ратн. об. 2-го гр.  |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | итт           | —                 | —  | при мурман   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | —             | —                 | —  | при радий.   | 1<br>2   |
| Здѣсь  | —  | Луд. евр         | —             | —                 | —  | при радий.   | 1<br>2   |



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Витебская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомищанский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомище*

Улица, площадь, переулокъ *Берегъ рѣки Мухи*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Крижанская Мухи*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|---|----------|--|----|
|   |   | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.  | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>2</i>  | <i>1</i>  | <i>2</i>  | <i>1</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя прибыли въ данную квартиру ночью, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образования или надухъ въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣчкѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣчки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже имѣется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Сословіе, состояніе или званіе. | 7<br>Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>Здѣсь-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | 10<br>Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность.      |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|--|--|--|---|--|--------------------------------------|---|---|---|--|------------------------|---------------------|-------------------------|--|--|--|
|  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     | а.<br>Умѣетъ-ли читать? | б.<br>Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.<br>Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б.<br>1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1<br>Кричанская Анна Мамева  | Ж                                      | Хозяйка  | 38  | Вд.  | мещ.                                 | Здѣсь   | Здѣсь   | Здѣсь   | —  | Луд. евр.              | иш.                 | —                       | —  | Насадоръ стенов.   | 1<br>2   |
| 2<br>Кричанская Ирина Шура Лосева  | Ж                                      | Сестра   | 26  | Х.   | мещ.                                 | Здѣсь   | Суд. евр. рад. чл.  | Здѣсь   | —  | Луд. евр.              | иш.                 | Да по р. евр.           | Въ школу дома  | Морназморское  | 1<br>2<br>Затѣмъ ряд.  |
| 3<br>Кричанская Фрейвава Лосева  | Ж                                      | Сестра   | 18  | Х.   | мещ.                                 | Здѣсь   | Мамева  | Здѣсь   | —  | Луд. евр.              | иш.                 | Да по р. евр.           | дома   | Кричанская уезд. секретарша.   | 1<br>2   |
| 4  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 5  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 6  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 7  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 8  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 9  |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |
| 10   |  |  |   |  |                                      |   |   |   |  |                        |                     |                         |  |  | 1<br>2   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Светлана С. Сидорова*



вѣданіе.  
при чемъ для сокращенія можно  
...; единобѣрческую—«единов.»;  
лютеранскую—«лют.»; рефор-  
мискую—«арм.-гр.»; иудейскую—  
«буд. иуд.»; ламант-  
скую—«лам.» и т. д.

языкъ.  
языка, который каждый счита-  
етъ своимъ роднымъ языкомъ,  
для белорусскаго—«Б.Р.»;  
польскаго—«П.»; украинскаго—  
«У.»; татарскаго—«Т.»;  
и т. д.

ность.  
Гдѣ обучается, обучался или  
окончилъ курсъ образованія?  
на тѣхъ, кто умѣетъ читать по  
русски, по польски, по украински,  
по татарски и т. п. Противъ  
каждой изъ этихъ графъ—гдѣ кто  
окончилъ курсъ образованія,  
т. е. или сокращенно названіе

должность или служба.  
е доставляетъ главныя  
дѣла, какъ муж-  
чинъ, ремесло, проми-  
шленныя занятія, средства къ  
существованію или должностей  
въ этой графѣ должно быть  
указано, если это считается своимъ  
главнымъ образомъ кормленія.  
въ каждомъ лицѣ, какъ родъ его  
занятія, въ упомянутомъ занятіи,  
или общественной службѣ,  
прописываютъ занимаемую или  
получаемую должность, пред-  
метъ занятія занимаемаго  
лицомъ, напримѣръ: директоръ  
городскаго банка, учитель въ  
школѣ, сапожникъ—шопъ—работникъ  
и т. д. Подобныя занятія, отъ которыхъ  
лицо освобождено: напримѣръ практи-  
къ, художникъ, литераторъ, ак-  
теръ, пианистъ—кучеръ, лакей,  
лицо самостоятельнаго занятія  
или должности, напримѣръ: портниха-  
закройщица, швейцарка на табачной  
фабрикѣ, аптекарь, писарь, дожды  
капиталовъ, на пенсію и т. п.,  
свѣдѣній, живеть на проценты  
или, живеть благотворитель-  
но, въ мѣстахъ, отбѣчаютъ такое  
занятіе или обыкновеннаго своего  
занятія безъ мѣста»

д), принимающіе участіе въ  
рукоприкладствѣ, въ ремеслѣ,  
или обозначать это, напр.: «ме-  
дианъ при мужѣ» и т. д. И только  
другихъ занятій, кромѣ домаш-  
наго имущественнаго, въ этой  
графѣ они прописываютъ,  
«на воспитаніи», «при сызѣ»  
должны обозначать свои заня-  
тія самостоятельнаго заработка,  
въ указаніи занятія этого  
лица отцѣ—сапожникъ»

н должны быть даваемы по-  
сле слѣдуетъ допускать общихъ и  
орговецъ, ремесленникъ, слу-  
п., а слѣдуетъ непремѣнно всегда  
занятое въ немъ положеніе,  
еяное.

овинности.  
ертвой на двѣ части: въ верх-  
противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
независимой графѣ,—второсте-  
пеномъ или дающее заработокъ,  
къ: если кто при главномъ,  
занятіи по государственной  
службѣ, промышленности и пр.,  
къ, управляетъ домомъ, или  
дѣломъ и т. д., то онъ обозна-  
чаетъ вспомогательныя или по-  
сторонняго постояннаго занятія,  
занятія, имѣетъ еще какое-либо  
занятіе ей заработокъ, то это  
указано въ этой графѣ (14 б 1),  
умаги, даетъ уроки и т. п.

въ заведеніи, отмѣчаютъ себя  
графѣ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
сти офицеры, чиновники, врачи и  
и офицеры съ обозначеніемъ чина и  
напр.: ген.-м. зап. прап. зап.  
зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
церы на льготѣ, или нижне чины  
обозначаютъ названія войска  
войскъ, ст. и т. д.; 3) ратники  
наборъ прямо въ ополченіе,  
численныя изъ запасовъ—ратн.  
такимъ же образомъ какъ за-  
отст. ген.-л., отст. нѣхъ капит.

Безплатно.



№ Листа 183  
167

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|   |  |   |
|---|--|---|
| Губернія или область:<br><i>Кіевская</i>    | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b><br><b>ФОРМА В.</b>   | Уѣздъ или округъ:<br><i>Радомишльскій</i>   |
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишль</i>  | Улица, площадь, переулокъ <i>Березовый</i>   |   |
| Городская часть <i>2</i>                    | Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Молодая Ярина</i> | (Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                                  |
| Частокъ (кварталъ)                          | Квартира №                                   | (Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) | Переписной участокъ № <i>1</i>               | Счетный участокъ № <i>3</i>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дер.</i>                        | <i>Дер.</i> | <i>2</i>                  |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дво-  
ровому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или  
лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ ко-  
торые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы  
отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора  
или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хо-  
зяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной  
квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается,  
а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ  
переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго насе-<br>ленія.   |          | Постоянно живущаго<br>здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было<br>лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ<br>слободахъ или пригород-<br>ныхъ селеніяхъ) крестьян-<br>скаго населенія.   |    |
|---|----------|--|----------|--|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ<br>лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно),<br>противъ которыхъ въ 10-й графѣ про-<br>ведена черта, а также тѣхъ, противъ<br>которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем.<br>преб. V». |          | Сюда вносятся общее число<br>(мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ<br>тѣхъ лицъ, противъ которыхъ<br>въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й<br>общее число (мужч. и женщ. отдѣльно)<br>всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій,<br>противъ которыхъ въ графѣ 10-й про-<br>ведена черта, а также тѣхъ, противъ<br>которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем.<br>преб. V». |          | Сюда вносятся общее число<br>(мужчинъ и женщинъ отдѣльно)<br>всѣхъ крестьянъ, противъ ко-<br>торыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено<br>«здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>8</i>  | <i>9</i> | <i>8</i>   | <i>9</i> | <i>8</i>   | <i>9</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

### Правила для заполненія переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ  
данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя про-  
жили въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ ко-  
торому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ  
того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно  
ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за  
исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицѣ должны  
считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ  
пробыли ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, при-  
надлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной  
отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые  
по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. заня-  
тіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣ-  
дуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или на-  
ходясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ  
своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временною пре-  
бывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому при-  
урочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно  
вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны,  
съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь  
прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ,  
каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ,  
чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя  
за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти  
(10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квар-  
тирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ за-  
черкиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ  
хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество допол-  
нительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣщается, а  
именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№,  
оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы,  
относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы  
однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ №  
квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по  
числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

7 8  
Здѣсь-ли родился,  
а если не здѣсь,  
то гдѣ именно?  
(Губернія, уѣздъ, городъ).

Безплатно.



№. Листа 72

184  
188

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Юня 1895 года.

Губернія или область: Кіевская

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**

**ФОРМА В.**

Уѣздъ или округъ: Радомирскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомирскій

Городская часть 2

Участокъ (кварталь)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Улица, площадь, переулокъ

Домъ (дворовое мѣсто) № Николай Фрема

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № 1

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ песянатыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|---|----|---|----|---|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ, отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (полости)». |    |
| 3   | 4   | 3  | 4   | 3  | 4   | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Савиловъ

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или надуать записывають въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8  | 9  | 10   | 11                | 12             | 13           |                  | 14   |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|--|--|--|-------------------|----------------|--------------|------------------|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |  |                   |                | Грамотность. |                  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въ роисповѣданіи. | Родной языкъ.  | Грамотность. |                  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |  |                   |                | а.           | б.               | а.   | б. |
| 1 Попова Федора Берко  | м.                                | Добраша   | 38   | вд. мнц.                              | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | нѣт            | —            | Мужская торговля | 1<br>2   |    |
| 2 Попова Тамара Сидорова   | ж.                                | Сидоръ  | 14   | — мнц.                                | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | да по гр. евр. | дома         | при матери       | 1<br>2   |    |
| 3 Попова Анна Сидорова   | ж.                                | Сидоръ  | 12   | — мнц.                                | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | да по гр. евр. | дома         | при матери       | 1<br>2   |    |
| 4 Попова Анна Сидорова   | ж.                                | Сидоръ  | 7  | — мнц.                                | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | нѣт            | —            | при матери       | 1<br>2   |    |
| 5 Рабиновичъ Анна Беркова  | ж.                                | Сидоръ  | 14   | 2. мнц.                               | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | нѣт            | —            | при матери       | 1<br>2   |    |
| 6 Рабиновичъ Анна Беркова  | ж.                                | Сидоръ  | 14   | 2. мнц.                               | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | да по гр. евр. | дома         | при матери       | 1<br>2   |    |
| 7 Золотарова Анна Беркова  | ж.                                | Сидоръ  | 18   | 3. мнц.                               | здесь                           | здесь  | здесь  | —  | зд.  | евр.              | нѣт            | —            | при матери       | 1<br>2   |    |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |  |                   |                |              |                  | 1<br>2   |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |  |                   |                |              |                  | 1<br>2   |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |  |                   |                |              |                  | 1<br>2   |    |

Замеч.  
в 4-х

Подпись лица заполнявшего листъ: *А. Сидорова*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радомисльскій*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Молодая Гора*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переносные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населения въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|-------------------------------------|----------|--|----------|--|----|
|  | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| <i>5</i>   | <i>5</i>                            | <i>5</i> | <i>5</i>   | <i>5</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *В. Смирновъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримеръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или ходя въ обученіе проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                   | 3  | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-------------------------------------|--|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                     |  |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                     |  |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, бывшихъ призыва). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Поголовниковъ Павелъ Берковъ   | м.                                  | Хозяинъ  | 40   | м.                                    | мещ.                             | М. Коро- стинскій рад. у. К.г.   | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | Старшевицки  | 1 —<br>2 —   |
| 2 Поголовниковъ Павелъ Фроимовъ  | м.                                  | дѣла   | 43   | ж.                                    | мещ.                             | М. Корниловъ Мижск. губ.   | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 3 Поголовниковъ Павелъ Соколовъ  | м.                                  | дѣла   | 38   | вд.                                   | мещ.                             | здѣсь  | М. Бурла- ковскій рад. у. К.г.  | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | Старшевицки  | 1 —<br>2 —   |
| 4 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 44   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 5 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 42   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 6 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 41   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 7 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 48   | ж.                                    | мещ.                             | М. Макаровъ Кел. и. у. Кел. у. м.  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | Водокопъ   | 1 —<br>2 Служитъ на воен. службѣ   |
| 8 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 42   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 9 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ   | м.                                  | дѣла   | 32   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |
| 10 Поголовниковъ Павелъ Меркуловъ  | м.                                  | дѣла   | 30   | —                                     | мещ.                             | здѣсь  | М. Мухоморо- рад. у. К.г.   | здѣсь  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              | —  | при матери   | 1 —<br>2 —   |

Подпись лица заполняющаго листъ *А. Соколовскій*

189  
172



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомирский*

Посадъ (посадъ, мѣстечко): *Радомирск*

Улица, площадь, переулокъ *Милослав*

Породская часть: *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Сады Митрофан*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ:

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Кирпича</i>                      | <i>Дерев.</i> | <i>3</i>                  | <i>—</i>                  |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь съ (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|-----------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|--|----|
| М.                         | Ж.        | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.   | Ж. |
| <i>8</i>                   | <i>10</i> | <i>8</i>                            | <i>10</i> | <i>8</i>   | <i>10</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Самойловъ*

#### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того же дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за вѣздоченіемъ солдатъ на постахъ);* находящимся на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всехъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

Безплатно.

№ Листа 73



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:

*Київська*

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радошівський*

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Городская часть.....

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Улица, площадь, переулокъ *Василь Мико*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Садовъ Митрофанъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|---|--|---|----|---|----|---|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |   |    |
| М.  | Ж.   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| 4   | 4  | 4   | 4  | 4   | 4  |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Сакимовичъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время въ жилищѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или надуясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ жилищѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1734

184

| 1   | 2                                 | 3   | 4   | 5                                     | 6                     | 7  | 8  | 9   | 10   | 11               | 12            | 13   |  | 14  |  |
|---|-----------------------------------|---|---|---------------------------------------|-----------------------|--|--|---|--|------------------|---------------|--|--|---|--|
|   |                                   |   |   |                                       |                       |  |  |   |  |                  |               | Грамотность.   |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |  |
|   |                                   |   |   |                                       |                       |  |  |   |  |                  |               | а.   | б.   | а.  | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли жива а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, въ припискѣ). | Обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | а. Умѣетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучался, обучался или окончил курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. |   | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Загрудневъ Федоръ Асеновичъ   | М.                                | Свѣдѣнн   | 51  | ж. мнц.                               | (отм. сам.)           | г. Промысла Черн. уѣд.   | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | Мр. воен.        | М.р.          | да ма морт.  | Взволн.  | Портный - хозяин                                  | 1<br>2   |
| 2 Загрудневъ Федоръ Михайловичъ   | ж.                                | Свѣдѣнн   | 42  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | нѣтъ   |  | Придѣлаетъ печенье по заказу                      | 1<br>2   |
| 3 Загрудневъ Анна Федоровна   | ж.                                | дочь  | 14  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | нѣтъ   |  | Прираб. шить                                      | 1<br>2   |
| 4 Загрудневъ Анна Федоровна   | М.                                | Свѣдѣнн   | 2   | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          |  |  | Прираб. шить                                      | 1<br>2   |
| 5 Лаузенко Александръ Ивановичъ   | М.                                | Свѣдѣнн   | 22  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | да   | Учился въ 2-хъ кл. тор. училища  | Машинистъ   | 1<br>2   |
| 6 Лаузенко Александръ Ивановичъ   | ж.                                | Свѣдѣнн   | 18  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | нѣтъ   |  | при машинѣ  | 1<br>2   |
| 7 Лаузенко Анна Ивановна  | ж.                                | Свѣдѣнн   | 13  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | нѣтъ   |  | при машинѣ  | 1<br>2   |
| 8 Криуца Викторъ Ивановичъ  | М.                                | Свѣдѣнн   | 14  | ж. мнц.                               |                       | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь   |  | Мр. воен.        | М.р.          | нѣтъ   |  | Портный - надмашинарь                             | 1<br>2   |
| 9   |                                   |   |   |                                       |                       |  |  |   |  |                  |               |  |  |   | 1<br>2   |
| 10  |                                   |   |   |                                       |                       |  |  |   |  |                  |               |  |  |   | 1<br>2   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семиланъ С. Соколовъ*





# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Улица, площадь, переулокъ

Сельская часть

Домъ (дворовое мѣсто) № Сорок Миллеровъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № 2  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |   | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |  |
|---|-------------------------------------|---|--|---|---|--|
|   | М.                                  | Ж.  | М.   | Ж.  | М.  | Ж.   |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |  | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |   | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| М. <u>2</u> Ж. <u>3</u>   | М. <u>2</u> Ж. <u>3</u>             | М. <u>2</u> Ж. <u>3</u>   | М. <u>2</u> Ж. <u>3</u>  | М. <u>—</u> Ж. <u>—</u>   | М. <u>—</u> Ж. <u>—</u>   |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. С. Смирновъ

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящееся на лицѣ въ данное время въ жилищѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или надухъ въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своихъ семей. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ жилищѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1757

183  
186

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                          |  | 14   |    |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-----------------------------|--|--|----|
|   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | а.                          | б.   | а.   | б. |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: въ нѣмъ-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать?           | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |
| 1 Содоусъ Митрофанъ Матвѣевъ  | М.                                | Содоусъ   | 54   | м. мн.                                | здѣсь                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Мр. Мр.          | —             | —                           | Работникъ въ Кожевенномъ зав.                          | 1 —<br>2 —   |    |
| 2 Содоусъ Зѣліа-Михъ Ведурова   | ж.                                | Зѣліа   | 50   | з. мн.                                | здѣсь                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Мр. Мр.          | —             | —                           | при родит.   | 1 —<br>2 —   |    |
| 3 Содоусъ Матреша Митросеранова   | ж.                                | Зоя   | 19   | д. мн.                                | здѣсь                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Мр. Мр.          | —             | —                           | при родит.   | 1 —<br>2 —   |    |
| 4 Содоусъ Марія Митросеранова   | ж.                                | Зоя   | 8  | — мн.                                 | здѣсь                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Мр. Мр.          | —             | —                           | при родит.   | 1 —<br>2 —   |    |
| 5 Суратовскій Иванъ Захаровъ  | М.                                | Суратовъ  | 14   | — мн.                                 | здѣсь                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Мр. Мр.          | да            | Училищъ въ Дѣ-на. 10-р. фр. | Живетъ на пред-ствѣ родителѣ                           | 1 —<br>2 —   |    |
| 6   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                             |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 7   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                             |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                             |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                             |  | 1 —<br>2 —   |    |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                             |  | 1 —<br>2 —   |    |

Подпись лица заполнявшего листъ С. Сидоровъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

#### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Вильна*

*Радомысльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомысль*

Улица, площадь, переулокъ *Михайла*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Сараи Митрофанъ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ (кварталъ).....

Квартира № *3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ нежилыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|-------------------------|
| 1                                   |             |                           |                         |
| 2                                   |             |                           |                         |
| 3                                   |             |                           |                         |
| 4                                   |             |                           |                         |
| 5                                   |             |                           |                         |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|----|---|----|--|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 2   | 3   | 2  | 3   | 2  | 3  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данное время хозяйства или квартиры, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на джуретѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |       | 14   |  |    |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|-------|--|--|----|
|  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |       | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.     |  |    |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Для лицъ, приходящихъ сюда, уѣздъ, городъ). | Обыкновенно ли живете: здѣсь-ли, а если здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | а. б. | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
|  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | а.   | б. |
| 1 Садовъ Андрей Владиміевичъ   | М.                                | Сараиш  | 23   | ж.                                    | муж.                  | здѣсь  | здѣсь   |  |  | при Мр. Коси     | нет           |                   |       | Работникъ въ Кавказск. заводѣ                          | 1. —<br>2. братъ отъ Трудо.                        |    |
| 2 Садовъ Андрей Владиміевичъ (французск. отъ роду)   | ж.                                | сестра  | 15   | —                                     | муж.                  | здѣсь  | родн. здѣсь.  |  |  | при Мр. Коси     | нет           |                   |       | при братѣ  | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 3 Воиница Марья Петровна   | ж.                                | сестра  | 60   | вдв.                                  | муж.                  | с. Марновка Бердич. у. Киевск. губ.  | здѣсь   |  |  | при Мр. Коси     | нет           |                   |       | урачка   | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 4 Воиница Савелия Рудоминъ   | М.                                | сынъ  | 21   | ж.                                    | муж.                  | М. Кавминск. К. Бердич. К. М. Д. губ.  | здѣсь   |  |  | при Мр. Коси     | да            | дома              |       | Дружинникъ М. А.                                       | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 5 Воиница Евдокия Рудоминна  | ж.                                | сестра  | 16   | —                                     | муж.                  | С. Сосновка Бердич. у. К. М. Д. губ.   | здѣсь   |  |  | при Мр. Коси     | нет           |                   |       | при матери   | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | 1. —<br>2. —                                       |    |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |                   |       |  | 1. —<br>2. —                                       |    |

Подпись лица заполнявшаго листъ *Ветеринар С. Саволовичъ*

Безплатно.

№. Листа 74



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

**ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ**  
**ФОРМА В.**

Губернія или область: Вятская Уѣздъ или округъ: Ираринский

Улица, площадь, переулокъ: Михаила

Домъ (дворовое мѣсто) № Шварцовой Давидъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № Весь домъ  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? 1

| Каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.     | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|----------------------------|-----------------|---------------------------|---------------------------|
| <u>Деревян.</u>            | <u>Д. кров.</u> | <u>1</u>                  |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <u>2</u>                   | <u>1</u> | <u>2</u>                            | <u>1</u> | <u>2</u>   | <u>1</u> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Саколовскій

### Правила для заполнения переписного листа.

Переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ томъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведя ночь въ данной квартирѣ, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за почетомъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ вдали отъ дома на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиемъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или на обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно при возвращеніи въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно должны быть проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.*

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

17916

180

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |   | 14  |                                  |                                      |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|---|---|----------------------------------|--------------------------------------|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                              |                                  |                                      |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, пришедшихъ сюда). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | б.                               |                                      |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   |   | 1. Побочное или вспомогательное. | 2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 <i>Иванковскій<br/>Дуриде Бенгемеловичъ</i>  | <i>м.</i>                         | <i>Сараинъ</i>  | <i>34</i>                                  | <i>муж.</i>                           |                                 | <i>м. Машинъ<br/>рад. ч.<br/>Н. 2</i>  | <i>м. М.<br/>рад.<br/>Н. 2</i>  | <i>здѣсь</i>   |  | <i>Евр. евр.</i> | <i>да</i>     | <i>по вѣрному</i> | <i>Кудряковъ</i>  | 1   |                                  |                                      |
| 2 <i>Иванковская<br/>Свѣта Мерзла</i>  | <i>ж.</i>                         | <i>Светла</i>   | <i>30</i>                                  | <i>ж.</i>                             |                                 | <i>с. Бресно-<br/>Литовскъ<br/>Броди.</i>                                    | <i>маш.</i>   | <i>здѣсь</i>   |  | <i>Евр. евр.</i> | <i>да</i>     | <i>дома</i>       | <i>при мужѣ</i>   | 1   |                                  |                                      |
| 3 <i>Ситниковскій<br/>Шейома Чуховъ</i>  | <i>м.</i>                         | <i>рабанинъ</i>   | <i>17</i>                                  | <i>муж.</i>                           |                                 | <i>с. Митыхи<br/>рад. ч.<br/>Н. 2</i>  | <i>здѣсь</i>  | <i>здѣсь</i>   |  | <i>Евр. евр.</i> | <i>нѣтъ</i>   |                   | <i>Кудряковъ-работн.</i>                                  | 1   |                                  |                                      |
| <del>4</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>5</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>6</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>7</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>8</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>9</del>   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |
| <del>10</del>  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |   | 1   |                                  |                                      |

Подпись лица записывающаго листъ *С. Сидоровскій*

1895



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Рауанский*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радимисль*

Улица, площадь, переулокъ:

*Михайловъ переулокъ*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Вознесенский Доминиканский*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ (кварталъ):

Квартира №:

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Городъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворевомъ мѣстѣ? *1*

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ вселенныхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерево.</i>                     | <i>Медь</i> | <i>3</i>                  |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |
|                                    |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не подлагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|-----------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|---|----|
| М.                         | Ж.        | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.  | Ж. |
| <i>8</i>                   | <i>13</i> | <i>8</i>                            | <i>13</i> | <i>8</i>   | <i>13</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ домохозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведеннаго въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія**

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:

*Кишиневъ*

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радамисскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радамисскій*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира №

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |                   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіанскихъ сословій.  |                   | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|-------------------|---|-------------------|--|----|
|   | М.  | Ж.                | М.  | Ж.                | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |                   | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестіанскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                   | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М. Ж.   | М. Ж.   | М. Ж.             | М. Ж.   | М. Ж.             | М. Ж.  |    |
| <i>3</i> <i>2</i>   | <i>3</i> <i>2</i>   | <i>3</i> <i>2</i> | <i>3</i> <i>2</i>   | <i>—</i> <i>—</i> | <i>—</i> <i>—</i>  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сорокинъ*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) все находящіяся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постѣ); находящимся на лицѣ должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напротивъ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Все переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14  |              |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|---|--|---|--------------|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.  |  | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |              |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | а. Умѣетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |   |              |
| 1 Березская Царина Любовь  | ж.                                | Хозяйка   | 50 л.                                      | вд.                                   | мнц.                            | с. Любимовъ Рад. у. Р. 1.  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Евд. евр.        | ни            | —   | Крутинникъ   | 1   | —            |
| 2 Березкинъ Андрей Демидовъ  | м.                                | сынъ  | 23 л.                                      | х.                                    | мнц.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Евд. евр.        | да по р. евр. | дома  | Работникъ въ камени заводѣ   | 1   | —            |
| 3 Березкинъ Михаилъ Михайловичъ  | м.                                | сынъ  | 21 л.                                      | х.                                    | мнц.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Евд. евр.        | да по р. евр. | дома  | Крутинникъ   | 1   | —            |
| 4 Березкинъ Михаилъ Демидовъ   | м.                                | сынъ  | 10 л.                                      | —                                     | мнц.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Евд. евр.        | да по р. евр. | дома  | три маашери  | 1   | —            |
| 5 Винокуровъ Сергей Львовъ Михайловичъ   | м.                                | работникъ   | 39 л.                                      | м.                                    | мнц.                            | М. Любимовъ Острогожск. у. Вол. г.   | М. М. Крутинникъ Вол. г.  | здѣсь  | —  | Евд. евр.        | ни            | —   | Крутинникъ-работникъ   | 1   | Служитъ вѣн. |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 1   |              |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 2   |              |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 1   |              |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 2   |              |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 1   |              |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  | 2   |              |

Подпись лица заполнявшего листъ Семкина С. Саволовичъ

202  
184



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Висленск*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радомишльск*

Улица, площадь, переулокъ

*Мокская*

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Астрембальска Димитри*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Кварталъ (кварталъ)

Квартира №

*2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |
|                                     |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.  |  | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |             | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|--|--|--|---|-------------|---|----|
|  | М.   | Ж.   | М.  | Ж.          | М.  | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |             |   |    |
| М. <i>3</i>  | Ж. <i>6</i>  | М. <i>3</i>  | Ж. <i>6</i>   | М. <i>3</i> | Ж. <i>6</i>   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сахаровъ*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ запломъ хозяйствъ или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проживаютъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе, состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, бывшихъ въ плѣну). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, уѣздъ, городъ). | 10<br>Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Въ какомъ вѣданіи. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность. |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                     |  |
|--|--|--|---|--|---------------------------------------|---|---|--|--|--------------------------|---------------------|--------------------|--|--|--|
|  |  |  |   |  |                                       |   |   |  |  |                          |                     | а.                 | б.   | а.   | б.   |
|  |  |  |   |  |                                       |   |   |  |  |                          |                     | Умѣетъ ли читать?  | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Бахринскій Михаилъ Дубидовъ  | м.                                     | Хозяинъ  | 44  | муж.                                       | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | Морской вахманъ  | 1<br>2   |  |
| 2 Бахринская Анна Шенюкова   | ж.                                     | жена   | 40  | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | при мужѣ   | 1<br>2   |  |
| 3 Бахринская Анна Шенюкова   | ж.                                     | дочь   | 2   | муж.                                       | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 4 Бахринская Анна Шенюкова   | ж.                                     | дочь   | 2   | муж.                                       | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | при родит.   | 1<br>2   |  |
| 5 Попыцкая Анна Бензианова   | ж.                                     | Служ.  | 22  | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | да                  | да                 | Братъ Прохоръ  | 1<br>2   |  |
| 6 Попыцкая Анна Бензианова   | ж.                                     | Служ.  | 19  | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | да                  | да                 | Братъ Прохоръ  | 1<br>2   |  |
| 7 Попыцкая Анна Бензианова   | ж.                                     | дочь   | 14  | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | да                  | да                 | при мужѣ   | 1<br>2   |  |
| 8 Бахринская Анна Шенюкова   | ж.                                     | дочь   | 10  | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | при отцѣ   | 1<br>2   |  |
| 9 Бахринская Анна Шенюкова   | ж.                                     | дочь   | 7   | ж.   | здесь                                 | здесь   | здесь   | здесь  | здесь  | укр.                     | нет                 | нет                | при отцѣ   | 1<br>2   |  |
| 10   |  |  |   |  |                                       |   |   |  |  |                          |                     |                    |  | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ С. Саволовскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Раушанский*

Губернія или область:

*Кавказ*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Раушанск*

Улица, площадь, переулокъ

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Андреевский Домини*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира №

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |    |
|--|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|----|
|  | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |    |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |    |
| М.   | Ж.                                  | М.       | Ж.   | М.       | Ж.  | М. | Ж. |
| <i>2</i>   | <i>5</i>                            | <i>2</i> | <i>5</i>   | <i>2</i> | <i>5</i>  |    |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Сахаровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данное время хозяйствъ или квартиръ, т. е. все тѣ лица, которыя проесли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во время отъѣзда. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или нахомясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Вестъ Симаѣ Шейменовъ  | м.                                | Харяши  | 49 м.                                      | муж.                                  |                                  | здесь  | здесь  |  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              |  | Нормальн-ра батникъ  | 1<br>2   |
| 2 Вестъ Ерка Бенюменова  | ж.                                | жена  | 34 ж.                                      | жен.                                  |                                  | М. Машин рад. у. К. г.   | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              |  | при машин  | 1<br>2   |
| 3 Вестъ Мелевъ А Симаевъ   | м.                                | Симъ  | 17 м.                                      | муж.                                  |                                  | здесь  | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          |                   |  | при радити.  | 1<br>2   |
| 4 Вестъ Битова Симаева   | ж.                                | дочь  | 5 ж.                                       | муж.                                  |                                  | здесь  | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          |                   |  | при радити   | 1<br>2   |
| 5 Вестъ Кривъ Симаевъ  | ж.                                | дочь  | 4 ж.                                       | муж.                                  |                                  | здесь  | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          |                   |  | при радити   | 1<br>2   |
| 6 Вестъ Сура-Маика Симаева   | ж.                                | дочь  | 14 ж.                                      | муж.                                  |                                  | г. Звенигород. ка Кіевок. губ.   | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              |  | при радити.  | 1<br>2   |
| 7 Вестъ Селова Симаева   | ж.                                | дочь  | 12 ж.                                      | муж.                                  |                                  | Машин  | здесь  | здесь  |  | Евр.             | евр.          | нѣтъ              |  | при радити.  | 1<br>2   |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1<br>2   |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1<br>2   |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1<br>2   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. С. Симаевскій*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кишинев*

Уѣздъ или округъ:

*Радамшвенский*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радамшвенск*

Улица, площадь, переулокъ:

*Макекаш*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Мамелли, Мама*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

Квартира №:

*Весь домъ*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1*

Счетный участокъ №:

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1 Дерево</i>                     | <i>Корыто</i> | <i>1</i>                  |                           |
| 2                                   |               |                           |                           |
| 3                                   |               |                           |                           |
| 4                                   |               |                           |                           |
| 5                                   |               |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |   |
|--|-------------------------------------|----|--|----|---|---|
|  | М.                                  | Ж. | М.   | Ж. | М.  | Ж.  |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |    | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    |   | Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| 6  | 10                                  | 6  | 10   | 6  | 10  |   |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Савинский*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ считались почтѣ на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже избѣгается, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

1886

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7   | 8  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|---|--|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(для лицъ, прибывшихъ) |
| 1 Матіевская Мама Леонидовна  | не                                | дочери  | 60   | вд.                                   | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 2 Матіевский Зей-миръ Сергеевичъ  | м.                                | сынъ  | 20   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 3 Горштинская Елена Сергеевна   | не                                | дочь  | 26   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь   | м. Копытский рад. у.   |
| 4 Горштинская Анна Анисимовна   | не                                | дочь  | 4  | —                                     | мещ.                            | здѣсь   | тамъ же  |
| 5 Горштинская Анна Анисимовна   | не                                | дочь  | 2  | —                                     | мещ.                            | здѣсь   | тамъ же  |
| 6 Червоной Анна Мелентьевна   | м.                                | зять  | 30   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 7 Червоная Анна Сергеевна Сергеевна   | не                                | дочь  | 28   | ж.                                    | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 8 Червоная Анна Александровна   | не                                | дочь  | 6  | —                                     | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 9 Червоная Анна Александровна   | не                                | дочь  | 4  | —                                     | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |
| 10 Червоной Анна Александровна  | м.                                | сынъ  | 12   | —                                     | мещ.                            | здѣсь   | здѣсь  |

Подпись лица заполнявшего листъ

Безплатно.

ПЕРВ

на основаніи ВР

Губернія или область

Киевская

Городъ (посадъ, мѣстечко)

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ)

Пригородъ (предмѣстье, приг.)

Сколько жилыхъ строеніи

| Изъ чего каждое строеніе построено. |  |
|-------------------------------------|--|
| 1                                   |  |
| 2                                   |  |
| 3                                   |  |
| 4                                   |  |
| 5                                   |  |

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ) отъ противъ которыхъ въ 10-й гребенѣ введена черга, а также тѣхъ, кои въ отмѣчено «врем. преб.» преб. V.

| М. | Ж. |
|----|----|
|    |    |

Въ переписной листъ въ данномъ хозяйствѣ или въ если въ данной квартирѣ по тому приурочивается пер того дни, проведя ночь въ и ли они здѣсь проживаютъ. исключеніемъ солдатъ на по считаться и всѣ тѣ, которые провели ночь на дежурствѣ, принадлежащія къ составу этого отлучки. Не слѣдуетъ записывать своимъ служебнымъ, пріямъ обыкновенно проживающаго записывать дѣтей, входящихъ въ обученіе прожитой своей семьи. Подобныя лица бывающими въ тѣхъ случаяхъ. Листы должны быть заурочиваются перепись, и вновь провѣрены и, если в



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область:

*Висленск*

Уѣздъ или округъ:

*Югъ-западн. сибирск.*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Минская Мошк.*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (квартила)

Квартира № *Весь домъ 5*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незаплатныхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|-----------------------------|
| 1                                   |             |                           |                             |
| 2                                   |             |                           |                             |
| 3                                   |             |                           |                             |
| 4                                   |             |                           |                             |
| 5                                   |             |                           |                             |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данное время хозяйства или квартиры, т. е. все тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14  |    |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|---|----|
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба. |    |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба. |    |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | а.  | б. |
| 11 Червоная Перемь Дамшова  | м.                                | дочь  | 3 год.                                     | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | —             | —                 | при родит.   | 1   | —  |
| 12 Пашиновскій братъ Сергій   | м.                                | детище  | 55 год.                                    | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | да по р. евр. | гдѣ               | Деловая мор. работ.                                    | 1   | —  |
| 13 Пашиновскій Павелъ Сергійевичъ   | м.                                | детище  | 45 год.                                    | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при родит.   | 1   | —  |
| 14 Пашиновскій Марія Рафрулевъ  | ж.                                | сестра  | 11 год.                                    | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | да по р. евр. | гдѣ обучается     | при родит.   | 1   | —  |
| 15 Пашиновскій Ефрѣмъ Рафрулевъ   | м.                                | сестра  | 8 год.                                     | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при родит.   | 1   | —  |
| 16 Пашиновскій Павелъ Рафрулевъ   | м.                                | детище  | 4 год.                                     | —                                     | мещ.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Еуд. евр.        | —             | —                 | при родит.   | 1   | —  |
| 7   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 1   | —  |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 2   | —  |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 1   | —  |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 2   | —  |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 1   | —  |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 2   | —  |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 1   | —  |
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |                   |  | 2   | —  |

Подпись лица записывающаго листъ Р. Сажинъ

| 9   | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|---|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|   |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|   |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| Где обыкновенно проживает: (весь-ли, а если и здѣсь, то гдѣ именно?) (ш., уездъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | нѣтъ              | —  | Хлебобаянъ торгов-<br>ль   | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | да по Евр.        | Фрэнс.   | Приказчикъ - въ<br>мануфактур. зав.  | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | нѣтъ              | —  | при мануф.   | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | —                 | —  | при мануф.   | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | —                 | —  | при мануф.   | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | д.                | —  | Торговль екатономъ<br>и казначей   | 1. —<br>2. Сост. в. р. п.  |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | нѣтъ              | —  | при судей  | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | —                 | —  | при родий  | 1. —<br>2. —   |
| Здесь   | —  | Евр.             | Евр.          | —                 | —  | при родий  | 1. —<br>2. —   |

кращенія можно  
скую—«единов.»;  
«лют.»; рефор-  
р.»; иудейскую—  
«буд.»; ламаит-

ий каждый счи-  
точно обозначе-  
скаго — «В.Р.»;  
ть также быть  
«англ.», «нѣм.»

, обучался или  
образованія?  
беть читать по  
ни на какомъ  
гать по русски,  
а», съ обозна-  
и т. п. Противъ  
—гдѣ кто обу-  
ь образованія,  
щечно названіе

ли служба.  
съ главныя

ца, какъ муже-  
ремесло, промы-  
ду средства къ  
ли должностей  
должно быть  
итаеть своимъ  
вомъ кормится.  
да, какъ родъ ея  
томъ занятіи.  
твенной служ-  
нимаемую ими  
выхъ и банко-  
водства, пред-  
занимаемаго  
дского банка,  
сапожникъ—  
и т. д. Подоб-  
оторыхъ лицо  
имѣрь практи-  
тераторъ, ак-  
кучеръ, лакей,  
гельныя заня-  
ли должности,  
йница, швей-  
ной фабрикѣ,  
ьно на доходы  
енсію и т. п.,  
на проценты  
аготовитель-

ють такое  
еннаго своего

е участіе въ  
въ ремеслѣ,  
, напр.: и «ме-  
д. И только  
кромѣ домаш-  
гва, въ этой  
проживаютъ,  
«при сынѣ»  
бъ свои заня-  
о заработка,  
занятій этого  
нкѣ»  
даваемы по-  
ать общихъ и  
енникъ, слу-  
режѣнно всегда  
положеніе.

ети: въ верх-  
тъ, которыхъ-  
бъ,—второсте-  
е заработокъ,  
ри главнымъ,  
ударственной  
ности и пр.,  
домомъ, или  
онъ обозна-  
ныя или по-  
аго занятія,  
е какое-либо  
гокъ, то это  
афъ (14 51),  
и и т. п.  
бчаютъ себя

ь нижней ча-  
ники, врачъ и  
еніемъ чина в  
и. прап. зап.  
зап.; 2) офи-  
нижніе чины  
внннн войска  
; 3) ратники  
въ ополченіе,  
апаса:—ратн.  
омъ какъ за-  
нѣхъ капит.



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радошынскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радошынскіе*

Улица, площадь, переулокъ *Михайлов*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Шамшей Анисы*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.     | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-----------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерев.</i>                       | <i>Клепаніи</i> | <i>2</i>                  |                           |
|                                     |                 |                           |                           |
|                                     |                 |                           |                           |
|                                     |                 |                           |                           |
|                                     |                 |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>7</i>                   | <i>9</i> | <i>7</i>                            | <i>9</i> | <i>7</i>   | <i>9</i> |   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *В. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь просмотрѣны и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

Безплатно.

№. Листа 47

193



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишевскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Ташевскій Мажоръ*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ №

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего какое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.  |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|--|----------|---|----------|---|----|
|   | М.   | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Здѣсь вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| <i>3</i>  | <i>4</i>   | <i>3</i> | <i>4</i>  | <i>3</i> | <i>4</i>  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Селевский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежація къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непремѣнно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соотвѣтствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣчается, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или месяцев отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе, состояніе или званіе. | 7<br>Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>Здѣсь-ли живи, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Для лицъ, бывшихъ приписки). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губ., уѣздъ, городъ). | 10<br>Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о армянномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Въриспо-вѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. Ш. | 13<br>Грамотность.      |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|---|--|--|--|--|---------------------------------------|---|---|---|---|------------------------|------------------------|-------------------------|--|--|--|
|   |  |  |  |  |                                       |   |   |   |   |                        |                        | а.<br>Умѣетъ-ли читать? | б.<br>Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.<br>Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | б.<br>1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Шамскій Анжелъ Ароновъ  | М.                                     | Хозяинъ  | 48 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | Здѣсь   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | да по 10 евр.           | дома   | Прикащикъ въ Мануфактурномъ  |  |
| 2 Шамская Миндиль Овсеева   | Ж.                                     | дочка  | 45 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | Здѣсь   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | —                       | —  | при судѣ   |  |
| 3 Шамскій Осей Анжелъ   | М.                                     | сынъ   | 23 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | Здѣсь   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | да по 10 евр.           | дома   | Работникъ въ конскій заводъ  |  |
| 4 Шамская Сура Анжелова   | Ж.                                     | дочь   | 18 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | Здѣсь   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | —                       | —  | при работѣ   |  |
| 5 Шамская Зайда Анжелова  | Ж.                                     | дочь   | 15 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | М. Буринъ   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | —                       | —  | работница въ маслоуваренной мастерской   |  |
| 6 Шамская Семья Анжелова  | Ж.                                     | дочь   | 12 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | М. Буринъ   | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | —                       | —  | работница въ маслоуваренной мастерской   |  |
| 7 Шамскій Боркъ Анжелъ  | М.                                     | сынъ   | 10 лѣтъ  | ж.   | мещ.                                  | Шамскій мещ.  | Здѣсь   | Здѣсь   | —   | Евр. евр.              | Ш.                     | —                       | —  | при работѣ   |  |
| 8   |  |  |  |  |                                       |   |   |   |   |                        |                        |                         |  |  | 1<br>2   |
| 9   |  |  |  |  |                                       |   |   |   |   |                        |                        |                         |  |  | 1<br>2   |
| 10  |  |  |  |  |                                       |   |   |   |   |                        |                        |                         |  |  | 1<br>2   |

213  
194

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Соломоновичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уездъ или округъ:

*Радомысльский*

Губернія или область:

*Киевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомысль*

Улица, площадь, переулокъ:

*Мисская*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Томский дворец*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь):

Квартира №:

*2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1*

Счетный участокъ №:

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требующія о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|---|----|--|----|--|----|
|  | М.  | Ж. | М.   | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 4  | 5   | 4  | 5  | 4  | 5  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: *О. Саволовский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящееся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя прибыли въ данную квартиру ночью, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (заключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной командировкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или надлежатъ обученію проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ остальной семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, относить не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли живетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, приписанныхъ къ мѣстности). | 9<br>Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | 10<br>Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроисповѣданіе. | 12<br>Родной языкъ. | 13<br>Грамотность. |  | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                     |  |
|--|--|--|---|--|----------------------------|---|--|---|--|------------------------|---------------------|--------------------|--|--|--|
|  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     | а.                 | б.   | а.   | б.   |
|  |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     | Умѣетъ ли читать?  | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Шамшевъ Андрей Ароновъ   | М.                                     | Завѣдывающій   | 45  | ж.   | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | рабочникъ въ конфект. заводѣ                           | 1 —<br>2 —   |  |
| 2 Шамшева Деметръ Аврумова   | ж.                                     | жена   | 41  | з.   | мещ.                       | М. Шохорайевъ<br>Аврумова ул.<br>В. с.  | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | Морской вице-вмрш. пр. адъютантъ                       | 1 —<br>2 —   |  |
| 3 Шамшева Фейда Лева Аврумова  | ж.                                     | дочь   | 19  | д.   | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 Шамшевская<br>2 —  |  |
| 4 Шамшева Анна Аврумова  | ж.                                     | дочь   | 15  | д.   | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 5 Шамшевъ Андрей Александровъ  | М.                                     | сынъ   | 13  | —  | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 6 Шамшева Сура Аврумова  | ж.                                     | дочь   | 9   | —  | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 7 Шамшева Шейба Аврумова   | ж.                                     | дочь   | 6   | —  | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 8 Шамшевъ Машко Аврумовъ   | М.                                     | сынъ   | 4   | —  | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 9 Шамшевъ Кашка Аврумовъ   | М.                                     | сынъ   | 2   | —  | мещ.                       | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Еуд. евр.              | нѣтъ                | нѣтъ               | при работѣ   | 1 —<br>2 —   |  |
| 10   |  |  |   |  |                            |   |  |   |  |                        |                     |                    |  | 1 —<br>2 —   |  |

Подпись лица записывающаго листъ: *Сметинъ А. Сидоровичъ*

215  
196



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уездъ или округъ:

*Радомишленск.*

Губернія или область:

*Киевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомишленск.*

Городекая часть:

Участокъ (квартира):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Улица, площадь, переулочекъ *См. в. к. к. к.*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Шмидт-Лейб-Мейстер*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № *Резерв. а/*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *?*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

| Изъ чего какое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ нежилыхъ. |
|------------------------------------|---------------|---------------------------|-------------------------|
| 1 <i>Дерево</i>                    | <i>Дерево</i> | 1                         |                         |
| 2                                  |               |                           |                         |
| 3                                  |               |                           |                         |
| 4                                  |               |                           |                         |
| 5                                  |               |                           |                         |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|-------------------------------------|----|---|----|--|----|
|   | М.                                  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 5   | 7                                   | 6  | 7   | 5  |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, приходящіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной принадлежності къ составу этого хозяйства, т. е. члены семьи, которые отлучились. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, и притомъ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прѣсѣвующими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія**

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выѣздившіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступающіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1  | 2                           | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   |
|--|-----------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ. М-мужской. Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). |
| 1 Штендеръ Моисей Арсеньевичъ  | М                           | своякъ  | 41   | м                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 2 Штендеръ Рудольфъ Семеновъ   | м                           | неинт.  | 41   | ж                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 3 Штендеръ Арсеньевичъ Гусъ Моисеевичъ   | М                           | сынъ  | 19   | м                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 4 Штендеръ Фроимъ Моисеевичъ   | М                           | сынъ  | 17   | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 5 Штендеръ Василь Моисеевичъ   | м                           | сынъ  | 12   | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 6 Штендеръ Яковъ Моисеевичъ  | м                           | сынъ  | 11   | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 7 Штендеръ Федоръ Моисеевичъ   | м                           | сынъ  | 8  | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 8 Штендеръ Рудольфъ Моисеевичъ   | м                           | сынъ  | 7  | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 9 Штендеръ Иванъ Моисеевичъ  | М                           | сынъ  | 5  | -                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |
| 10 Мостовой Рудольфъ - Моисей Семеновъ   | М                           | неинт.  | 48   | м                                     | стат.                           | здѣсь  | здѣсь   |

Подпись лица заполнявшего листъ .....

Безплатно.

**ПЕРВАЯ**

на основаніи ВЫСОЧ...

Губернія или область:

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Городская часть .....

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная .....

Сколько жилыхъ строеній .....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ ..... |
|-------------------------------------|------------|
| 1                                   |            |
| 2                                   |            |
| 3                                   |            |
| 4                                   |            |
| 5                                   |            |

Под

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно противъ которыхъ въ 10-й графѣ приведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».

| М. | Ж. |
|----|----|
|    |    |

Прав

Въ переписной листъ вносятся только лица, принадлежащие къ различнымъ сословіямъ или къ различнымъ родамъ ремесла, торговли, промышленности, а также къ различнымъ родамъ служебнаго персонала, находящимся въ данное время въ жилищѣ, подлежащемъ переписи. Лица, временно находящиеся въ жилищѣ, подлежащемъ переписи, но не принадлежащие къ различнымъ сословіямъ или къ различнымъ родамъ ремесла, торговли, промышленности, а также къ различнымъ родамъ служебнаго персонала, не подлежатъ переписи. Лица, временно находящиеся въ жилищѣ, подлежащемъ переписи, но не принадлежащие къ различнымъ сословіямъ или къ различнымъ родамъ ремесла, торговли, промышленности, а также къ различнымъ родамъ служебнаго персонала, не подлежатъ переписи. Лица, временно находящиеся въ жилищѣ, подлежащемъ переписи, но не принадлежащие къ различнымъ сословіямъ или къ различнымъ родамъ ремесла, торговли, промышленности, а также къ различнымъ родамъ служебнаго персонала, не подлежатъ переписи.



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

|                       |                         |                   |
|-----------------------|-------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> | Уѣздъ или округъ: |
|                       | <b>ФОРМА В.</b>         |                   |

|  |   |
|--|---|
| Городъ (посады, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулочъ.....  |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                                    |
| Участокъ (кварталъ).....                         | Квартира № <i>Рос. домъ 81</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....  |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь *ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполненія переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данное время хозяйства или квартиръ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*

Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ*, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).*

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |   | 14   |  |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|---|---|--|--|
|   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.  |   | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба.                        |  |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, въ арміи) | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | а. Умѣетъ ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.<br>б. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |  |
| 11 Мостоваа<br>Душевъ Беректа   | м.                                | жена<br>№10.  | 30   | з.                                    | мщ.                   | М. Слободина<br>Аврам. у.<br>Вал. уѣд.                                       | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.          | нѣтъ  | при матери  | 1<br>2   |  |
| 12 Мостоваа<br>Андрасъ Дуриновъ   | м.                                | сынъ  | 14   | —                                     | мщ.                   | М. Макаровъ<br>Кіевской уѣд. и<br>уѣзда                                      | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.          | нѣтъ  | при родит.  | 1<br>2   |  |
| 13 Факторовичъ<br>Сура-Фруша<br>Волыкова  | м.                                | Отецъ<br>А.М.   | 6  | —                                     | мщ.                   | М. Слободина<br>Аврам. у.<br>Вал. уѣд.                                       | Здѣсь   | Здѣсь  | —  | Еуд.             | евр.          | нѣтъ  | при матери  | 1<br>2   |  |
| 4   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 5   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 6   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 7   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |               |   |   | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполняваго листъ Семинъ С. Семиневичъ





201/6

202  
207

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7   | 8  | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|---|--|---|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| Фамилія (прозвище), имя и отчество или имена, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Брукъ Аврумовъ Лосевъ  | м.                                | Своякъ  | 80.  | ж.                                    | Атомани-сидѣи мѣст.             | Старо-Высова Мошкотовъ  | здѣсь  | здѣсь   | —  | Луд. евр.        | да по р. евр. | Въ школу          | Получаетъ пенсію                                       | 1  | —  |
| 2 Брукъ Довба Ремшановъ  | ж.                                | дѣтск.  | 60.  | ж.                                    | мѣст.                           | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Луд. евр.        | да по евр.    | дома              | при мѣст.  | 1  | —  |
| 3 Брукъ Дана Аврумовъ  | ж.                                | своякъ  | 18   | ж.                                    | мѣст.                           | здѣсь   | здѣсь  | здѣсь   | —  | Луд. евр.        | да по евр.    | дома              | руководителіе  | 1  | —  |
| 4  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 5  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |  | 1  |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Сретиша С. Соломоновичъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радамисибскій*

Породъ (посадъ, мѣстечко): *Радамисибскій*

Улица, площадь, переулокъ: *Михаила*

Породская часть: *2*

Домъ (дворовое мѣсто) №: *Матильды Чаш*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Частокъ (квартира):

Квартира №:

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №: *1* Счетный участокъ №: *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ безанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерево</i>                       | <i>Мезица</i> | <i>2</i>                  |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |
|                                     |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владельцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестіанскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |  |
|---|-------------------------------------|----------|---|----------|---|--|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.   |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          |   | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| <i>5</i>  | <i>12</i>                           | <i>5</i> | <i>12</i>   | <i>5</i> | <i>12</i>   |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: *О. Савиловъ*

#### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время въ жилищѣхъ или квартирахъ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающимъ въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

исповѣданіе.  
вѣры, при чемъ для сокращенія можно  
«прав.»; единовѣрческую—«единов.»;  
«ат.»; лютеранскую—«лют.»; рефор-  
«арм.-гр.»; иудейскую—  
«буд.»; ламант-  
«и т. д.

ной языкъ.  
е того языка, который каждый счи-  
русскаго языка достаточно обозначе-  
М.Р.»; для бѣлорусскаго — «Б.Р.»;  
«скіихъ языковъ могутъ также быть  
«польск.»; «франц.»; «англ.»; «нѣм.»

мотность.  
б) Гдѣ обучается, обучался или  
кончилъ курсъ образованія?  
а) для тѣхъ, кто умѣеть читать по  
то не умѣеть читать ни на какомъ  
кто не умѣеть читать по русски,  
либо языкѣ, слово «да», съ обозна-  
«да, по татарски» и т. п. Противъ  
и черта. Въ графу б) — гдѣ кто обу-  
ни гдѣ кончилъ курсъ образованія,  
ику и т. д., или сокращенно названіе

ысель, должность или служба.  
орое доставляетъ главныя  
ю.  
едало записываемо лица, какъ муже-  
показывать занятіе, ремесло, промы-  
горые даютъ этому лицу средства къ  
нѣсколько занятій или должностей  
съ, то въ этой графѣ должно быть  
которое лицо это считаетъ своимъ  
тъ оно главнымъ образомъ кормится.  
противъ каждого лица, какъ родъ его  
маемое имъ въ упомянутомъ занятіи.  
ростенной или общественной служ-  
не,ли прописываютъ занимаемую ими  
служащие въ торговлѣ и بانکо-  
родъ торговли, производства, пред-  
значеніемъ положенія занимаемаго  
авки, директоръ городского банка,  
приказчикъ въ имѣніи, сапожникъ—  
емлекопъ—работникъ и т. д. Подоб-  
другія занятія, отъ которыхъ лицо  
существованію: напримѣръ практи-  
енный, художникъ, литераторъ, ак-  
прислугѣ пишется—кучеръ, лакей,  
и, имѣющія самостоятельныя заня-  
начаютъ эти занятія или должности,  
истка, портниха-закройщица, швей-  
ой, работница на табачной фабрикѣ,  
живающія исключительно на доходы  
тъ, капиталовъ, на пенсію и т. п.,  
мовладѣлецъ, живеть на проценты  
пенсію, живеть благотворитель-

безъ мѣста, отмѣчаютъ таковое  
слѣднлаго или обыкновеннаго своего  
кучеръ безъ мѣста»  
и т. д.), принимающіе участіе въ  
въ полевыхъ работахъ, въ ремеслѣ,  
емѣнно обозначать это, напр.: «ме-  
одница при мужѣ» и т. д. И только  
тъ ни другихъ занятій, кромѣ домаш-  
го денежнаго имущества, въ этой  
и на чей счетъ они проживаютъ,  
яхъ», «на воспитаніи», «при сынѣ»  
же должны обозначать свои заня-  
бютъ самостоятельнаго заработка,  
живуть, съ указаніемъ занятія этого  
», «при отцѣ—сапожникѣ»  
графѣ должны быть даваемо по-  
ноудъ не слѣдуетъ допускать обихъ и  
то: торговецъ, ремесленникъ, слу-  
и т. п., а слѣдуетъ непременно всегда  
и занимаемое въ немъ положеніе,  
огательное.

кой повинности.  
ной чертой на двѣ части: въ верх-  
вать противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
предшествующей графѣ, —второсте-  
дспорьемъ или дающее заработокъ,  
и, такъ: если кто при главномъ,  
всѣмъ занятіи по государственной  
торговлѣ, промышленности и пр.,  
бумагъ, управляетъ домомъ, или  
владѣлецъ и т. д., то онъ обозна-  
и, какъ вспомогательныя или по-  
какого-либо постояннаго занятія,  
ва дѣтми, имѣеть еще какое-либо  
тѣ, дающее ей заработокъ, то это  
о обозначено въ этой графѣ (14 и 51).  
еть бумаги, дасть уроки и т. п.  
бныхъ заведеній, отмѣчаютъ себя

въ графахъ 14 и 51 въ нижней ча-  
тся: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
та (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
ина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.,  
врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
войскъ на льготѣ или нижніе чины  
фъ, съ обозначеніемъ названія войска  
лѣг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
при наборѣ прямо въ пополненіе,  
ки, перечисленные изъ запасовъ—рат-  
еры—такимъ же образомъ какъ за-  
пр.: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

Безплатно.

№. Листа 80

229  
204



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

Губернія или область:

*Киевская*

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко)

*Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ

*Микона*

Городская часть

*3*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Петропольскъ Чаша*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)

Квартира №

*1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*1* Счетный участокъ №

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|-------------------------------------|----------|---|----------|--|----------|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
|   | <i>2</i>                            | <i>3</i> | <i>2</i>  | <i>3</i> | <i>2</i>   | <i>3</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*С. Сорокинъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временно отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обрѣвшихъ приписку). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Ситниколевскій<br>Аронъ Сергѣевичъ   | М                                 | Дядя  | 26   | ж                                     | мшц.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. обр.        | Да            | Да                | Людвигъ Моравскій                                      | 2  | Ротм. ав. Граф   |
| 2 Ситниколевская<br>Труха Чаичева  | Ж                                 | Сестра  | 26   | ж                                     | мшц.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. обр.        | Да            | —                 | принадл.   | 2  | —  |
| 3 Ситниколевскій<br>Мартинъ Афанасьевичъ   | М                                 | Сынъ  | 61   | ж                                     | мшц.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. обр.        | —             | —                 | принадл.   | 2  | —  |
| 4 Ситниколевская<br>Зоя Афанасьевна  | Ж                                 | Дочь  | 42   | ж                                     | мшц.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. обр.        | —             | —                 | принадл.   | 2  | —  |
| 5 Ситниколевская<br>Дана-Куривъ Афанасьевна  | Ж                                 | Дочь  | 22   | ж                                     | мшц.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. обр.        | —             | —                 | принадл.   | 2  | —  |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 2  |  |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 2  |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1  |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 2  |  |

Подпись лица заполнявшего листъ Ситникова С. Ситниколевскій

205

1. Вѣроисповѣданіе.  
 о какой вѣры, причѣмъ для сокращенія можно  
 вѣру—«прав.»; единовѣрческую—«единов.»;  
 римск.-кат.; лютеранскую—«лют.»; рефор-  
 мяно-григоріанскую—«арм.-гр.»; иудейскую—  
 «мусульм.»; буддйскую—«буд.»; ламант-  
 ю—«шаманск.» и т. д.

12. Родной языкъ.  
 названіе того языка, который каждый счи-  
 таетъ своимъ роднымъ. Для русскаго языка достаточно обозначе-  
 скаго—«М.Р.», для бѣлорусскаго—«Б.Р.»,  
 инородческихъ языковъ могутъ также быть  
 напр.: «польск.», «франц.», «англ.», «нѣм.»  
 и т. д.

3. Грамотность.

а) Гдѣ обучается, обучался или  
 кончилъ курсъ образованія?

б) Гдѣ обучается, обучался или  
 кончилъ курсъ образованія?  
 а) для тѣхъ, кто умѣетъ читать по  
 тѣхъ, кто не умѣетъ читать ни на какомъ  
 для тѣхъ, кто не умѣетъ читать по русски,  
 какомъ либо языкѣ, слово «да», съ обозна-  
 ченіемъ языка, напр. «да по татарски» и т. п. Противъ  
 вводится черта. Въ графу б)—гдѣ кто обу-  
 чался или гдѣ кончилъ курсъ образованія,  
 а, въ полку и т. д., или сокращенно названіе  
 мѣстности.

в) Профессія, промыселъ, должность или служба.

г) Мѣстность, которое доставляетъ главныя  
 средства къ существованію.

Въ каждой записываемой лицѣ, какъ муж-  
 чинѣ, такъ и женщинѣ, указывается занятіе, ремесло, промы-  
 слъ, которые даютъ этому лицу средства къ  
 существованію. Если же лицо не занимается  
 никакою изъ этихъ работъ, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же лицо  
 занимается нѣсколькими занятіями или должностями  
 одновременно, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это считаетъ своимъ  
 главнымъ образомъ кормителемъ. Если же  
 лицо занимается нѣсколькими занятіями или  
 должностями одновременно, то въ этой графѣ  
 должно быть написано то изъ нихъ, которое  
 лицо это считаетъ своимъ главнымъ образомъ  
 кормителемъ. Если же лицо занимается нѣсколькими  
 занятіями или должностями одновременно, то въ  
 этой графѣ должно быть написано то изъ нихъ,  
 которое лицо это считаетъ своимъ главнымъ  
 образомъ кормителемъ. Если же лицо занимается  
 нѣсколькими занятіями или должностями одновре-  
 менно, то въ этой графѣ должно быть написано  
 то изъ нихъ, которое лицо это считаетъ своимъ  
 главнымъ образомъ кормителемъ. Если же  
 лицо занимается нѣсколькими занятіями или  
 должностями одновременно, то въ этой графѣ  
 должно быть написано то изъ нихъ, которое  
 лицо это считаетъ своимъ главнымъ образомъ  
 кормителемъ. Если же лицо занимается нѣсколькими  
 занятіями или должностями одновременно, то въ  
 этой графѣ должно быть написано то изъ нихъ,  
 которое лицо это считаетъ своимъ главнымъ  
 образомъ кормителемъ.

д) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

е) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

ж) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

з) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

и) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

к) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

л) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

м) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

н) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

о) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

п) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

р) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

с) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

т) Семейное положеніе. Если же  
 лицо не состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано «ничего не пишетъ». Если же  
 лицо состоитъ въ какомъ-либо изъ этихъ  
 состояній, то въ этой графѣ должно быть  
 написано то изъ нихъ, которое лицо это  
 считаетъ своимъ настоящимъ состояніемъ.

Безплатно.



№. Листа 88

223  
200

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Радомысльскій

Губернія или область:

Кіевская

Городъ (посадъ, мѣстечко):

Радомыслье

Улица, площадь, переулокъ:

Миколаевъ

Городская часть:

2

Домъ (дворовое мѣсто) №:

Матвеевскій Чашъ

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

Квартира №:

2

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

1

Счетный участокъ №:

2

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Въ чемъ каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                  |             |                           |                           |
| 2                                  |             |                           |                           |
| 3                                  |             |                           |                           |
| 4                                  |             |                           |                           |
| 5                                  |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|---|--|----|--|----|
|  |   | М.   | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь въ (волости)». |    |
| М.   | Ж.  | М.   | Ж. | М.   | Ж. |
| 1  | 6   | 1  | 6  | 1  | 6  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: С. Савиловскій

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) всѣ находящіеся на лицѣ въ данное время хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проживаютъ въ данной квартирѣ ночью, предшествующей тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за включеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня неизменно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

20676

207

| 1  | 2                                | 3  | 4       | 5  | 6    | 7     | 8     | 9 | 10 | 11  | 12   | 13           |      | 14  |    |
|----|----------------------------------|----|---------|----|------|-------|-------|---|----|-----|------|--------------|------|---|----|
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      | Грамотность. |      | Занятіе, ремесло, промысел, должность или служба. |    |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      | а.           | б.   | а.  | б. |
| 1  | Пятигорскъ<br>Машковъ            | м. | Возраст | 50 | муж. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. | да           | дома | Возраст неженат<br>наго сабада                    | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 2  | Пятигорскъ<br>Бранд-<br>мъ Делка | м. | жен.    | 36 | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. | нет          |      | при судьях  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 3  | Пятигорскъ<br>Мигура<br>Чаева    | м. | жен.    | 14 | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. | да           | дома | при родит.  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 4  | Пятигорскъ<br>Мейнд-<br>мъ Чаева | м. | жен.    | 19 | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. | да           | дома | при родит.  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 5  | Пятигорскъ<br>Майка<br>Часеява   | м. | жен.    | 7  | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. | да           | дома | при родит.  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 6  | Пятигорскъ<br>Март-<br>мъ Чаева  | м. | жен.    | 32 | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. |              |      | при родит.  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 7  | Пятигорскъ<br>Сира<br>Чаева      | м. | жен.    | 12 | жен. | здесь | здесь |   |    | зд. | евр. |              |      | при родит.  | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 8  |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 9  |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |
| 10 |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 1  |
|    |                                  |    |         |    |      |       |       |   |    |     |      |              |      |   | 2  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Савиловскій*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Киевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Михола*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Митинская Чаща*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь) \_\_\_\_\_

Квартира № *3*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |  |
|---|-------------------------------------|---|--|----------|---|----|--|
|   | М.                                  | Ж.  | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |  |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |  |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| <i>2</i>  | <i>3</i>                            | <i>2</i>  | <i>3</i>   | <i>2</i> | <i>3</i>  |    |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, меньше 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
*(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ.)*

20816

20816

| 1  | 2                                | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7   | 8  | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                |   | 14  |  |
|--|----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|---|--|---|--|------------------|---------------|-------------------|---|---|--|
|  |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               | Грамотность.      |   | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба.                               |  |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Как записаный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько минуло летъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губерніа, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губерніа, уѣздъ, городъ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно?<br>(Губерніа, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ или о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | а. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | б. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1<br>Винонаиъ Мелавъ<br>Анжеловъ   | М.                               | Жофанн  | 39   | муж.                                  | здесь                           | М. Мелавъ<br>Матвѣевъ<br>Полковникъ   | здесь  | —   | Зур.   | евр.             | Да по курсу   | Домаше            | работникомъ въ<br>камен. заводѣ                           | 1<br>2  | 1<br>2<br>раб. ои. / градъ   |
| 2<br>Винонаиъ Песевъ<br>Машикова   | Ж.                               | Тема  | 25   | ж.                                    | здесь                           | Машиковъ  | здесь  | —   | Зур.   | евр.             | нѣтъ          | —                 | нѣтъ  | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 3<br>Винонаиъ Антонъ<br>Михеевъ  | М.                               | Саша  | 7  | муж.                                  | здесь                           | Михеевъ   | здесь  | —   | Зур.   | евр.             | —             | —                 | нѣтъ  | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 4<br>Винонаиъ Степанъ<br>Мелавъ  | М.                               | Давъ  | 4  | муж.                                  | здесь                           | Мелавъ  | здесь  | —   | Зур.   | евр.             | —             | —                 | нѣтъ  | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 5<br>Винонаиъ Машиковъ<br>Михеевъ  | М.                               | Давъ  | 1  | муж.                                  | здесь                           | Михеевъ   | здесь  | —   | Зур.   | евр.             | —             | —                 | нѣтъ  | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 6  |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |   | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 7  |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |   | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 8  |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |   | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 9  |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |   | 1<br>2  | 1<br>2   |
| 10   |                                  |   |  |                                       |                                 |   |  |   |  |                  |               |                   |   | 1<br>2  | 1<br>2   |

Подпись лица заполнявшего листъ Орешникъ С. Соловьевъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Минская*

Уездъ или округъ:

*Радзивиловский*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радзивилов*

Улица, площадь, переулочъ

*Минская*

Городская часть

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №

*Радзиане*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира №

*Вел. дв. 1*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ №

*1*

Счетный участокъ №

*2*

Сколько жилыхъ строеній на дворекомъ мѣстѣ?

*1*

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемая о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ посаженныхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|----------------------------|
| <i>Дер.</i>                         | <i>Дер.</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                   |
| 1                                   |             |                           |                            |
| 2                                   |             |                           |                            |
| 3                                   |             |                           |                            |
| 4                                   |             |                           |                            |
| 5                                   |             |                           |                            |

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|--|---|--|----------|--|----------|
|  |   | М.   | Ж.       | М.   | Ж.       |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
|  |   | М.   | Ж.       | М.   | Ж.       |
| <i>6</i>   | <i>5</i>  | <i>6</i>   | <i>5</i> | <i>—</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

*С. Савилов*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя пролегли въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумераціи уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, отнесенные къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). |
| 1 Варсолавіи Артуровича<br>Печенин Артурович  | М.                                | Зарянин   | 33   | м.                                    | мещ.                            | здѣсь  | М. Машин<br>Рад. у<br>К. 1.   |
| 2 Варсолавіи Песей<br>Перишкова   | Ж.                                | стела   | 33   | ж.                                    | мещ.                            | г. Житин<br>смир. В. 1   | Машин   |
| 3 Варсолавіи Тарасовича<br>Артурович  | М.                                | сам   | 13   | -                                     | мещ.                            | г. Житин<br>смир.  | Рад. у  |
| 4 Варсолавіи <sup>Закрутки</sup><br>Артурович   | М.                                | сам   | 20   | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |
| 5 Варсолавіи Франциски<br>Артурович   | Ж.                                | дочь  | 8  | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |
| 6 Варсолавіи Терезы<br>Артурович  | Ж.                                | дочь  | 4  | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |
| 7 Варсолавіи Артура<br>Артурович  | М.                                | сам   | 11   | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |
| 8 Винопана Ршисы<br>Закрутки<br>Мендеева  | Ж.                                | дочка   | 40   | Вд.                                   | мещ.                            | здѣсь  | М. Машин<br>Рад. у<br>Воскр. ур.  |
| 9 Винопанъ Осипъ<br>Мендеевъ  | М.                                | сам   | 14   | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |
| 10 Винопанъ Додъ<br>Мендеевъ  | Ж.                                | дочь  | 10   | -                                     | мещ.                            | здѣсь  | Машин   |

Подпись лица заполнявшего листъ .....

Безплатно.

# ПЕРВАЯ

на

на основаніи ВЫСОЧ.

Губернія или область:

Кіевская

Городъ (посадъ, мѣстечко) Рад.

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная с...

Сколько жилыхъ строеній на

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крытъ |
|-------------------------------------|------------|
| 1                                   |            |
| 2                                   |            |
| 3                                   |            |
| 4                                   |            |
| 5                                   |            |

Подсче

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ которыхъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V».

М. - Ж.

## Прави

Въ переписной листъ вносятся: въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. если въ данной квартирѣ, ночь, предшествующая дню переписи, проводилась ночь въ пути, безрассудно или здѣсь проживаютъ или находились исключеніемъ солдатъ на постахъ; не считаться и всѣ тѣ, которые по своей принадлежности къ составу этого хозяйства отлучились. Не слѣдуетъ записывать тѣхъ, кто своимъ служебнымъ, промышленнымъ или инымъ образомъ проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, а также тѣхъ, которые для своей семьи. Подобныя лица должны быть записаны въ тѣхъ случаяхъ, когда они временно находятся въ переписномъ листѣ. Листы должны быть заполнены въ полномъ объеме и утромъ переписи, и если нужно, по

Безплатно.

№. Листа 81

222  
211



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радамиславскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радамиславъ*

Улица, площадь, переулокъ

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) №  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *Весь домъ 3*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |
|---|---|---|----|--|
|   |   | М.  | Ж. |  |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
|   |   | М.  | Ж. |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проводя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почвой работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывшими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соотвѣтствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1   | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14 |    |              |
|---|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|---|--|----|----|--------------|
|   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | а.  | б.   | а. | б. |              |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли живѣтъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, живущихъ въ отлучкѣ). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |    |    |              |
| 11<br>Виконтъ Николай Александровичъ Менделѣевъ   | М. Самъ                           | Гл.   | 7  | холостъ                               | Свободно                        | Здѣсь  | М. Александровичъ Менделѣевъ  | Здѣсь  | —  | Суд.             | рус.          | —   | —  | —  | —  | 1. —<br>2. — |
| 2   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 3   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 4   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 5   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 6   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 7   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 8   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 9   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |
| 10  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |    |    | 1. —<br>2. — |

Подпись лица заполнявшаго листъ *Степанъ С. Савиловскій*

212

исповѣданіе.  
 бры, при чемъ для сокращенія можно  
 «прав.»; единовѣрческую—«единов.»;  
 ат.»; лютеранскую—«лют.»; рефор-  
 морианскую—«арм.-гр.»; иудейскую—  
 «м.»; буддѣйскую—«буд.»; ламант-  
 манск.» и т. д.

ной языкъ.  
 того языка, который каждый счи-  
 таетъ своимъ роднымъ языкомъ. Рус-  
 ского языка достаточно обозначенъ  
 «Р.» для белорусскаго—«Б.Р.»,  
 польскаго—«П.»; украинскаго—«У.»;  
 и другихъ языковъ могутъ также быть  
 «польск.», «франц.», «англ.», «нѣм.»

грамотность.  
 б) Гдѣ обучается, обучался или  
 кончилъ курсъ образованія?

а) для тѣхъ, кто умѣетъ читать по  
 русски, то не умѣетъ читать ни на какомъ  
 другомъ языкѣ, слово «да», съ обозна-  
 ченіемъ языка, по татарски и т. п. Противъ  
 нѣтъ черта. Въ графу б)—гдѣ кто обу-  
 чался, кончилъ курсъ образованія,  
 и т. д., или сокращенно названіе

мысль, должность или служба.  
 которое доставляетъ главный  
 доходъ.

нужно записываемому лицу, какъ муж-  
 чина, показывать занятіе, ремесло, промы-  
 слы, которые даютъ этому лицу средства къ  
 жизни, то въ этой графѣ должно быть  
 названіе, которое лицо это считаетъ своимъ  
 основнымъ образомъ кормленія.

противъ каждого лица, какъ родъ его  
 имѣемое или въ упомянутомъ занятіи.  
 государственной или общественной служ-  
 бѣ, служащій въ торговыхъ и банко-  
 вѣ, служащій въ торговлѣ, производствѣ, пред-  
 принимая какое-либо занятіе, занимаемаго  
 лавки, директоръ городского банка,  
 приказчикъ въ имѣніи, сапожникъ—  
 землекопъ—работникъ и т. д. Подоб-  
 ныя другія занятія, отъ которыхъ лицо  
 получаетъ средства къ существованію: напри-  
 мѣръ практикантъ, художникъ, литераторъ,  
 актриса, прислуживающійся—кучеръ, лакей,  
 имѣющій самостоятельную занятія,  
 означаютъ эти занятія или должности,  
 фиска, портниха-закройщица, швей-  
 цовъ, работница на табачной фабрикѣ,  
 живущая исключительно на доходы  
 отъ земель, капиталовъ, на пенсію и т. п.,  
 домовладѣлецъ, живетъ на проценты  
 отъ стипендіи, живетъ благотворитель-

но безъ мѣста, отмѣчаютъ таковое  
 послѣднее или обыкновеннаго своего  
 «кучеръ безъ мѣста»

и т. д.), принимающіе участіе въ  
 работѣ, въ полевыхъ работахъ, въ ремеслѣ,  
 ремѣнно обозначать это, напр.: «ме-  
 стничина при мужѣ» и т. д. И только  
 если у нихъ нѣтъ другихъ занятій, кромѣ домаш-  
 наго денежнаго имущества, въ этой  
 графѣ на чей счетъ они проживаютъ,  
 «сельск.», «на воспитаніи», «при сынѣ»  
 также должны обозначать свои заня-  
 тія, имѣющія самостоятельнаго заработка,  
 и живутъ, съ указаніемъ занятій этого  
 «сельск.», «при отцѣ—сапожникъ»

и т. д. Графѣ должны быть даваемы по-  
 следнее не слѣдуетъ допускать общихъ и  
 вѣрно: торговецъ, ремесленникъ, слу-  
 жба и т. п., а слѣдуетъ непремѣнно всегда  
 указывать и занимаемое въ немъ положеніе.  
 самостоятельное.

войска и государственной  
 повинности.  
 главной чертой на двѣ части: въ верх-  
 ній части противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
 въ предшествующей графѣ,—второсте-  
 пеннымъ или дающее заработокъ,  
 занятія, такъ: если кто при главномъ,  
 своемъ занятіи по государственной  
 службѣ, торговлѣ, промышленности и пр.,  
 управляетъ домомъ, или  
 домовладѣлецъ и т. д., то онъ обозна-  
 чаетъ, какъ вспомогательныя или по-  
 мѣщающія, какъ-либо постояннаго занятія,  
 работа за дѣтьми, имѣетъ еще какое-либо  
 занятіе, дающее ей заработокъ, то это  
 должно обозначено въ этой графѣ (14 б 1),  
 даются бумаги, даются уроки и т. п.

учебныхъ заведеній, отмѣчаютъ себя  
 въ графахъ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
 сти: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
 флота (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
 ко чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.,  
 врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
 церы войскъ на мѣстѣ или нижніе чины  
 войскъ съ обозначеніемъ названія войска  
 Ур. лѣт. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
 и т. д. при наборѣ прямо въ ополченіе,  
 переписанные изъ запаса—ратни-  
 цы—такимъ же образомъ какъ за-  
 писаны: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

| 9   | 10  | 11                    | 12               | 13                       |   | 14   |                          |
|---|---|-----------------------|------------------|--------------------------|---|--|--------------------------|
|   |   |                       |                  | Грамотность.             |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                                 |                          |
| Гдѣ обыкновенно<br>проживаетъ:<br>здѣсь-ли, а если<br>не здѣсь, то гдѣ<br>именно?<br>(Губер., уездъ, городъ). | Отмѣтка объ<br>отсутствіи, отлучкѣ<br>и о временномъ<br>здѣсь пребываніи. | Вѣроиспо-<br>вѣданіе. | Родной<br>языкъ. | а.                       | б.  | а.   | б.                       |
|   |   |                       |                  | Умѣетъ-<br>ли<br>читать? | Гдѣ обучается,<br>обучался или<br>кончилъ курсъ<br>образованія? | Главное,<br>то есть то, которое доставляетъ<br>главныя средства для существованія. |                          |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | да                       | дома  | Деловая ма-<br>гистратура  | 1<br>—<br>2 Красн. билет |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | нѣтъ                     | —   | при мѣстѣ  | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | нѣтъ                     | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | нѣтъ                     | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | —                        | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | —                        | —   | при родитѣ   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | —                        | —   | Магистратура<br>гор. школы   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | —                        | —   | при матери   | 1<br>—<br>2              |
| Здѣсь   | —   | Иуд.                  | евр.             | —                        | —   | при матери   | 1<br>—<br>2              |

924  
213



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

#### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Равадмиславскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Равадмисль*

Улица, площадь, переулокъ *Миколаевъ*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Вексмеръ Деминъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь)

Квартира № *Великая*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.  | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|--------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1 Дерб.</i>                      | <i>Доски</i> | <i>1</i>                  | <i>—</i>                  |
| <i>2</i>                            |              |                           |                           |
| <i>3</i>                            |              |                           |                           |
| <i>4</i>                            |              |                           |                           |
| <i>5</i>                            |              |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>4</i>  | <i>4</i> | <i>2</i>  | <i>4</i> | <i>3</i>  | <i>4</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Сидоровъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которые для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                            | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |           |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|-----------|
|  |                                   |   |  |                                       |                              |  |  |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |           |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпыми на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, сословіе, званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обрѣтшихъ приписку). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисположеніе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |           |
|  |                                   |   |  |                                       |                              |  |  |  |  |                  |               |                   |  | а.   | б.        |
| 1 Фрастоваки Шевичъ Мужиковъ   | м.                                | Хорюши  | 38 м.                                      | муж.                                  | муж.                         | М. Юрговъ — Ставишч. рад. у. К. 1.   | М. Юрговъ — Ставишч. рад. у. К. 1.   | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | да            | —                 | Работникъ въ камен. заводѣ                             | 1  | —         |
| 2 Фрастоваки Злата Абрамове  | ж.                                | Злата   | 34 ж.                                      | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при работѣ   | 1  | —         |
| 3 Фрастоваки Дана Рубка-Шевича   | ж.                                | Дана  | 16 ж.                                      | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | да            | тамъ же           | Благовѣстная швейц.                                    | 1  | —         |
| 4 Фрастоваки Сонда Шевича  | ж.                                | Дана  | 12 ж.                                      | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при работѣ   | 1  | —         |
| 5 Фрастоваки Анна Яковъ Шевича   | ж.                                | Сима  | 10 ж.                                      | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | да            | тамъ же           | при работѣ   | 1  | —         |
| 6 Фрастоваки Рейзъ Шевича  | ж.                                | Дана  | 4 ж.                                       | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при работѣ   | 1  | —         |
| 7 Коживеніи Теричъ-Аидѣ Хемиковъ   | ж.                                | Хемиковъ  | 36 ж.                                      | муж.                                  | муж.                         | здѣсь  | М. Юрговъ — Ставишч. рад. у. К. 1.   | М. Юрговъ — Ставишч. рад. у. К. 1.   | Врсан. пред.   | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | работникъ въ камен. заводѣ                             | 1  | Вет. арм. |
| 8 Мацатура Софронъ Мариковъ  | м.                                | Хемиковъ  | 38 м.                                      | крестьян.-инт.-солд.                  | крестьян.-инт.-солд.         | В. рота рад. у. К. 1.  | В. рота рад. у. К. 1.  | В. рота рад. у. К. 1.  | Врсан. пред.   | права Луд. евр.  | нѣтъ          | —                 | Ночной сторожъ   | 1  | —         |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                              |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1  |           |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                              |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1  |           |

Подпись лица записывающаго листъ *Семичъ С. Саволовскій*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Киевская*

*Радомисльский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Микенас*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Журовецъ Васильевъ*

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № \_\_\_\_\_  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ».)

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *2*

Сколько жилыхъ строений на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строение построено. | Чѣмъ крыто.      | Сколько въ немъ комнатъ. | Въ томъ числѣ безанатыхъ. |
|-------------------------------------|------------------|--------------------------|---------------------------|
| <i>Изъ дерева</i>                   | <i>Деревянно</i> | <i>2</i>                 | —                         |
| 1                                   |                  |                          |                           |
| 2                                   |                  |                          |                           |
| 3                                   |                  |                          |                           |
| 4                                   |                  |                          |                           |
| 5                                   |                  |                          |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которыхъ, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строенияхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |   |
|---|-------------------------------------|----------|---|----------|---|---|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.  |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          |   | Здѣсь вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| <i>4</i>  | <i>4</i>                            | <i>4</i> | <i>3</i>  | <i>4</i> | <i>4</i>  |   |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сакмовецкій*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постѣ);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ ходящихъ въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, временно пресѣлающихся въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей кѣлѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри кѣлѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а нумеруемые листы, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *a, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

217



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомишльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Микшаевъ*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Шуровича*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *Востокъ 13*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ позанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>Дерево</i>                       | <i>Дерево</i> | <i>1</i>                  |                           |
| 2                                   |               |                           |                           |
| 3                                   |               |                           |                           |
| 4                                   |               |                           |                           |
| 5                                   |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.   |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|--|----------|---|----------|--|----------|--|----|
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.   | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>3</i>   | <i>3</i> | <i>3</i>  | <i>3</i> | <i>3</i>   | <i>3</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *О. Савиловъ*

### Правила для заповнення переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящіеся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. Листы должны быть заповнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже взмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заповнены однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13  |  | 14   |        |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|---|--|--|--------|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.  |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |        |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | а. Умеетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |  |        |
| 1 Умеренко Францъ Ивановичъ  | М.                                | Хозяинъ   | 28   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | да по лѣтамъ  | судья  | Каменецки  | 1<br>2 |
| 2 Умеренко Анна Боркова  | Ж.                                | жена  | 25   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | нѣтъ  | при швейц.   |  | 1<br>2 |
| 3 Умеренко Мееръ Францъ Ивановичъ  | М.                                | сынъ  | 7  | —                                     | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | —   | при радит.   |  | 1<br>2 |
| 4 Умеренко Баасъ Францъ Ивановичъ  | М.                                | сынъ  | 4  | —                                     | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | —   | при радит.   |  | 1<br>2 |
| 5 Умеренко Мавриіа Францъ Ивановичъ  | М.                                | сынъ  | 2  | —                                     | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | —   | при радит.   |  | 1<br>2 |
| 6 Барановская Марка Боркова  | Ж.                                | сестра №2   | 28   | ж.                                    | мич.                            | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | Лат.             | евр.          | нѣтъ  | при сестрѣ   | Маша Боркова                                       | 1<br>2 |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |  | 1<br>2 |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |  | 1<br>2 |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |  | 1<br>2 |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                  |               |   |  |  | 1<br>2 |

Подпись лица записывающаго листъ *Семинъ С. Сахаровскій*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомисльскій*

Губернія или область:

*Кіевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Максимова*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Шуровца Симеонова*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ) \_\_\_\_\_

Квартира № *2*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) \_\_\_\_\_

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? \_\_\_\_\_

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ безаытныхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |      | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |      | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |  |      |
|--|-------------------------------------|------|---|------|--|--|------|
|  | М.                                  | Ж.   | М.  | Ж.   | М.   | Ж.   |      |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |      | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |      | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |      |
| М. /   | Ж. /                                | М. / | Ж. /  | М. / | Ж. /   | М. /   | Ж. / |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *Сохомовскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временно отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже вмѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).



| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8  | 9  | 10               | 11            | 12                | 13   |  | 14   |    |   |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|----|---|
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   | Грамотность.   |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |   |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   | а.   | б.   | а.   | б. |   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Имя, уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1  | 2  |   |
|  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 1  | М                                 | Собственн.  | 31   | з.                                    | лицу                            | Здѣсь  | Здѣсь  | М. Машица Рад. у. Кі.  | Врач. пред.      | Украинск.     | М.р.              | Да   | Зинкев. вѣлор. 2-х Кіев. уѣ.   | Ни опредѣленъ                                      | 1  | 2 |
| 2  | М                                 | Собственн.  | 39   | ж.                                    | лицу                            | Здѣсь  | Здѣсь  | М. Машица Рад. у. Кіев. уѣ.                                      | —                | Украинск.     | М.р.              | Да   | Чернорабочій   | 1  | 2  |   |
| 3  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 4  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 5  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 6  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                 |  |  |  |                  |               |                   |  |  | 1  | 2  |   |

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ С. Савиловъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомиславскій*

Губернія или область:

*Киевская*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулокъ *Миколаевъ*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Пуровскіи Семьянскіи*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира №.....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *1*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1 Дерево</i>                     | <i>Дерево</i> | <i>4</i>                  |                           |
| <i>2</i>                            |               |                           |                           |
| <i>3</i>                            |               |                           |                           |
| <i>4</i>                            |               |                           |                           |
| <i>5</i>                            |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|-----------|---|-----------|---|-----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |           | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |           | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.        | М.  | Ж.        | М.  | Ж.        | М.   | Ж. |
| <i>19</i>   | <i>14</i> | <i>20</i>   | <i>14</i> | <i>19</i>   | <i>14</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоровичъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя проведутъ въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или надоедаясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободныя №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

Безплатно.

№. Листа 87



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

Губернія или область:

*Киѣвская*

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомишль*

Улица, площадь, переулокъ *Микона*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Шаравецъ Емельянъ*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь).....

Квартира № *1а*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |   | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |  | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |  |
|--|-------------------------------------|---|--|--|---|--|
|  | М.                                  | Ж.  | М.   | Ж.   | М.  | Ж.   |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |  | Здѣсь представляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черга, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |   | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| 8  | 5                                   | 8   | 5  | 8  | 5   |  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сивачевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дни, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постоѣ); находящіяся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, почной работѣ и т. п.* 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временно отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ остальной семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное уже количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ).

| 1<br>ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | 2<br>Поль.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | 3<br>Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | 4<br>Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | 5<br>Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | 6<br>Сословіе, состояніе или званіе. | 7<br>ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | 8<br>ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). |
|--|--|--|---|--|--------------------------------------|---|--|
| 1<br>Забѣлоскій Анкаш Анкелевъ   | М.                                     | Дорожникъ  | 48 л.   | муж.                                       | здесь                                | М. Бруснольск. уѣздъ Кі.  |  |
| 2<br>Забѣлоская Цирна Шимарова   | ж.                                     | жена   | 45 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 3<br>Забѣлоскій Буржо Анкелевъ   | М.                                     | сынъ   | 21 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 4<br>Забѣлоская Эмиль Анкелева   | ж.                                     | дочь   | 18 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 5<br>Забѣлоскій Шимаръ Анкелевъ  | М.                                     | сынъ   | 17 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 6<br>Забѣлоская Ирина Анкелева   | ж.                                     | дочь   | 15 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 7<br>Забѣлоскій Мошко Анкелевъ   | М.                                     | сынъ   | 12 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 8<br>Забѣлоская Сура Анкелева  | ж.                                     | дочь   | 8 л.  | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 9<br>Забѣлоскій Фредъ Анкелевъ   | М.                                     | сынъ   | 7 л.  | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |
| 10<br>Забѣлоскій Волоко Анкелевъ   | М.                                     | сынъ   | 12 л.   | муж.                                       | здесь                                | тамъ же   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ .....



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

|                       |                         |                   |
|-----------------------|-------------------------|-------------------|
| Губернія или область: | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b> | Уѣздъ или округъ: |
|                       | <b>ФОРМА В.</b>         |                   |

|  |  |
|--|--|
| Городъ (посадъ, мѣстечко).....                   | Улица, площадь, переулокъ.....   |
| Городская часть.....                             | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                           |
| Участокъ (кварталъ).....                         | Квартира № <u>187</u><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ № <u>1</u> Счетный участокъ № <u>3</u>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже намѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

| 1  | 2                                   | 3  | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11                | 12            | 13                |  | 14  |  |             |
|--|-------------------------------------|--|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|-------------------|---------------|-------------------|--|---|--|-------------|
|  |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               | Грамотность.      |  | Занятие, ремесло, промысел, должность или служба. |  |             |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный приходится главѣ хозяй-ства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроиспо-вѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.  | б.   |             |
|  |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | а.          |
| 11 <i>Забѣлугинъ Умеръ Анкисель</i>  | М.                                  | <i>женщина</i>   | <i>24</i>                                  | <i>ж.</i>                             | <i>мещ.</i>                     | <i>здѣсь</i>   | <i>М. Брун-ловъ град. г. К.г.</i>   | <i>здѣсь</i>   | —  | <i>Еуд. евр.</i>  | <i>Да</i>     | <i>Да</i>         | <i>Да</i>  | <i>Да</i>   | <i>Морской ждѣ-лизинскій дебрев. ко-мисс. вѣдѣльн.</i> | 1<br>2<br>3 |
| 12 <i>Забѣлуга Рѣва Вовькова</i>   | Ж.                                  | <i>дѣвца</i>   | <i>20</i>                                  | <i>з.</i>                             | <i>мещ.</i>                     | <i>здѣсь</i>   | <i>М. Рамен-скій. Кав. град. г. К.г.</i>  | <i>здѣсь</i>   | —  | <i>Еуд. евр.</i>  | <i>Да</i>     | <i>Да</i>         | <i>Да</i>  | <i>при судѣ</i>                                   | 1<br>2   |             |
| 13 <i>Забѣлугинъ Ав-рушевъ Умеръ</i>   | М.                                  | <i>самъ</i>  | <i>12</i>                                  | —                                     | <i>мещ.</i>                     | <i>здѣсь</i>   | <i>М. М. М.</i>   | <i>здѣсь</i>   | —  | <i>Еуд. евр.</i>  | —             | —                 | —  | <i>при родит.</i>                                 | 1<br>2   |             |
| <del>4</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>5</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>6</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>7</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>8</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>9</del>   |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |
| <del>10</del>  |                                     |  |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   |  |   |  | 1<br>2      |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Сидоровъ*

роисповѣданіе.  
 вѣры, при чемъ для сокращенія можно  
 «прав.»; единовѣрческую — «единов.»;  
 «кат.»; лютеранскую — «лют.»; рефор-  
 мигоріанскую — «арм.-гр.»; іудейскую —  
 «льм.»; буддійскую — «буд.»; ламант-  
 манск. и т. д.  
 одной языкъ.  
 е того языка, который каждый счи-  
 русскаго языка достаточно обозначе-  
 «М.Р.», для бѣлорусскаго — «В.Р.»,  
 ескихъ языковъ могутъ также быть  
 «польск.», «франц.», «англ.», «нѣм.»

грамотность.  
 б) Гдѣ обучается, обучался или  
 кончилъ курсъ образованія?  
 а) для тѣхъ, кто умѣетъ читать по  
 кто не умѣетъ читать ни на какомъ  
 ь, кто не умѣетъ читать по русски,  
 либо языкѣ, слово «да», съ обозна-  
 напр. «да, по татарски» и т. п. Противъ  
 ся черта. Въ графу б) — гдѣ кто обу-  
 ли гдѣ кончилъ курсъ образованія,  
 олку и т. д., или сокращенно названіе  
 и.  
 мысль, должность или служба.  
 торое доставляетъ главныя  
 нію.  
 ждало записываемо лица, какъ мужъ  
 показывать занятіе, ремесло, промы-  
 которые даютъ этому лицу средства къ  
 ь нѣсколько занятій или должностей  
 окъ, то въ этой графѣ должно быть  
 , которое лицо это считаетъ своимъ  
 мь оно главнымъ образомъ кормится.  
 ь противъ каждаго лица, какъ родъ его  
 маемое имъ въ упомянутомъ занятіи.  
 дественной или общественной служе-  
 теми прописываютъ занимаемую ими  
 , служащіе въ торговыхъ и банко-  
 — родъ торговли, производства, пред-  
 означеніемъ положенія занимаемаго  
 авки, директоръ городского банка,  
 ь, приказчикъ въ имѣніи, сапожникъ—  
 землекопъ—работникъ и т. д. Подоб-  
 другія занятія, отъ которыхъ лицо  
 существованію: напримѣръ практи-  
 ренный, художникъ, литераторъ, ак-  
 и прислуживаются — кучеръ, лакей,  
 ии, имѣющія самостоятельныя заня-  
 значаютъ эти занятія или должности,  
 истка, портниха-закройщица, швей-  
 ной, работница на табачной фабрикѣ,  
 живающія исключительно на доходы  
 ествъ, капиталовъ, на пенсію и т. п.,  
 омовладѣлецъ, живетъ на проценты  
 стипендію, живетъ благотворитель-

о безъ мѣста, отмѣчаютъ такое  
 ослѣдняго или обыкновеннаго своего  
 «кучеръ безъ мѣста».  
 ги и т. д.), принимающіе участіе въ  
 о. въ полевыхъ работахъ, въ ремеслѣ,  
 ремѣнно обозначать это, напр.: и «ме-  
 родница при мужѣ» и т. д. И только  
 ьти и другихъ занятій, кромѣ домаш-  
 го денежнаго имущества, въ этой  
 ли на чей счетъ они проживаютъ,  
 дякъ», «на воспитаніи», «при сынѣ»  
 жже должны обозначать свои заня-  
 ьютъ самостоятельнаго заработка,  
 живуть, съ указаніемъ занятій этого  
 ь», «при отцѣ—сапожникѣ».

и графѣ должны быть даваемы по-  
 нюдь не слѣдуетъ допускать общихъ и  
 то: торговецъ, ремесленникъ, слу-  
 ии и т. п., а слѣдуетъ непремѣнно всегда  
 ь и занимаемое въ немъ положеніе.  
 огательное.  
 кой повинности.  
 кой чертой на двѣ части: въ верх-  
 двать противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
 ь предшествующей графѣ, — второсте-  
 одспорьемъ или дающее заработокъ,  
 іа, такъ: если кто при главномъ,  
 воемъ занятіи по государственной  
 торговлѣ, промышленности и пр.,  
 бумагу, управляетъ домомъ, или  
 владѣлецъ и т. д., то онъ обозна-  
 я, какъ вспомогательныя или по-  
 какого-либо постояннаго занятія,  
 ва дѣтьми, имѣетъ еще какое-либо  
 тіе, дающее ей заработокъ, то это  
 о обозначено въ этой графѣ (14 б 1),  
 ьтъ бумаги, даетъ уроки и т. п.  
 ебныхъ заведеній, отмѣчаютъ себя

въ графахъ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
 стей: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
 та (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
 чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
 врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
 войскъ на мотъ, или нижніе чины  
 ѣ, съ обозначеніемъ названія войска  
 . льг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
 е при наборѣ прямо въ ополченіе,  
 ки, перечисленные изъ запаса — ратн.  
 еры — такимъ же образомъ какъ за-  
 пр.: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

вѣ въ графахъ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
 стей: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
 та (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
 чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
 врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
 войскъ на мотъ, или нижніе чины  
 ѣ, съ обозначеніемъ названія войска  
 . льг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
 е при наборѣ прямо въ ополченіе,  
 ки, перечисленные изъ запаса — ратн.  
 еры — такимъ же образомъ какъ за-  
 пр.: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

вѣ въ графахъ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
 стей: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
 та (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
 чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
 врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
 войскъ на мотъ, или нижніе чины  
 ѣ, съ обозначеніемъ названія войска  
 . льг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
 е при наборѣ прямо въ ополченіе,  
 ки, перечисленные изъ запаса — ратн.  
 еры — такимъ же образомъ какъ за-  
 пр.: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

вѣ въ графахъ 14 а и б 1 въ нижней ча-  
 стей: 1) офицеры, чиновники, врачи и  
 та (офицеры съ обозначеніемъ чина и  
 чина), напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
 врачъ зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
 войскъ на мотъ, или нижніе чины  
 ѣ, съ обозначеніемъ названія войска  
 . льг. войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
 е при наборѣ прямо въ ополченіе,  
 ки, перечисленные изъ запаса — ратн.  
 еры — такимъ же образомъ какъ за-  
 пр.: отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.

| 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | Матронеи комиссариата владивосток  | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | нет               | —  | при швейц.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | Часовой мастерица-хорошая  | 1. —<br>2. ратн. оп. 2 разр.   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | при родител.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | Часовой мастерица-идеальная  | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | при родител.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | при родител.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | да по русск.      | Даша   | при родител.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | нет               | —  | при родител.   | 1. —<br>2. —   |
| Здѣсь  | —  | Уд. евр.         | Родной        | —                 | —  | при родител.   | 1. —<br>2. —   |

294  
285



228  
226

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кубань*

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Улица, площадь, переулокъ *Михаила*

Городская часть.....

Домъ (дворовое мѣсто) № *Андрей Иванович*  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталь).....

Квартира № *2*  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

#### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>3</i>  | <i>5</i> | <i>3</i>  | <i>5</i> | <i>3</i>  | <i>5</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловъ*

#### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся записъ умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркываются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркываются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 Вайсбургъ <sup>Сура</sup> <del>Матвей</del><br>Средствъ Анжелика   | м.                                | Хозяинъ   | 50   | Ж.                                    | муж.                             | М. Горно-стайный рад. у. К. П.   | М. Матвей рад. у. К. П.  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | на средстве мушета                                     | 1<br>2   |  |
| 2 Вайсбургъ Гиттъ<br>Матильда  | ж.                                | Дочь  | 17   | Д.                                    | муж.                             | М. Матвей рад. у. К. П.  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при мансар   | 1<br>2   |  |
| 3 Вайсбургъ Деметръ<br>Матильда  | м.                                | Дочь  | 14   | Д.                                    | муж.                             | тамъ же  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при мансар   | 1<br>2   |  |
| 4 Вайсбургъ Гиттъ<br>Матильда  | м.                                | сынъ  | 12   | —                                     | муж.                             | тамъ же  | тамъ же  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при мансар   | 1<br>2   |  |
| 5 Рыбакъ Андерсъ<br>Артуровъ   | м.                                | Хозяинъ   | 25   | м.                                    | муж.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | да по дому    | дома              | Работникъ завода мансар                                | 1<br>2<br>Фран. ан. 2 град.  |  |
| 6 Рыбакъ Бася<br>Цацела  | ж.                                | жена  | 23   | ж.                                    | муж.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при мушета   | 1<br>2   |  |
| 7 Рыбакъ Мико<br>Андерсовъ   | м.                                | сынъ  | 3  | —                                     | муж.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при радит  | 1<br>2   |  |
| 8 Рыбакъ Юма<br>Андерсова  | ж.                                | Дочь  | 22   | —                                     | муж.                             | здѣсь  | здѣсь  | здѣсь  | —  | Луд. евр.        | нѣтъ          | —                 | при радит  | 1<br>2   |  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1<br>2   |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |               |                   |  | 1<br>2   |  |

Подпись лица записывающаго листъ Степанъ С. Сидоровъ



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Великая*

Уѣздъ или округъ:

*Радомисленскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Улица, площадь, переулокъ.....

*Михаевъ*

Городская часть.....

Домъ (дворовое мѣсто) №.....

*Шуровскій Селецкий*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира №.....

*3*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ №.....

*1* Счетный участокъ №.....

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>4</i>  | <i>1</i> | <i>4</i>  | <i>1</i> | <i>4</i>  | <i>1</i> |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія..... *Р. Соловьевъ*

### Правила для заполнения переписнаго листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                     | 7   | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13                    |  | 14   |  |                |                |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|-----------------------|---|---|---|--|------------------|---------------|-----------------------|--|--|--|----------------|----------------|
|  |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               | Грамотность.          |  | Заняті, ремесло, промысел, должность или служба.                             |  |                |                |
|  |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               | а.                    | б.   | а.   | б.   |                |                |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣх, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | (Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать?     | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |                |                |
| 1 Народуцкій Минхасъ Лосевъ  | м.                                | Лосевъ  | 34 м.                                      | мужч.                                 | здесь                 | здесь   | здесь   | —   | Зуд. евр.  | иуд.             | —             | —                     | работн. в паровоз. машиниста                           | 1<br>2   | 1<br>2   | раб. машиниста | раб. машиниста |
| 2 Народуцкая Бруха Абрамовъ  | ж.                                | Абрамъ  | 30 ж.                                      | мужч.                                 | здесь                 | здесь   | здесь   | —   | Зуд. евр.  | иуд.             | —             | —                     | при швейц.   | 1<br>2   | 1<br>2   | —              | —              |
| 3 Народуцкій Шмаръ Минасовъ  | м.                                | Самъ  | 11   | —                                     | мужч.                 | здесь   | здесь   | здесь   | —  | Зуд. евр.        | иуд.          | да по евр. календарю. | Учител. в нач. шк.                                     | 1<br>2   | 1<br>2   | при родит.     | —              |
| 4 Народуцкій Самъ Минкасовъ  | м.                                | Самъ  | 8  | —                                     | мужч.                 | здесь   | здесь   | здесь   | —  | Зуд. евр.        | иуд.          | да по евр.            | дѣла   | 1<br>2   | 1<br>2   | при родит.     | —              |
| 5 Народуцкій Мейсакъ Минкасовъ   | м.                                | Самъ  | 4  | —                                     | мужч.                 | здесь   | здесь   | здесь   | —  | Зуд. евр.        | иуд.          | —                     | —  | 1<br>2   | 1<br>2   | при родит.     | —              |
| <del>6</del>   |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               |                       |  | 1<br>2   | 1<br>2   |                |                |
| <del>7</del>   |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               |                       |  | 1<br>2   | 1<br>2   |                |                |
| <del>8</del>   |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               |                       |  | 1<br>2   | 1<br>2   |                |                |
| <del>9</del>   |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               |                       |  | 1<br>2   | 1<br>2   |                |                |
| <del>10</del>  |                                   |   |  |                                       |                       |   |   |   |  |                  |               |                       |  | 1<br>2   | 1<br>2   |                |                |

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ С. Савиловскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Вильна*

Уездъ или округъ:

*Радзивиловскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радзивиловскій*

Улица, площадь, переулокъ:

*Михаила*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Шуровскій Великій*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

Квартира №:

*4*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |
|---|---|----------|---|----------|--|
|   | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       |  |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| М.  | Ж.  | М.       | Ж.  | М.       | Ж.   |
| <i>4</i>  | <i>3</i>  | <i>5</i> | <i>3</i>  | <i>4</i> | <i>3</i>   |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савиловскій*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіяся на лицѣ въ данноемъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться *и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись уместилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8  | 9  | 10   | 11               | 12             | 13                |  | 14   |  |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|------------------|----------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |                | Грамотность.      |  | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |                | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли проживаетъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.  | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1. Кандраевъ Сергей Ароновъ  | М.                                | Мужчина   | 56.  | ж.                                    | муж.                             | М. Брусиловъ рад. Ч. К. 1.   | М. Брусиловъ рад. Ч. К. 1.   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | нѣтъ           | —                 | Въ котельномъ заводѣ слесарей приказчикомъ             | 1. —<br>2. —   |  |
| 2. Кандраевъ Губка Мамека  | ж.                                | Жена  | 42.  | з.                                    | муж.                             | здѣсь  | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | нѣтъ           | —                 | при мужѣ   | 1. —<br>2. —   |  |
| 3. Кандраевъ Павелъ Сергѣевичъ   | ж.                                | Дочь  | 17.  | д.                                    | муж.                             | М. Брусиловъ рад. Ч. К. 1.   | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | да по Юд. вѣр. | дома              | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 4. Кандраевъ Мотиль Сергѣевичъ   | М.                                | Сынъ  | 14.  | —                                     | муж.                             | мать или здѣсь   | мать или здѣсь   | здѣсь  | Вресс. Олонецъ   | Юд. вѣр.         | да по Юд. вѣр. | дома              | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 5. Кандраевъ Петръ Сергѣевичъ  | ж.                                | Дочь  | 11.  | —                                     | муж.                             | мать или здѣсь   | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | нѣтъ           | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 6. Кандраевъ Михаилъ Сергѣевичъ  | М.                                | Сынъ  | 8.   | —                                     | муж.                             | здѣсь  | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | —              | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 7. Кандраевъ Ароновъ Сергѣевичъ  | М.                                | Сынъ  | 6.   | —                                     | муж.                             | здѣсь  | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | —              | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 8. Кандраевъ Губка Сергѣевичъ  | М.                                | Сынъ  | 3.   | —                                     | муж.                             | здѣсь  | мать или здѣсь   | здѣсь  | —  | Юд. вѣр.         | —              | —                 | при родит.   | 1. —<br>2. —   |  |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |                |                   |  | 1. —<br>2. —   |  |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |  |  |  |                  |                |                   |  | 1. —<br>2. —   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Степанъ С. Соловьевъ*

232



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Уѣздъ или округъ:

*Радомысльскій*

Губернія или область:

*Вієнна*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радомысль*

Улица, площадь, переулокъ:

*Михаѣвъ*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Сергеенко Филиппа*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ):

Квартира №:

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Переписной участокъ №:

*1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? *2*

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто.   | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|---------------|---------------------------|---------------------------|
| <i>1 Дерево.</i>                    | <i>Тесомъ</i> | <i>4</i>                  | <i>—</i>                  |
| <i>2 Дерево.</i>                    | <i>Тесомъ</i> | <i>2</i>                  | <i>—</i>                  |
| <i>3</i>                            |               |                           |                           |
| <i>4</i>                            |               |                           |                           |
| <i>5</i>                            |               |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |           | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |           | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |           | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |          |
|----------------------------|-----------|-------------------------------------|-----------|--|-----------|---|----------|
| М.                         | Ж.        | М.                                  | Ж.        | М.   | Ж.        | М.  | Ж.       |
| <i>23</i>                  | <i>21</i> | <i>25</i>                           | <i>21</i> | <i>24</i>  | <i>23</i> | <i>21</i>   | <i>—</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Саволова*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)



256  
233

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радамысльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко):

*Радамысль*

Улица, площадь, переулокъ:

*Михаила*

Городская часть:

*2*

Домъ (дворовое мѣсто) №:

*Сергеевско Филиппа*

Участокъ (кварталъ):

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода):

Квартира №:

*1а*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишется слово: «весь домъ»).

Переписной участокъ №:

Счетный участокъ №:

*3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незаплатныхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|-----------------------------|
| 1                                   |             |                           |                             |
| 2                                   |             |                           |                             |
| 3                                   |             |                           |                             |
| 4                                   |             |                           |                             |
| 5                                   |             |                           |                             |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |          |
|---|-------------------------------------|----------|---|----------|--|----------|
|   | М.                                  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж.       |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |          |
|   |                                     |          |   |          |  |          |
|   | <i>4</i>                            | <i>6</i> | <i>5</i>  | <i>6</i> | <i>4</i>   | <i>6</i> |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія: *С. Славинский*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которые провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.*  
Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками въ всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.  
Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки.  
Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже замѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ.)

2337

| 1   | 2                                   | 3   | 4  | 5                                      | 6                                 | 7  | 8   |
|---|-------------------------------------|---|--|--|-----------------------------------|--|---|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-муж-ской.<br>Ж-жен-ской. | Какъ записанный при-ходится главъ хозяй-ства и главъ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или раз-веденъ. | Сословіе, со-стояніе или зва-ніе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). |
| 1 Мирониха Шмурь-Мордасъ Мошкова  | М.                                  | Хоранин   | 41.  | ж.                                     | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 2 Мирониха Зисель-Шуква   | ж.                                  | жена  | 30.  | ж.                                     | мму.                              | М. Бурей-слово-рай-ч. К.г.   | здѣсь   |
| 3 Мирониха Ароно-Шмурь  | М.                                  | сынъ  | 19.  | ж.                                     | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 4 Мирониха Хава-Шмурь   | ж.                                  | дочъ  | 9  | -                                      | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 5 Мирониха Овсей-Симео Шмурь  | М.                                  | сынъ  | 32.  | -                                      | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 6 Мирониха Маина-Хавъ Шмурь   | ж.                                  | дочъ  | 12   | -                                      | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 7 Будиловскій Урша-Нахмановъ  | М.                                  | мещанъ  | 35   | ж.                                     | мму.                              | д. Бунаки-д. (Россоны)<br>Раб. ч.<br>К.г.                                    | здѣсь   |
| 8 Будиловская Идессъ-Айрикова   | ж.                                  | жена  | 24   | ж.                                     | мму.                              | д. Висеина<br>Раб. ч.<br>К.г.  | здѣсь   |
| 9 Будиловская Деметръ-Урилова   | ж.                                  | дочъ  | 7  | -                                      | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |
| 10 Будиловскій Ай-зика Уриловъ  | М.                                  | сынъ  | 5  | -                                      | мму.                              | здѣсь  | здѣсь   |

на основаніи

Губернія или обла

Городъ (посадъ, мѣстечко)

Городская часть

Участокъ (квартал)

Пригородъ (предмѣстье)

Сколько жилыхъ ст

| Изъ чего каждое строеніе построено. |
|-------------------------------------|
| 1                                   |
| 2                                   |
| 3                                   |
| 4                                   |
| 5                                   |

| Всего наличнаго ленія.  |  |
|---|--|
| Здѣсь проставляется иго лицъ (мужчинъ и женщинъ) противъ которыхъ въ 10-ведена черта, а также т коихъ отмѣчено «врем. п преб. У». |  |
| М.  |  |

Въ переписной листъ данномъ хозяйствѣ ил вели въ данной кварти торому приурочивает того дня, проведя ноц ли они здѣсь прожива исключеніемъ солдатъ считаться и всѣ тѣ, к провели ночь на дежу надлежація къ состав отлучк. Не слѣдует по своимъ служебны тямъ обыкновенно про дуетъ записывать дѣт ходясь въ обученіи своей семьи. Подобны бывающими въ тѣхъ с. э Листы должны бы урочиваются перепис вновъ проверены и,

Подпись лица заполнявшего листъ





257  
234

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

Уѣздъ или округъ:

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Улица, площадь, переулокъ.....

Городская часть.....

Домъ (дворовое мѣсто) №.....

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира №.....

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |    |
|---|---|----|---|----|--|----|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |    |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |    |
| М.  | Ж.  | М. | Ж.  | М. | Ж.   | М. | Ж. |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постѣ);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находятся въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткѣ, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными — зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

2346

235 258

| 1  | 2                                | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11            | 12            | 13           |  | 14              |                    |
|--|----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|---------------|---------------|--------------|--|-----------------|--------------------|
|  |                                  |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |               |               | а.           | б.   | а.              | б.                 |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлученіи и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣтропеленіе. | Родной языкъ. | Грамотность. | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |                 |                    |
| 11 Будимовская Анна<br>Урлова  | ж                                | дочь  | 22   | —                                     | мать                             | здѣсь  | здѣсь   | здѣсь  | —  | рус           | —             | —            | —  | русская грамота | 1<br>2             |
| <del>2</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>3</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>4</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>5</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>6</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>7</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>8</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>9</del>   | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |
| <del>10</del>  | <del>—</del>                     | <del>—</del>  | <del>—</del>                               | <del>—</del>                          | <del>—</del>                     | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>   | <del>—</del>   | <del>—</del>  | <del>—</del>  | <del>—</del> | <del>—</del>                                       | <del>—</del>    | <del>1<br/>2</del> |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семинъ С. Савиловскій*

для сокращения можно  
овѣрческую—«единов.»;  
искую—«лют.»; рефор-  
«арм.-гр.»; иудейскую—  
скую—«буд.»; ламаит-  
д.

, который каждый счи-  
ка достаточно обозначе-  
бѣлорусскаго—«В.Р.»;  
овь могут также быть  
франц., «англ.», «нѣм.»

обучается, обучался или  
курсъ образования?  
кто умѣетъ читать по  
чь читать ни на какомъ  
мѣетъ читать по русски,  
слово «да», съ обозна-  
татарски» и т. п. Противъ  
графу б)—гдѣ кто обу-  
шилъ курсъ образования,  
или сокращенно названіе

пжность или служба.  
ставляетъ главныя

ываемо лица, какъ муж-  
занятіе, ремесло, проми-  
ь этому лицу средства къ  
о занятій или должностей  
этой графѣ должно быть  
лицо это считаетъ своимъ  
внымъ образомъ кормится.  
каждаго лица, какъ родъ его  
въ упомянутомъ занятіи.  
или общественной служ-  
исываютъ занимаемую ими  
е въ торговлѣ и банко-  
роговли, производства, пред-  
положенія занимаемаго  
ректоръ городского банка,  
къ въ имѣніи, сапожникъ—  
—работникъ и т. д. Подоби-  
нныя, отъ которыхъ лицо  
ованію: напримѣръ практи-  
удожникъ, литераторъ, ак-  
и пишется—кучеръ, лакей,  
ція самостоятельныя заня-  
эти занятія или должности,  
ортника-закройщица, швей-  
тищица на табачной фабрикѣ,  
ия исключительно на доходы  
питаловъ, на пенсію и т. п.,  
блець, живетъ на проценты  
ю, живетъ благотворитель-

мѣста, отмѣчаютъ такое  
го или обыкновеннаго своего  
безъ мѣста).

д.), принимающіе участіе въ  
левыхъ работахъ, въ ремеслѣ,  
обозначать это, напр.: «ме-  
при мужѣ» и т. д. И только  
ругихъ занятій, кромѣ домаш-  
жнаго имущества, въ этой  
чей счетъ они проживаютъ,  
«на воспитаніи», «при сынѣ»  
жны обозначать свои заня-  
самостоятельнаго заработка,  
съ указаніемъ занятія этого  
и отцѣ—сапожникѣ».

ь должны быть даваемы по-  
слѣдуетъ допускать общихъ и  
рговецъ, ремесленникъ, слу-  
п., а слѣдуетъ непременно всегда  
нимаемое въ немъ положеніе.  
ольное.

овинности.  
ртой на двѣ части: въ верх-  
противъ тѣхъ лицъ, которыхъ  
ествующей графѣ,—второсте-  
емъ или дающее заработокъ,  
къ: если кто при главномъ,  
ванятіи по государственной  
вѣдѣ, промышленности и пр.,  
ь, управляетъ домомъ, или  
дець и т. д., то онъ обозна-  
къ вспомогательныя или по-  
го-либо постояннаго занятія,  
тymi, имѣетъ еще какое-либо  
ающее ей заработокъ, то это  
начено въ этой графѣ (14 б 1),  
умаги, даетъ уроки и т. п.  
ь заведеній, отмѣчаютъ себя

афахъ 14 а и 61 въ нижней ча-  
) офицеры, чиновники, врачи и  
ицеры съ обозначеніемъ чина и  
напр.: ген.-м. зап., прап. зап.  
ь зап., ниж. чинъ зап.; 2) офи-  
ь на мотъ, или нижніе чины  
обозначеніемъ названія войска  
войск. ст. и т. д.; 3) ратники  
наборѣ прямо въ ополченіе,  
ерчисленные изъ запаса—ратн.  
-такимъ же образомъ какъ за-  
отст. ген.-л., отст. пѣх. капит.,

| 9<br>Гдѣ обыкновенно<br>проживаютъ:<br>здѣсь-ли, а если<br>не здѣсь, то гдѣ<br>именно?<br>(Гуля, уездъ, городъ). | 10<br>Отмѣтка объ<br>отсутствіи, отлучкѣ<br>и о временномъ<br>здѣсь пребываніи. | 11<br>Вѣроиспо-<br>вѣданіа. | 12<br>Родной<br>языкъ. | 13<br>Грамотность.       |   | 14<br>Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.                           |  |
|--|---|-----------------------------|------------------------|--------------------------|---|--|--|
|  |   |                             |                        | а.                       | б.  | а.   | б.   |
|  |   |                             |                        | Умѣетъ-<br>ли<br>читать? | Гдѣ обучается,<br>обучался или<br>кончилъ курсъ<br>образования? | Главное,<br>то есть то, которое доставляетъ<br>главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | Мелочникъ  | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при швейц.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | Да Учился<br>но въ евр. ад-<br>р. нѣм.-евр.                     | Мелочникъ  | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при радий.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | —                        | —   | при радий.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | —                        | —   | при радий.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | Врем.<br>амму.  | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | Работникъ въ<br>кварт. заводѣ  | 1<br>—<br>2<br>ратникъ ан. 2 разр.                                       |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | нѣтъ                     | —   | при швейц.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | —                        | —   | при радий.   | 1<br>—<br>2  |
| здѣсь  | —   | Гуд.                        | евр.                   | —                        | —   | при радий.   | 1<br>—<br>2  |



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

### ФОРМА В.

Губернія или область:

*Вилейская*

Уездъ или округъ:

*Радомисльскій*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомисль*

Улица, площадь, переулочек *Миколаев*

Городская часть *2*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Серафенко Филиппа*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *2а*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждае строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----------|---|----------|---|----------|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |          | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |          | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.  | Ж.       | М.   | Ж. |
| <i>7</i>  | <i>6</i> | <i>7</i>  | <i>6</i> | <i>7</i>  | <i>6</i> | —  | —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Соловьевъ*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *все находящіяся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя проведи въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать таковыхъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) *Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія*

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

2378

Безплатно

| 1  | 2                           | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   |
|--|-----------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их нѣсколько. Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ. М-мужской. Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Сословіе, состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уѣздъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). |
| 1 Ампертъ Арзумъ Дубидъ Дубидовъ   | М.                          | Самъ  | 37   | м.                                    | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 2 Ампертъ Рудикъ Асумовъ   | м.                          | жена  | 39   | ж.                                    | мшч.                            | М. Коро-<br>вильскій<br>град. у.<br>К. П.                                    | здѣсь   |
| 3 Ампертъ Маманъ Арзумовъ  | М.                          | самъ  | 16   | м.                                    | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 4 Ампертъ Песъ Арзумовъ  | м.                          | женъ  | 14   | д.                                    | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 5 Ампертъ Битомъ Арзумовъ  | м.                          | женъ  | 10   | -                                     | мшч.                            | М. Коро-<br>вильскій<br>град. у.   | здѣсь   |
| 6 Ампертъ Ней-сакъ Арзумовъ  | М.                          | самъ  | 42   | -                                     | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 7 Ампертъ Бензионъ Айдъ Арзумовъ   | М.                          | самъ  | 30   | -                                     | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 8 Ампертъ Шерманъ-Аидъ Арзумовъ  | М.                          | самъ  | вмч.                                       | -                                     | мшч.                            | здѣсь  | здѣсь   |
| 9 Фуховъ Мордохъ Замиковъ  | М.                          | мшч.  | 41   | м.                                    | мшч.                            | М. Ивановъ<br>град. у.<br>К. П.  | М. Фрусовъ<br>град. у.<br>К. П.   |
| 10 Фуховъ Гасаръ Дубидовъ  | м.                          | жена  | 40   | ж.                                    | мшч.                            | М. Фрусовъ<br>град. у.<br>К. П.  | тамъ же   |

ПЕРВ

на основаніи ВЕ

Губернія или область

Городъ (посадъ, мѣстечко).....

Городская часть.....

Участокъ (кварталъ).....

Пригородъ (предмѣстье, пригор.....

Сколько жилыхъ строеніи

| Изъ чего каждое строеніе построено. | ц |
|-------------------------------------|---|
| 1                                   |   |
| 2                                   |   |
| 3                                   |   |
| 4                                   |   |
| 5                                   |   |

Всего наличнаго населенія.

Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ) отдѣльных противъ которыхъ въ 10-й графѣ введена черта, а также тѣхъ, прокоихъ отмѣчено «врем. преб.» и «преб. V».

| М. | Ж. |
|----|----|
|    |    |

Пра

Въ переписной листъ вносятся данномъ хозяйствѣ или квартирѣ вели въ данной квартирѣ ночь, и потому приурочивается переписи того дня, проводя ночь въ пути или они здѣсь проживаютъ или исключеніемъ солдатъ на постой считаться и всѣ тѣ, которые по провели ночь на дежурствѣ, ночналежація къ составу этого хозяйства. Не слѣдуетъ записывать по своимъ служебнымъ, промышленнымъ обыкновенно проживаютъ вдуеть записывать дѣтей, которые ходясь въ обученіи проживаютъ своей семьи. Подобныя лица должны бывающими въ тѣхъ случаяхъ, ко  
 3 Листы должны быть заполнены урочивается перепись, и утромъ вновь проверены и, если нужн

Подпись лица заполнявшаго листъ.....



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населенія Россійской Имперіи,

на основаніи ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННАГО ПОЛОЖЕНІЯ 5 Іюня 1895 года.

Губернія или область:

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

Уѣздъ или округъ:

### ФОРМА В.

Городъ (посадъ, мѣстечко)..... Улица, площадь, переулокъ.....

Городская часть..... Домъ (дворовое мѣсто) №.....  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ)..... Квартира № 281.....  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... Переписной участокъ №..... Счетный участокъ №.....

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ *здесь ничего не пишется*. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  |    | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|----|---|----|---|----|--|----|
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
|   |    |   |    |   |    |  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія.....

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой);* находящимися на лицо должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *всѣ лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеточки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.  
(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

23876

262  
239

| 1  | 2                                | 3   | 4  | 5                                     | 6                               | 7  | 8   | 9  | 10   | 11                | 12            | 13                |  | 14   |  |
|--|----------------------------------|---|--|---------------------------------------|---------------------------------|--|---|--|--|-------------------|---------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе, состояно или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Въ роисповѣданіи. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главныя средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 11<br>Фрунзе Земаеръ<br>Земца Мордкова   | м.                               | Даво  | 14. 7.                                     | муж.                                  | здесь                           | М. Брусли<br>ловъ рад.<br>Ч. К. 2  | здесь   | —  | Зуд. евр.  | Да по евр.        | Да            | при родит.        | 1<br>2   |  |  |
| 12<br>Фрунзе Миуда<br>Мордкова   | ж.                               | Даво  | 4.   | —                                     | здесь                           | тамъ же  | здесь   | —  | Зуд. евр.  | —                 | —             | при родит.        | 1<br>2   |  |  |
| 13<br>Фрунзе Фрунзе<br>Мордкова  | М.                               | Самъ  | внѣ  | —                                     | здесь                           | М. Брусли<br>рад. Ч.<br>К. 1.  | здесь   | —  | Зуд. евр.  | —                 | —             | при родит.        | 1<br>2   |  |  |
| 4  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 5  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 6  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 7  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 8  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 9  |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |
| 10   |                                  |   |  |                                       |                                 |  |   |  |  |                   |               |                   | 1<br>2   |  |  |

Подпись лица заполнявшего листъ Семинъ С. Савиловскій







241

# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Юня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

|  |  |
|--|--|
| Губернія или область:<br><i>Киевская</i>         | Уездъ или округъ:<br><i>Радомишльскій</i>  |
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радомишльскій</i>   | Улица, площадь, переулокъ <i>Макска</i>  |
| Городская часть <i>2</i>                         | Домъ (дворовое мѣсто) №.....<br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).                         |
| Участокъ (кварталь).....                         | Квартира № <i>2</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода)..... | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

**Примѣчаніе.** Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.   | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |             | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |             | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |  |
|--|-------------------------------------|-------------|---|-------------|---|--|
|  | М.                                  | Ж.          | М.  | Ж.          | М.  | Ж.   |
| Здѣсь представляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |             | Сюда вносится общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |             |   | Сюда вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |
| М. <i>2</i>  | Ж. <i>3</i>                         | М. <i>2</i> | Ж. <i>3</i>   | М. <i>2</i> | Ж. <i>3</i>   | М. — Ж. —  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *А. Саволова*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимися на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащіе къ составу этого хозяйства, но находящіеся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи.* Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку. 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать *четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клѣткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клѣтки, отнюдь не переходя за ея рамки.* Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ *а, б, в* и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

24/86

265  
242

| 1  | 2                                | 3  | 4                                       | 5                                   | 6                     | 7   | 8   | 9   | 10   | 11               | 12            | 13   |  | 14                            |        |                    |
|--|----------------------------------|--|---|-------------------------------------|-----------------------|---|---|---|--|------------------|---------------|--|--|-------------------------------|--------|--------------------|
|  |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               | а.   | б.   | а.                            | б.     |                    |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Как записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лет или месяцев от роду? | Холост, женат, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерія, уѣздъ, городъ). | Отметка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Грамотность.<br>а. Умѣетъ-ли читать?<br>б. гдѣ обучался, обучался или кончилъ курсъ образования? | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба.<br>а. Главное, то есть то, которое доставляетъ главный средства для существованія.<br>б. 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |                               |        |                    |
| 1 Будимовскій Шуринъ<br>Лейбъ Нахмановъ  | М.                               | Хоружинъ   | 37 м.                                   | муж.                                |                       | с. Бушманъ<br>К.г.  | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | да<br>по<br>евр.   | дома   | Магистратъ<br>вспомогательный | 1<br>2 | —<br>Зем. и. мѣст. |
| 2 Будимовскій Шуринъ<br>Аврамова   | м.                               | Лесна  | 27 ж.                                   | муж.                                |                       | здѣсь   | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ   | —  | Магистратъ при<br>уездѣ       | 1<br>2 | —<br>—             |
| 3 Будимовскій Нах-<br>манъ Шуринъ  | М.                               | Сыль   | 8                                       | —                                   | муж.                  | здѣсь   | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | да<br>по<br>р.<br>евр.   | дома   | при родит.                    | 1<br>2 | —<br>—             |
| 4 Будимовскій Дана-<br>Куръ Шуринъ   | м.                               | Золь   | 6.                                      | —                                   | муж.                  | здѣсь   | здѣсь   | здѣсь   | —  | Евр.             | евр.          | —  | —  | при родит.                    | 1<br>2 | —<br>—             |
| 5 Фрийдманъ Зетеръ<br>Машелева   | м.                               | Трисина  | 14                                      | —                                   | муж.                  | М. Кановъ<br>чи рад. у.<br>К.г.   | М. Кеверовъ<br>Обруч. уездъ<br>Воз. уездъ.  | здѣсь.  | —  | Евр.             | евр.          | нѣтъ   | —  | Сурманка                      | 1<br>2 | —<br>—             |
| 6  |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               |  |  |                               | 1<br>2 |                    |
| 7  |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               |  |  |                               | 1<br>2 |                    |
| 8  |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               |  |  |                               | 1<br>2 |                    |
| 9  |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               |  |  |                               | 1<br>2 |                    |
| 10   |                                  |  |   |                                     |                       |   |   |   |  |                  |               |  |  |                               | 1<br>2 |                    |

Подпись лица заполнявшего листъ Семилъ С. Сакимовскій



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

## населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

### ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ ФОРМА В.

Губернія или область:

*Кіевская*

Уѣздъ или округъ:

*Радомищский*

Городъ (посадъ, мѣстечко) *Радомище*

Улица, площадь, переулокъ *Микская*

Городская часть *3*

Домъ (дворовое мѣсто) № *Сергеево Филиппа*

(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣсть, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Участокъ (кварталъ).....

Квартира № *4*

(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода).....

Переписной участокъ № *1* Счетный участокъ № *3*

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?.....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.   |    |
|---|-------------------------------------|----|---|----|---|----|
|   | М.                                  | Ж. | М.  | Ж. | М.  | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |                                     |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Здѣсь вносится общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 4   | 2                                   | 4  | 2   | 4  | 2   |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Савицкий*

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествующую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящимся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п.* 2) *всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь провѣрены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставятся 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть заномерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

24386

244 267

| 1  | 2                                 | 3   | 4  | 5                                     | 6                                | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12            | 13                |   | 14   |   |        |
|--|-----------------------------------|---|--|---------------------------------------|----------------------------------|--|---|--|--|------------------|---------------|-------------------|---|--|---|--------|
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               | Грамотность.      |   | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |   |        |
| ФАМИЛІЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если ихъ нѣсколько.<br>Отмѣтка о тѣхъ, кто окажется: слѣпымъ на оба глаза, нѣмымъ, глухонѣмымъ или умалишеннымъ. | Полъ.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Какъ записанный приходится главѣ хозяйства и главѣ своей семьи? | Сколько минуло лѣтъ или мѣсяцевъ отъ роду? | Холость, женатъ, вдовъ или разведенъ? | Состояніе, состояніе или званіе. | Здѣсь-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губерніа, уѣздъ, городъ). | Здѣсь-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уѣздъ, городъ). | Отмѣтка объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ. | Умѣетъ-ли читать? | б. гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | а.   | б.  |        |
|  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |   |  |   | а.     |
| 1 Самовѣдъ Меравъ<br>Возинковъ   | М.                                | Забавинъ  | 54   | муж.                                  | здесь                            | М. Раменск. у. Р. и.   | М. Раменск. у. Р. и.  | здесь  | —  | Зуд. евр.        | да            | дома              | да  | —  | Мелочная торговля: каменная, щетинная, доск. торговля и пр. | 1<br>2 |
| 2 Самовѣдъ Александръ<br>Суровъ Шимановъ   | ж.                                | Суровъ  | 37   | ж.                                    | здесь                            | г. Шри-манъ Рязан. кол. у. Р. и.   | тамъ же   | здесь  | —  | Зуд. евр.        | да            | —                 | —   | при судителѣ                                       | 1<br>2  |        |
| 3 Самовѣдъ Шиманъ<br>Меравъ  | М.                                | Суровъ  | 9  | —                                     | муж.                             | здесь  | тамъ же   | здесь  | —  | Зуд. евр.        | да            | —                 | —   | при родителѣ                                       | 1<br>2  |        |
| 4 Самовѣдъ Мошко<br>Меравъ   | М.                                | Суровъ  | 7  | —                                     | муж.                             | здесь  | тамъ же   | здесь  | —  | Зуд. евр.        | —             | —                 | —   | при родителѣ                                       | 1<br>2  |        |
| 5 Самовѣдъ Шуръ-Бере Меравъ  | М.                                | Суровъ  | 32   | —                                     | муж.                             | здесь  | тамъ же   | здесь  | —  | Зуд. евр.        | —             | —                 | —   | при родителѣ                                       | 1<br>2  |        |
| 6 Самовѣдъ Демуръ<br>Бере Меравъ   | ж.                                | Суровъ  | 12   | —                                     | муж.                             | здесь  | тамъ же   | здесь  | —  | Зуд. евр.        | —             | —                 | —   | при родителѣ                                       | 1<br>2  |        |
| 7  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |   |  |   | 1<br>2 |
| 8  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |   |  |   | 1<br>2 |
| 9  |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |   |  |   | 1<br>2 |
| 10   |                                   |   |  |                                       |                                  |  |   |  |  |                  |               |                   |   |  |   | 1<br>2 |

Подпись лица заполнявшаго листъ *Степанъ С. Самовѣдъ*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

|   |  |   |
|---|--|---|
| Губернія или область:<br><i>Киевская</i>          | <b>ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ</b><br><b>ФОРМА В.</b>   | Уѣздъ или округъ:<br><i>Радамысская</i> |
| Городъ (посадъ, мѣстечко) <i>Радамысль</i>        | Улица, площадь, переулокъ <i>Мясная</i>  |   |
| Городская часть <i>2</i>                          | Домъ (дворовое мѣсто) № <i>Сергеево Филиппа</i><br>(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).      |   |
| Участокъ (кварталъ) .....                         | Квартира № <i>5</i><br>(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяйномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»). |   |
| Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) ..... | Переписной участокъ № <i>1</i> Счетный участокъ № <i>3</i>   |   |

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ? .....

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и представляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыя о жилыхъ строеніяхъ свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія. |          | Постоянно живущаго здѣсь населенія. |          | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій. |          | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія. |    |
|----------------------------|----------|-------------------------------------|----------|--|----------|---|----|
| М.                         | Ж.       | М.                                  | Ж.       | М.   | Ж.       | М.  | Ж. |
| <i>2</i>                   | <i>2</i> | <i>3</i>                            | <i>2</i> | <i>22</i>  | <i>2</i> | -   | -  |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія *С. Сидоренко*

## Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листъ вносятся: 1) *все находящіяся на лицо въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. все тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, провели ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постахъ);* находящимися на лицо должны считаться и все тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) *все лица, принадлежащія къ составу этого хозяйства, но находящіяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятиямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для полученія образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно пребывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д.

Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клеткы, отнюдь не переходя за ея рамки.

Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№, оставшіеся свободными—зачеркиваются. Все переписные листы, относящіяся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры.

(Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

24538

246

| 1  | 2          | 3  | 4  | 5  | 6       | 7       | 8    | 9     | 10   | 11  | 12  | 13           |            | 14   |    |
|----|------------|----|----|----|---------|---------|------|-------|------|-----|-----|--------------|------------|--|----|
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     | Грамотность. |            | Занятіе, ремесло, промыселъ, должность или служба. |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     | а.           | б.         | а.   | б. |
| 1  | М. Андреев | 29 | м. | м. | М. Брун | М. Брун | здес | Врем. | здес | Фр. | Фр. | да           | дома       | Морской  | 1  |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            |  | 2  |
| 2  | М. Андреев | 25 | ж  | м. | м.      | здес    | здес | —     | Фр.  | Фр. | м.  | —            | при родит. | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 3  | М. Андреев | 7  | —  | м. | м.      | здес    | —    | Фр.   | Фр.  | м.  | —   | —            | при родит. | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 4  | М. Андреев | 4  | —  | м. | м.      | здес    | —    | Фр.   | Фр.  | —   | —   | —            | при родит. | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 5  | М. Андреев | 70 | Вж | м. | м.      | здес    | здес | —     | Мра  | Мр. | м.  | —            | мама       | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 6  |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 7  |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 8  |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 9  |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |
| 10 |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 1  |    |
|    |            |    |    |    |         |         |      |       |      |     |     |              |            | 2  |    |

Подпись лица заполнявшего листъ *Селицкий С. Селицкой*



# ПЕРВАЯ ВСЕОБЩАЯ ПЕРЕПИСЬ

населения Российской Империи,

на основании ВЫСОЧАЙШЕ УТВЕРЖДЕННОГО ПОЛОЖЕНИЯ 5 Июня 1895 года.

## ПЕРЕПИСНОЙ ЛИСТЪ

ФОРМА В.

Губернія или область: Кіевская

Уездъ или округъ: Радомишльскій

Городъ (посадъ, мѣстечко) Радомишль

Городская часть 2

Участокъ (кварталъ) .....

Пригородъ (предмѣстье, пригородная слобода) .....

Улица, площадь, переулокъ Микская

Домъ (дворовое мѣсто) № Сороженко Филиппъ  
(Если нѣтъ нумераціи дворовыхъ мѣстъ, вмѣсто № пишется фамилія домовладѣльца).

Квартира № 6  
(Если домъ занятъ весь однимъ жильцомъ или самимъ домохозяиномъ, вмѣсто № квартиры пишутся слова: «весь домъ»).

Переписной участокъ № 1 Счетный участокъ № 3

Сколько жилыхъ строеній на дворовомъ мѣстѣ?

| Изъ чего каждое строеніе построено. | Чѣмъ крыто. | Сколько въ немъ квартиръ. | Въ томъ числѣ незанятыхъ. |
|-------------------------------------|-------------|---------------------------|---------------------------|
| 1                                   |             |                           |                           |
| 2                                   |             |                           |                           |
| 3                                   |             |                           |                           |
| 4                                   |             |                           |                           |
| 5                                   |             |                           |                           |

Примѣчаніе. Эти свѣдѣнія относятся къ цѣлому дворовому мѣсту или дому и проставляются владѣльцемъ или лицомъ, его замѣняющимъ, только на тѣхъ листахъ, въ которые, какъ въ обложку, вкладываются переписные листы отдѣльныхъ хозяйствъ или квартиръ всего этого дома, двора или усадьбы; на листахъ же отдѣльныхъ квартиръ или хозяйствъ здѣсь ничего не пишется. Если весь домъ занятъ одной квартирой, то особой обложки на такой домъ не полагается, а требуемыхъ жилыхъ строеній свѣдѣнія пишутся на самомъ переписномъ листѣ этой квартиры.

### Подсчетъ населенія въ день, къ которому приурочена перепись.

| Всего наличнаго населенія.  | Постоянно живущаго здѣсь населенія.   |    | Въ числѣ наличнаго населенія было лицъ некрестьянскихъ сословій.  |    | Приписаннаго здѣсь (въ слободахъ или пригородныхъ селеніяхъ) крестьянскаго населенія.  |    |
|---|---|----|---|----|--|----|
|   | М.  | Ж. | М.  | Ж. | М.   | Ж. |
| Здѣсь проставляется итогъ всѣхъ тѣхъ лицъ (мужчинъ и женщинъ отдѣльно), противъ которыхъ въ 10-й графѣ проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». | Сюда вносятся общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ тѣхъ лицъ, противъ которыхъ въ 9-й графѣ отмѣчено «здѣсь». |    | Здѣсь проставляется изъ графы 6-й общее число (мужч. и женщ. отдѣльно) всѣхъ лицъ некрестьянскихъ сословій, противъ которыхъ въ графѣ 10-й проведена черта, а также тѣхъ, противъ коихъ отмѣчено «врем. преб.» и «врем. преб. V». |    | Сюда вносятся общее число (мужчинъ и женщинъ отдѣльно) всѣхъ крестьянъ, противъ которыхъ въ графѣ 8-й отмѣчено «здѣсь» и «здѣсь къ (волости)». |    |
| 4   | 2   | 4  | 2   | 4  | 2  |    |

Подпись счетчика, собиравшаго свѣдѣнія С. Сороженко

### Правила для заполнения переписного листа.

Въ переписной листѣ вносятся: 1) *всѣ находящіеся на лицѣ въ данномъ хозяйствѣ или квартирѣ, т. е. всѣ тѣ лица, которыя провели въ данной квартирѣ ночь, предшествовавшую тому дню, къ которому приурочивается перепись, или прибыли въ квартиру утромъ того дня, проведя ночь въ пути, безразлично отъ того, обыкновенно ли они здѣсь проживаютъ или находятся здѣсь только временно (за исключеніемъ солдатъ на постой); находящихся на лицѣ должны считаться и всѣ тѣ, которые по своимъ служебнымъ обязанностямъ провели ночь на дежурствѣ, ночной работѣ и т. п. 2) всѣ лица, принадлежащая къ составу этого хозяйства, но находящаяся во временной отлучкѣ. Не слѣдуетъ записывать такихъ членовъ семьи, которые по своимъ служебнымъ, промышленнымъ, учебнымъ и т. п. занятіямъ обыкновенно проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, напримѣръ, не слѣдуетъ записывать дѣтей, которыя для получения образованія или находясь въ обученіи проживаютъ въ другомъ мѣстѣ, отдѣльно отъ своей семьи. Подобныя лица должны быть записываемы временно прибывающими въ тѣхъ случаяхъ, когда они прибыли домой на побывку.* 3) Листы должны быть заполнены къ тому дню, къ которому приурочивается перепись, и утромъ сего послѣдняго дня непременно вновь проверены и, если нужно, исправлены по составу населенія

въ этотъ день, какъ-то: вычеркнуты умершіе и выбывшіе, приписаны, съ надлежащими отмѣтками во всѣхъ графахъ, родившіеся и вновь прибывшіе, отмѣчены вступившіе въ бракъ или овдовѣвшіе и т. д. Свѣдѣнія слѣдуетъ писать четко, отдѣльно о каждомъ лицѣ, каждое въ соответствующей клеткѣ, и при томъ такимъ образомъ, чтобы вся запись умѣстилась внутри клетки, отнюдь не переходя за ея рамки. Каждый листъ предназначенъ для записыванія свѣдѣній о десяти (10) лицахъ; если число лицъ, находящихся въ хозяйствѣ или квартирѣ, менѣе 10, то оставшіеся въ первой графѣ свободные №№ зачеркиваются; если же, наоборотъ, число лицъ, принадлежащихъ къ хозяйству, превышаетъ 10, то берется потребное количество дополнительныхъ листовъ, въ которыхъ нумерація уже измѣняется, а именно вмѣсто 1, 2, 3 и т. д., ставится 11, 12, 13 и т. д., а №№ оставшіеся свободными—зачеркиваются. Всѣ переписные листы, относящіеся къ одной и той же квартирѣ, должны быть занумерованы однимъ и тѣмъ же № квартиры, съ прибавленіемъ рядомъ съ № квартиры послѣдовательно еще буквъ а, б, в и т. д., смотря по числу переписныхъ листовъ квартиры. (Продолженіе слѣдуетъ на четвертой страницѣ)

окращенія можно  
скую—«единов.»;  
«лют.»; рефор-  
гр.»; иудейскую—  
«буд.»; ламаит-  
ый каждый счита-  
точно обозначен-  
скаго — «В.Р.»;  
уть также быть  
«англ.», «нѣм.»  
я, обучался или  
образованія?  
мѣсть читать по  
ни на какомъ  
игать по русски,  
да», съ обозна-  
и т. п. Противъ  
б) — гдѣ кто обу-  
ость образованія,  
раченно названіе  
или служба.  
еть главныя  
лица, какъ муже-  
ремесло, промы-  
шлю средства къ  
или должностей  
рѣ должно быть  
считаетъ своимъ  
азомъ кормится.  
лица, какъ родъ ея  
нотомъ занятіи.  
ественной служе-  
заняемому ими  
новыя и банкю-  
изводства, пред-  
ня занимаемаго  
родского банка,  
ив, сапожникъ—  
къ и т. д. Подоб-  
которыхъ лицо  
примѣръ практи-  
литераторъ, ак-  
—кучеръ, лакей,  
отельныя ваян-  
или должности,  
ройщица, швей-  
бачной фабрикѣ,  
ельно на доходы  
на пенсію и т. п.,  
тъ на проценты  
благотворитель-  
чають такое  
овеннаго своего  
още участіе въ  
ахъ, въ ремеслѣ,  
то, напр.: и «ме-  
т. д. И только  
й, кромѣ домаш-  
ства, въ этой  
и проживаютъ,  
и», «при смѣнѣ  
ать свои заня-  
наго заработка,  
къ занятій этого  
женикъ».  
ь даваемы по-  
ускать общихъ и  
сленникъ, слу-  
епремѣнно всегда  
емъ положеніе.  
и.  
части: въ верх-  
лицъ, которыхъ  
афѣ,—второсте-  
щее заработокъ,  
при главномъ,  
государственной  
енности и пр.,  
домомъ, или  
то онъ обозна-  
льныя или по-  
ннаго занятія,  
еще какое-либо  
ботокъ, то это  
графѣ (14 б 1),  
роки и т. п.  
тмѣчаютъ себя  
въ нижней ча-  
овники, врачи и  
аченіемъ чина и  
вал. прап. зап.  
тъ зап.; 2) офи-  
ни нижніе чины  
названія войска  
д.; 3) ратники  
о въ ополченіи,  
въ запаса—ратн.  
азомъ какъ за-  
ст. пѣх. капит.

2478

277  
248

| 1  | 2                                | 3  | 4  | 5                                     | 6                     | 7  | 8   | 9  | 10   | 11               | 12                   | 13                |  | 14   |  |
|--|----------------------------------|--|--|---------------------------------------|-----------------------|--|---|--|--|------------------|----------------------|-------------------|--|--|--|
|  |                                  |  |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                      | а.                | б.   | а.   | б.   |
| ФАМИЛИЯ (прозвище), ИМЯ и ОТЧЕСТВО или ИМЕНА, если их несколько.<br>Отметка о тех, кто окажется: слепым на оба глаза, немым, глухонемым или умалишенным. | Пол.<br>М-мужской.<br>Ж-женский. | Как записанный приходится главъ хозяйства и главъ своей семьи? | Сколько минуло летъ или месяцевъ отъ роду? | Холостъ, женатъ, вдовъ или разведенъ. | Состояніе или званіе. | ЗДѢСЬ-ли родился, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губернія, уездъ, городъ). | ЗДѢСЬ-ли приписанъ, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (для лицъ, обязанныхъ припискою). | Гдѣ обыкновенно проживаетъ: здѣсь-ли, а если не здѣсь, то гдѣ именно? (Губер., уездъ, городъ). | Отмѣтна объ отсутствіи, отлучкѣ и о временномъ здѣсь пребываніи. | Вѣроисповѣданіе. | Родной языкъ.        | Умѣетъ-ли читать? | Гдѣ обучается, обучался или кончилъ курсъ образованія? | Главное, то есть то, которое доставляетъ главные средства для существованія. | 1. Побочное или вспомогательное.<br>2. Положеніе по воинской повинности. |
| 1 <i>Молчанскій Михаилъ Мамиковъ</i>   | <i>М.</i>                        | <i>Вдовецъ</i>   | <i>32</i>                                  | <i>мнч.</i>                           | <i>мнч.</i>           | <i>М. Брзрн мовъ р. ч. К. 1.</i>   | <i>М. Коро стовишево рад. ч. К. 1.</i>  | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>Да по р. евр.</i> | <i>Дама</i>       | <i>Примашия Брзрн мнч.та</i>                           | 1<br>2   |  |
| 2 <i>Молчанскій Сера Никола</i>  | <i>м.</i>                        | <i>мнч.</i>  | <i>23</i>                                  | <i>ж.</i>                             | <i>мнч.</i>           | <i>здес</i>  | <i>тамъ же</i>  | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>Да по р. евр.</i> | <i>Дама</i>       | <i>при мнч.та</i>                                      | 1<br>2   |  |
| 3 <i>Молчанскій Нико- Меръ Мисневъ</i>   | <i>М.</i>                        | <i>сынъ</i>  | <i>31</i>                                  | <i>—</i>                              | <i>мнч.</i>           | <i>здес</i>  | <i>тамъ же</i>  | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>—</i>             | <i>—</i>          | <i>при родити.</i>                                     | 1<br>2   |  |
| 4 <i>Берданаковъ Давъ Вовиховъ</i>   | <i>м.</i>                        | <i>теща</i>  | <i>60</i>                                  | <i>вд.</i>                            | <i>мнч.</i>           | <i>здес</i>  | <i>здес</i>   | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>мнч.</i>          | <i>—</i>          | <i>Магдалусъ в. Мануфактурн. тов.</i>                  | 1<br>2   |  |
| 5 <i>Берданаковъ Артемъ Мерсовъ</i>  | <i>М.</i>                        | <i>сынъ № 4.</i>   | <i>19</i>                                  | <i>ж.</i>                             | <i>мнч.</i>           | <i>здес</i>  | <i>здес</i>   | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>Да по р. евр.</i> | <i>Дама</i>       | <i>Маніжр. магн. при магн.та</i>                       | 1<br>2   |  |
| 6 <i>Берданскій Германъ Мерсовъ (приписанный)</i>  | <i>М.</i>                        | <i>сынъ № 4.</i>   | <i>35</i>                                  | <i>вд.</i>                            | <i>мнч.</i>           | <i>здес</i>  | <i>здес</i>   | <i>здес</i>  | <i>—</i>   | <i>Луд. евр.</i> | <i>мнч.</i>          | <i>—</i>          | <i>при магн.та</i>                                     | 1<br>2   |  |
| 7  |                                  |  |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                      |                   |  | 1<br>2   |  |
| 8  |                                  |  |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                      |                   |  | 1<br>2   |  |
| 9  |                                  |  |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                      |                   |  | 1<br>2   |  |
| 10   |                                  |  |  |                                       |                       |  |   |  |  |                  |                      |                   |  | 1<br>2   |  |

Подпись лица заполнявшего листъ *Семичинъ С. Силополокинъ*